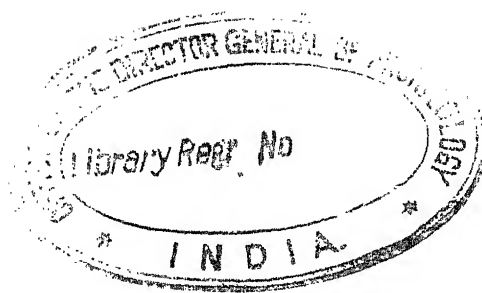


GOVERNMENT OF INDIA
ARCHAEOLOGICAL SURVEY OF INDIA
ARCHAEOLOGICAL
LIBRARY

ACCESSION NO. 37127

CALL No. 913.005/P&a

D.G.A. 79

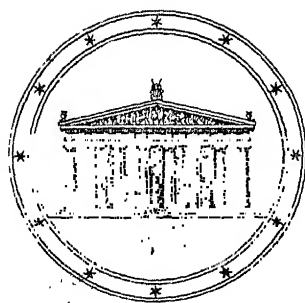


ΠΡΑΚΤΙΚΑ

ΤΗΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ (*Athenais*)

ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 1903



ΑΘΗΝΗΣΙΝ

ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ Π. Α. ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΟΥ

1906

ΕΥΕΡΓΕΤΑΙ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΟΘΩΝ
ΤΟ ΕΘΝΙΚΟΝ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΝ
Η ΕΠΙΤΡΟΦΗ ΤΩΝ ΦΙΛΑΡΧΑΙΩΝ
Η ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩΙ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΣ
Ο ΔΗΜΟΣ ΑΘΗΝΑΙΩΝ
Ο ΔΗΜΟΣ ΠΕΙΡΑΙΕΩΝ
Ο ΔΗΜΟΣ ΕΡΜΟΥΠΟΛΙΤΩΝ ΣΥΡΟΥ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΙΩΝΙΔΗΣ
DUC DE LUYNES
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΜΠΕΝΑΡΔΑΚΗΣ
ΑΡΟΣΤΟΛΟΣ ΑΡΣΑΚΗΣ
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΣΤΟΥΡΝΑΡΗΣ
ΣΙΜΩΝ Γ. ΣΙΝΑΣ
ΙΩΑΝΝΗΣ ΡΩΜΑΣ
ΙΩΑΝΝΗΣ Χ. ΠΕΤΡΟΣ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΓΡ. ΣΟΥΤΣΟΣ
ΙΩΑΝΝΗΣ ΚΟΝΤΟΓΙΑΝΝΑΚΗΣ
ΑΝΔΡΕΑΣ ΣΥΓΓΡΟΣ
ΚΥΡΙΛΛΟΣ ΙΕΡΟΣΟΛΥΜΩΝ
ΚΥΡΙΛΛΟΣ ΠΑΤΡΩΝ
ΙΩΑΝΝΗΣ Α. ΚΟΥΜΑΝΟΥΔΗΣ
ΙΩΑΝΝΗΣ ΛΑΔΟΠΟΥΛΟΣ
HILARION ROUX
ΟΔΥΣΣΕΥΣ ΚΑΙ ΜΕΝΕΛΑΟΣ ΝΕΓΡΕΡΟΝΤΕ
HEINRICH SCHLIEMANN
ΙΕΡΩΝΥΜΟΣ ΒΑΛΛΙΕΡΗΣ
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΖΑΦΕΙΡΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΡΗΣΤΑΚΗΣ ΖΩΓΡΑΦΟΣ
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΑΧΙΛΛΟΠΟΥΛΟΣ
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΗΦΑΙΣΤΙΔΗΣ
ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΙΩΑΝΝΟΥ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α. ΜΑΥΡΟΚΟΡΔΑΤΟΣ
ΣΟΛΩΝ ΧΡΗΣΤΑΚΗ ΖΩΓΡΑΦΟΣ
ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ Ι. ΠΡΩΙΟΣ
ΟΘΩΝ Α. ΚΟΝΤΟΣΤΑΥΛΟΣ
ΠΑΥΛΟΣ ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΣ
BENIAMIN ΑΡΧΙΜΑΝΔΡΙΤΗΣ
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΖΑΡΙΦΗΣ
ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΤΣΙΒΑΝΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΑΡΙΛΑΟΣ ΤΡΙΚΟΥΡΗΣ

ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Η Α. Β. Υ. Ο ΔΙΑΔΟΧΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ

Ἀντιπρόεδρος

Α. Γαϊθανόπουλος

Β' Ἀντιπρόεδρος

Γ. Νικολαΐδης

Γραμματεὺς

Π. Καρθαδίας

Σύμβουλοι

Στ. Ἀνδρόπουλος

Γ. Παπαθασιλείου

Ν. Καζάξης

Ἀ. Ρωμάνος

Π. Καρολίδης

Ἀν. Σκιᾶς

Β. Λεονάρδος

Β. Στάης

Ἰ. Λύδερς

Γ. Στρέϊτ

Δ. Μακκᾶς

Χ. Τσουντας

Γ. Μιστριώτης



ΕΠΙΤΙΜΙΟΙ ΕΤΑΙΡΟΙ

Η Α. Υ. Ο ΠΡΙΓΚΙΨ ΔΙΑΔΟΧΟΣ ΒΕΡΝΑΡΔΟΣ ΤΟΥ SAX-
MEININGEN

Η Α. Υ. Ο ΠΡΙΓΚΙΨ ΦΡΕΙΔΕΡΙΚΟΣ ΚΑΡΟΛΟΣ ΤΟΥ HESSEN

Ὁ Σ. Μητροπολίτης Ἀθηνῶν Θεό-
κλητος.

Friederich Adler. Berlin.

Otto Benndorf. Wien.

Max. Bonnet. Montpellier.

Max Collignon. Paris.

Domenico Comparetti. Firenze.

Alexander Conze. Berlin.

Alfred Croiset. Paris.

Θεόδωρος Δηλιγιάννης. Ἀθήνησι.

Wilhelm Dörpfeld. Ἀθήνησι.

Joseph Durm. Karlsruhe.

Sir John Evans. London.

Paul Foucart. Paris.

Adolph Furtwängler. München.

Ernst Gardner. Cambridge (Eng-
land).

Percy Gardner. Oxford.

B. L. Gildersleeve. Baltimore. U.
S. America.

Will. Watson Goodwin. Cam-
bridge. U. S. America.

Hamdy Bey. Ἐν Κωνσταντινουπόλει.

B. Haussoulier. Paris.

L. Heuzey. Paris.

Th. Homolle. Ἀθήνησι.

R. C. Jebb. Cambridge (England).

Κ. Καραπάνος. Ἀθήνησι.

R. Kekulé. Berlin.

Adolph Kirchhoff. Berlin.

† Ul. Köhler. Berlin.

Lucien Magne. Paris.

Adolph Michaelis. Strassburg.

L. A. Milani. Firenze.

A. S. Murray. London.

Charles Eliot Norton. Cambridge
U. S. America.

† F. C. Penrose. London.

G. Perrot. Paris.

W. M. Ramsay. Aberdeen (Scot-
land).

S. Reinach. Paris.

La Comtesse de Riencourt. Ἀθή-
νησι.

Rufus B. Richardson. Ἀθήνησι.

G. Schlumberger. Paris.

Th. D. Seymour. New - Haven
U. S. America.

Gr. G. Tocilescu. Bucarest.

G. Treu. Dresden.

Charles Waldstein. Cambridge
(England).

Th. Ouspensky. Ἐν Κωνστ/πόλει.

Ulrich von Wilamowitz-Moellen-
dorff. Berlin.

Paul Wolters. Würzburg.

Henri Weil. Paris.

ΤΑΚΤΙΚΟΙ ΕΤΑΙΡΟΙ

ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1902

Οἱ ἑταῖροι, ὧν τὰ ὀνόματα εἶνε τετυπωμένα διὰ κυρτῶν γραμμάτων, εἶνε ἑταῖροι ἰσόδιοι.

Ἀγγελόπουλος Ἀθάνατος Θρ.	Γκιῶν Ἀνδρέας
Ἀγγελόπουλος Ἡλίας	Graef B.
Ἀθηνογένης Γ.	Γρηγοράκης Γρ.
Ἀνδρόπουλος Στ.	Γρηγορίου Ἀπόστ.
Ἀνέξης Δ.	
Anthes Ed.	Δαμδέργης Α.
Ἀντωνιάδης Δ.	Δαμδέργης Ν.
Ἀντωνόπουλος Κ.	Δάσιος Σπ.
Ἀξελός Ίω.	Δελακοβίας Ν.
Ἀξελός Μιλτ.	Δεληγεώργης Δ.
Ἀραβαντινός Ι.	Δεμερτζής Α.
	Δημητριάδης Χ.
Βακράτσας Εἰρ.	† Δήμιτσας Μ.
Βαλαωρίτης Ι.	Διγενῆς Μ.
Βαλλώσης Δ.	Διπλαράκος Γ.
Βαλτατζῆς Π. Γ.	Dörpfeld W.
Βαρβαρέσος Π. Μ.	Δραγάτης Ἰάκ.
Βάσης Σπυρ.	Δραγούμης Μ.
Βάσσης Ἀλέξ.	Δραγούμης Στ.
Βάσσης Τιμ.	Δυοδουινιώτης Γ.
Βαφειαδάκης Ν.	
Βεκούσης Δ.	Ἐλευθεριάδης Σωκ.
Βικέλας Δ.	Εὐαγγελίδης Μ.
Bissing Fr.	Εὐκλείδης Ι.
Βλαστὸς Γ.	Εὐταξίας Ἀθ.
Βλάχος Γ.	Εὐταξίας Ι.
Bosanquet R. C.	
Βούκρας Δ.	Ζαρίφης Γ.
Βουλπιώτης Δ.	Ζαῖμης Ἀλ.
† Βούρος Ζ. Α.	Ζητουνιάτης Π.
Burguet Ém.	Ζυγομαλᾶς Α.
Βυζαντινός Γ.	
Γαζέπης Γ.	Ἡλιόπουλος Χρ.
Γενοδέλης Π.	
Γεωργακάκης Δ.	Θεοδωρακάκης Στυλ.
Γεωργακόπουλος Ε.	Θεοδωράκης Γ.
Γεωργιάδης Ἀθ.	Θεοδωρόπουλος Β.
v. Gärtringen Hiller	Θεοφανόπουλος Δ.
† Γιαννούλης Β.	Ἰορδανόπουλος Μ.

Jackson Frank
Judeich Walther
Ἰωαννίδης Π.

Καββαδίας Π.
Καζάκης Ν.
Καλαποθάκης Μ.
Καλάρκος Κ.
Καλθοκορέσης Ν.
Καλλιγᾶς Πέτρος
Καλλιοντζής Εὐάγ.
† Καλογερόπουλος Θ.
Καλογερόπουλος Ν.
Καπλάνογλους Κ. Π.
Καραβασίλης Σπ.
Καράλης Α.
Καραθεοδωρῆς Στέφ.
Καραπάνος Κ.
Καρκούλιας Ἡλ.
Καρολίδης Π.
Καστόρχης Δ.
Καστριώτης Π.
Κατριβάνος Α.
Καυταντζόγλους Ἰω.
Κεφάλας Γ.
Kineh Fr.
Κλοντηρόπουλος Γ.
Coad P. A.
Κολυβάς Α.
† Κομνηνός Π.
Κόντος Κ.
Κοντόπουλος Κ.
Κοντόσταυλος Α.
Κορομάντσος Ἐπ.
Κουλομόπουλος Κ.
Κουρουνιώτης Κ.
Κοφινιώτης Ἰω.
Κριεζῆς Ἀντ.
Κρίνος Π.
Κύρης Μ.
Κωνσταντινίδης Ἀν.
Κωνσταντινίδης Π.
Κωνσταντινίδης Μιχ.
Κωνσταντόπουλος Κ.

Δαμπρόπουλος Ἀλ.

Δαμπρυνίδης Μ.
† Λάμπας Ι. Α.
Λάμπας Ι. Γ.
Λεονάρδος Β.
Λεονάρδος Δ.
Λιόλιος Γ.
Λόντος Ἰω.
Λύδερς Ὁθ.
Λυκάκης Ἀλ.
Λυκούδης Ἐμ.
Λύρης Ἰωάν.

Μαγγιώρος Σπ.
Μαγιάσης Ἰωάν.
Μακκᾶς Δ.
Μακκᾶς Κ.
Μακκᾶς Ν.
Μανδραπήλιας Α.
Μανέτας Π.
Μανιάκης Κ.
Μαντζάκος Χ.
Μαντζούφας Ἀνδρ.
Μανωλίδης Σωκρ.
Μαρκόπουλος Ἰω.
Μαρούδης Μ.
Μάτσης Α.
† Μαυροκορδάτος Ν.
Μαυρομιχάλης Π. Κυριακούλης
Μελᾶς Δ.
† Milchehöfer Arthur
Μελισσοουργός Γ.
Μητσόπουλος Κ.
Μιστριώτης Γ.
Μομφερράτος Ἀντ.
Μουντάκης Ἀντ.
Μούσης Ἰωάν.
Μουτσόπουλος Ἀθ.
Μπαλτῆς Θ.
Μπαλάνος Ν.
Μπάρτ Γουλ.
Μπενῆς Ψάλτης Δ.
Μυλωνᾶς Κ.

Νεγρεπόντης Μ. Μ.
Νικολαΐδης Γ.
Νικολαΐδης Δ.

Νικολαΐδης Ι.	Σκουζές ΙΙ.
Νικολαΐδης Λουδ.	Σκουλούδης Σ.
Νικολόπουλος Σ.	Σοφούλης Θ.
Noack F.	Στάης Β.
	Σταμούλης Ἀναστ.
Ξανθάκης Π.	Σταυρόπουλος Δ.
	Steele Daniel
Οἰκονόμος Π.	Στέφανος Κλών
	Στεφανάκος Φιλόθεος
Πάλλης Ἀγ.	Στρέϊτ Γ.
Παναγιωτόπουλος Ἀν.	Στρέϊτ Στ.
Πανταζῆς Μιλτ.	Studniczka F.
Παντελίδης Ἐμμ.	Σφακιανάκης Π.
Παπαβασιλείου Γ.	Schiff Alfred
Παπαμιχαλόπουλος Κ.	Σχλίεμαν Ἀγ.
Παπαδημητριάδης Θ.	Σωμερίτης Δ.
Παπαδιαμαντόπουλος Ι.	Σωτηριάδης Γ.
Παπαδόπουλος Β.	
Παπαναστασίου Π.	Τραπάντζαλης Γ.
Παπανδρέου Π.	Τριανταφυλλάκος Ν.
Παπαχρήστου Γ.	Τσάτσος Ἰω.
Παπούδωφ Ἀρ.	Τσιθανόπουλος Δ.
Περρῆς ΙΙ.	Τσίλλερ Ἐρν.
Περρῆς Σ.	Τσούντας Χρ.
Πεσματζόγλου Ἰωάν.	Τυπάλδος Μπασιάς Ἀθ
Πολυγένης Κ.	
† v. Prott Hans.	Φιλαδέλφους Α.
Πρωτοπαπαδάκης Π.	Fabricius E.
Πρωτοπαπαδάκης Δ.	Φεράδης Γ. Λουδ.
	Φίλιος Δ.
Robert K.	Φωτλου Ἰω.
Ραγκαβῆς Κλ.	† Φωστηρόπουλος Κ.
Ροσέτος Ἀλ.	
Ράλλης Δ.	Χατζεμμανουήλ Δ.
Ράλλης Στ.	Χατζηδάκης Γ.
Ρωμαΐδης Ἀρ.	Χατζηδάκης Ι.
Ρωμάνος Ἀθ.	Heermance T. W.
Ρωμάνος Ἐκτωρ.	Χρυσανθόπουλος ΙΙ.
	Ψαλτήρας Γ.
Σακελλαρόπουλος Σωτ.	Ψάλτης Ἰάκ.
Schrader H.	Wide Sam.
Σιμόπουλος Ἰω.	Wiegand Theodor
Σκιᾶ Α.	Wilhelm Ad.
Σκουζές Ἀλ.	Zahn Robert
Σκουζές Κ.	Zingerle J.

Ε Κ Θ Ε Σ Ι Σ

ΤΩΝ

ΠΕΠΡΑΓΜΕΝΩΝ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1903

*συνταχθεῖσα ὑπὸ τοῦ γραμματέως τῆς Ἑταιρείας Π. Καβ-
βαδία καὶ ἀναγνωσθεῖσα ἐν τῇ γενικῇ συνελεύσει τῶν
εταίρων τῇ 25 Ἰανουαρίου 1904.*

Κύριοι,

...Κατὰ τὸ λήξαν ἔτος 1903 τὰ μὲν ἔσοδα τῆς Ἑταιρείας
προϋπελογίσθησαν εἰς δρ. 357,060, τὰ δὲ ἔξοδα εἰς δρ.
427,762 25, προϋπελογίσθησαν δηλαδὴ ἔξοδα περισσό-
τερα τῶν ἐσόδων κατὰ δρ. 70,702.25. Τοῦτο ἐγένετο διότι
ἡ Ἑταιρεία εἶχε νὰ ἐκτελέσῃ κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο νέον ἔρ-
γον, μέγα καὶ πολυδάπανον, τὴν ἀναστήλωσιν τοῦ λέον-
τος τῆς Χαίρωνείας καὶ διότι ἔμελλε νὰ ἀναλάβῃ καὶ τι-
νας τῶν δαπανῶν τῆς ἀρχαιολογικῆς ὑπηρεσίας τοῦ Δη-
μοσίου, δι' ἃς δὲν προέβλεπε πλέον ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ
Κράτους. Ἀλλ' ἐν ᾧ τοιαύτας ὑποχρεώσεις ἀνελάμβανεν
ἡ Ἑταιρεία, ἔμελλε νὰ προβῇ ἐξ ἄλλου εἰς αὕξησιν τῶν
γραμματίων τοῦ λαχείου, ὥστε τὰ ἔσοδα θὰ ἦσαν πολὺ
μεγαλῆτερα ἢ ὅσον προϋπελογίζοντο. Τοιαύτη ὁμῶς αὔ-
ξησις τοῦ λαχείου δὲν ἐγένετο, κατ' ἀκολουθίαν ὁ προϋ-
πολογισμὸς, ὅστις ἦτο ἀνισοσκελὴς κατὰ τὸν χρόνον τῆς
συντάξεως αὐτοῦ, ἔμεινε τοιοῦτος καὶ μέχρι τέλους τοῦ

ἔτους. Τούτων ἀποτέλεσμα ἦτο ὅτι τὰ ἔσοδα τῆς Ἑταιρείας κατὰ τὸ λήξαν ἔτος ἦσαν πολὺ ὀλιγώτερα τῶν ἐξόδων. Τὰ ἔσοδα ἀνῆλθον εἰς δρ. 363,158.15. Τὰ ἔξοδα προϋπελογίσθησαν εἰς δρ. 427,762.25· ἐδαπανήθησαν ὁμῶς δρ. 421,765.79, ἥτοι ἐδαπανήθησαν ὀλιγώτερον τοῦ προϋπολογισθέντος ποσοῦ δραχμαὶ 5,996.46, καὶ περισσότερον τῶν εἰσπραχθέντων ἐσόδων δρ. 58,607.64. Ἐκ τῆς χρήσεως ἄρα τοῦ ἔτους 1903 προκύπτει ἔλλειμμα, εἰς βάρος τῆς περιουσίας τῆς Ἑταιρείας, δρ. 58,607.64. Σχετικῶς δὲ πρὸς τὰ ἔξοδα τοῦ λήξαντος ἔτους σημειωτέον καὶ τοῦτο, ὅτι ἐκ τῶν ἀναγεγραμμένων ἐν τῷ προϋπολογισμῷ 80,000 δρ. τῶν προωρισμένων διὰ τὰ ἐν Ἀθήναις ἀνασκαφικὰ καὶ μουσειακὰ ἔργα ἐδαπανήθησαν μόνον πρὸς τοῦτον τὸν σκοπὸν δρ. 55,217.25, ὑπολείπονται ἄρα νὰ δαπανηθῶσιν ἐπὶ πλεόν πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν δρ. 24,782.75, αἵτινες, ἐννοεῖται, θὰ δαπανηθῶσι κατὰ τὸ ἀρξάμενον ἔτος. Κατὰ τὸ αὐτὸ ἀρξάμενον ἔτος θὰ δαπανηθῇ καὶ τὸ ἀπὸ τοῦ 1902 ἐν παρακαταθήκῃ κείμενον ποσὸν δρ. 74,654.15, ὥστε προστιθεμένου τούτου τοῦ ποσοῦ καὶ τῶν διὰ τὸ 1904 δρ. 80,000, τὸ ὅλον δαπανητέον ποσὸν κατὰ τὸ 1904 διὰ τὰ ἐν Ἀθήναις ἀνασκαφικὰ καὶ μουσειακὰ ἔργα καὶ διὰ τὴν ἀρξαμένην ἐπαύξησιν τῆς οἰκοδομῆς τοῦ Ἐθνικοῦ Μουσείου θὰ ἀνέλθῃ εἰς ποσὸν δρ. 179,436.90.

Τρέποντες νῦν τὸν λόγον εἰς τὰ ἀνασκαφικὰ ἔργα τῆς Ἑταιρείας, ἀναφέρομεν ἐν πρώτοις τὴν ἀνασκαφὴν τοῦ Ἡραίου τῆς Σάμου, ἣν συνέχισεν ἡ Ἑταιρεία κατὰ τὸ λήξαν ἔτος ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τῶν Καβδαδία καὶ Σοφούλη. Ἐν τῇ λογοδοσίᾳ τοῦ προπαρελθόντος ἔτους ἐλέγομεν ὅτι «ὁ ναὸς οὗτος τῆς Ἥρας φαίνεται ὅτι εἶναι ὅλως ἰδιόρρυθμος καὶ ὅτι ἡ πρόοδος τῶν ἀνασκαφῶν ἐπιφυλάσσει ἴσως ἡμῖν ἐκπλήξεις». Ἡ τότε ἐξενεχθεῖσα αὕτη εἰκασία ἐβεβαιώθη διὰ τῶν κατὰ τὸ λήξαν ἔτος ἀνασκαφῶν, διότι ὁ ναὸς ἐφάνη

ὦν ἀληθῶς ιδιόρρυθμος, παράδοξος δὲ καὶ σπουδαιότατος διὰ τὴν ἱστορίαν τῆς ἐλληνικῆς ἀρχιτεκτονικῆς. Ὁ ναὸς ἔχει μῆκος 112 μέτρων καὶ πλάτος 56,25, ἦτο δὲ δίπτερος. Κατὰ τὰς μακρὰς πλευρὰς εἶχε 24 κίονας, κατὰ δὲ τὰς μικρὰς πλευρὰς, κυρίως εἶπεῖν κατὰ τὴν ἀνατολικὴν μικρὰν πλευράν, δὲν εἶχεν οὔτε δώδεκα οὔτε δέκα, ἀλλὰ μόνον ὀκτὼ κίονας. Εἶχε δὲ τρεῖς κατὰ τὴν πλευράν ταύτην σειρὰς κιόνων. Πῶς ὅμως εἶχεν ὁ ναὸς κατὰ τὴν δυτικὴν πλευράν, δὲν ἐξηκριβώθη ἀσφαλῶς μέχρι τοῦδε, διότι δὲν φαίνεται ὅτι καὶ ἐκεῖ εἶχεν ὀκτὼ κίονας. Παράδοξον δὲ εἶνε ὅτι οἱ κίονες τοῦ ναοῦ διαφέρουσι καὶ κατὰ τὴν διάμετρον καὶ κατὰ τὰς ἀπ' ἀλλήλων ἀποστάσεις, ποῦ μὲν δηλ. ὁ ναὸς εἶνε πυκνόστυλος ποῦ δὲ ἀραιόστυλος. Τοιαῦται δὲ ἀνωμαλῖαι ὄχι μόνον ἐν ταῖς διαφόροις πλευραῖς, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ αὐτῇ πλευρᾷ παρατηροῦνται. Καὶ ἄλλα δὲ παράδοξα καὶ διδακτικώτατα φαινόμενα παρατηρεῖ τις ἐν τῷ ναῷ τούτῳ, ὅστις φαίνεται ὅτι μεγίστην ὁμοιότητα ἔχει πρὸς τὸν ἐν Ἑφέσῳ παλαιὸν ναὸν τῆς Ἀρτέμιδος, πρὸς τὸ περίφημον δηλαδὴ Ἀρτεμίσιον, ὅπερ ἐπυρπόλησεν ὁ Ἡρόστρατος. Ἐδαπανήθησαν δρ. 10,724.96.

Καὶ περὶ ἐκτελέσεως ἀνασκαφῶν ἐν Κρήτῃ ἐφρόντισε τὸ Συμβούλιον καὶ προέβη εἰς τὰς ἀναγκαῖας προπαρασκευαστικὰς ἐργασίας δι' ἀρχαιολογικῆς ἐπιθεωρήσεως τῶν κατὰ τὴν νῆσον, ἐζήτησε δὲ καὶ ἔλαβε παρὰ τῆς Κρητικῆς Πολιτείας τὴν ἄδειαν νὰ ἐνεργήσῃ ἀνασκαφὰς ἐν τινὶ θέσει παρὰ τὰ Μάλια Πεδιάδος.

Τρέπομεν τώρα τὸν λόγον εἰς τὰ ἐντὸς τοῦ Κράτους ἀνασκαφικὰ ἔργα τῆς Ἑταιρείας. Τὸ Συμβούλιον λυπεῖται ὅτι δὲν εὐρίσκεται σήμερον εἰς τὴν εὐχάριστον θέσιν νὰ ἀναγγείλῃ ὑμῖν τὴν ἀπὸ πολλοῦ χρόνου ἀποφασισμένην καὶ ὑπεσχημένην ἔναρξιν τῶν ἀνασκαφῶν πρὸς ἀποκάλυψιν τῆς παλαιᾶς Ἀγορᾶς τῶν Ἀθηνῶν, τῶν ἀνασκαφῶν δηλ.

ἐκείνων πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν ὁποίων προωρίσθησαν καὶ εἰδικοὶ πόροι διὰ τοῦ ἀπὸ 7 'Ιουλίου 1901 Β. Διατάγματος. Πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν ἀνασκαφῶν τούτων ἐζήτησε τὸ Συμβούλιον ὅπως ἀπαλλοτριωθῶσιν αἱ ἀμέσως παρὰ τὸ Θησεῖον, ὅθεν μέλλει νὰ ἀρχίσῃ ἡ ἀνασκαφή, κείμεναι ἰδιωτικαὶ οἰκίαι. Ἐγένετο δὲ ἡ προσωρινὴ τούτων ἐκτίμησις καὶ τὸ Συμβούλιον κατέθηκεν ἐν τῷ ταμείῳ Ἀττικῆς τὸ ἐκ δρ. 47,263.25 τίμημα τῇ 28 Μαΐου 1903. Ἀλλ' εἰ καὶ τοσοῦτος χρόνος ἔκτοτε παρῆλθε, δὲν κατωρθώθη νὰ γείνη μέχρι τοῦδε καὶ ἡ ὀριστικὴ τῶν οἰκιῶν ἐκτίμησις, ὅπως οὕτω πραγματοποιηθῇ ἡ ἀπαλλοτριώσεις. Ἡ ἔναρξις ἄρα τοῦ μεγάλου καὶ πολλὰ ὑποσχομένου τούτου ἔργου δὲν ἐξαρτᾶται πλέον ἐκ τῆς ἀποφάσεως καὶ τῆς προθυμίας τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐταιρείας, ἀλλ' ἐκ τῆς προθυμίας τῶν δημοσίων ἐκείνων ὑπαλλήλων, εἰς οὓς εἶνε ἀνατεθειμένη ἡ ἐκτέλεσις τοῦ περὶ ἀναγκαστικῆς ἀπαλλοτριώσεως νόμου, δηλ. τοῦ Νομάρχου, τοῦ Νομομηχανικοῦ καὶ τοῦ οἰκονομικοῦ Ἐφόρου Ἀττικῆς.

Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἐπανέλαβεν ἡ Ἐταιρεία τὰς ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν ἐνεργηθείσας καὶ διακοπείσας ἀνασκαφὰς ἐν τῷ Ἱερῷ τοῦ Ἀμφιαράου παρὰ τὸν Ὀρωπὸν, λαβοῦσα ἀφορμὴν ἐκ προτάσεως τοῦ τότε ἐνεργήσαντος τὰς ἀνασκαφὰς ταύτας ἐφόρου τῶν ἀρχαιοτήτων καὶ μέλους τοῦ Συμβουλίου Β. Λεονάρδου. Κατὰ τὴν ἔκθεσιν δ' αὐτοῦ, διευθύναντος καὶ ταύτας τὰς κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἀνασκαφὰς, ἀνευρέθη τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης ἐνάρξεως τῶν ἀνασκαφῶν ἐξαφανισθὲν ὕδωρ τῆς ὑπὸ τοῦ Πausanίου ἀναφερομένης πηγῆς, ἀπεκαλύφθη ἱκανὸν μέρος τοῦ κοίλου τοῦ θεάτρου καὶ ἐξηρευνήθησαν τὰ τῆς διοχετεύσεως δι' ὑπνόμου καὶ σήραγγος τῶν εἰς τὴν ὀρχήστραν καταρρεόντων ὑδάτων. Ἐντὺς τῆς σήραγγος εὐρέθη χρυσῇ ἄλυσος πλεκτὴ λεπτῆς τέχνης ἀπολήγουσα ἐν ἑκατέρῳ τῶν ἄκρων εἰς κεφαλὴν λέοντος κε-

ρασφόρου. Ἐγένετο δὲ καὶ ἀνασκαφὴ ἐπὶ τῆς ἐτέρας ὄχθης τοῦ χειμάρρου καὶ ἀπεκαλύφθησαν ἐκεῖ συμπλέγματα τεσσάρων οἰκοδομημάτων παντοίων χρόνων, ἐν οἷς καὶ δύο δωμάτια ἔχοντα ψηφιδωτὸν ἑδαφος. Τὰ οἰκοδομήματα ταῦτα ἦσαν καταλύματα πιθανῶς τῶν εἰς τὸ ἱερόν προσερχομένων ξένων. Ἐνταῦθα εὐρέθη στήλη μαρμαρινὴ φέρουσα ψήφισμα τῆς 3^{ης} π. Χ. ἑκατονταετηρίδος, δι' οὗ Καλλίνους Θεώνος Μεγαρεὺς ὀνομάζεται πρόξενος Ὀρωπίων, ἔτι δὲ εὐρέθησαν δύο χαλκαῖ πόρπαι, λείψανα ἀγγείων, ἐν οἷς τεμάχιον Παναθηναϊκοῦ ἀμφορέως, καὶ νομίσματά τινα, ὧν ἄξιον ἰδιαιτέρας μνείας εἶνε, χάριν τῆς χρονολογίας, νόμισμα Κωνσταντίνου τοῦ νεωτέρου ἀποθανόντος ὡς γνωστὸν τῷ 340 π. Χ. Ἐγένοντο δὲ καὶ ἀνασκαφικαὶ ἔρευναι ἐν ἰδιωτικοῖς ἀγροῖς, ἐνθα εὐρέθησαν διάφοροι τάφοι κεραμοστεγεῖς καὶ ἐνεπίγραφα τεμάχια δύο βάθρων ἀγαλμάτων ἀνακειμένων τῷ Ἀμφιαράῳ. Ἐδαπανήθησαν ἐν τῇ ἀνασκαφῇ ταύτῃ δρ. 10,407.40.

Ἐν *Σουνίῳ* ἐξηκολούθησαν καὶ κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος αἱ ἀπὸ ἐτῶν ἐνεργούμεναι ἀνασκαφαὶ ὑπὸ τοῦ ἐφόρου ἀρχαιοτήτων καὶ μέλους τοῦ Συμβουλίου Β. Στάη, οὗτινος ἡ ἔκθεσις περιληπτικῶς ἔχει οὕτως:

«Ἐνήργησα ἀνασκαφὴν εἰς διάφορα τοῦ φρουρίου μέρη σκοπὸν ἔχουσαν κυρίως τὴν ἐκπόνησιν σχεδιαγράμματος τοῦ φρουρίου, τὸ ὅποῖον πλὴν τῆς ἱστορικῆς αὐτοῦ σημασίας ἔχει καὶ τὸ πλεονέκτημα, ὅτι σώζεται εἰς πολλὰ αὐτοῦ μέρη θαυμασίως. Καὶ πρῶτον ἐνήργησα ἀνασκαφὴν κατὰ τὸν μικρὸν λιμένα προσπαθήσας κυρίως νὰ ἀποκαλύψω τὴν ἐκ τοῦ λιμένος τούτου ἄνοδον εἰς τὸ ἱερόν. Εὐρέθησαν ἐν τῇ ἀνασκαφῇ ταύτῃ βάθρα τινὰ καὶ τεμάχια ἀγγείων, ἀπεκαλύφθη δὲ καὶ ἐτέρα εἴσοδος εἰς νεώσοικον, πλὴν τῆς τῷ 1904 ἀποκαλυφθείσης, λελαξευμένη ἐν τῷ βράχῳ. Ἐπὶ πλέον ἀνέσκαψα εἰς διάφορα μέρη τοῦ τεί-

χους, ὅπως ἀποκαλυφθῇ τοῦτο ὅσον οἶόν τε πληρέστερον, εὖρον δὲ τεμάχια ἐπιγραφῶν ἐν οἷς καὶ βάθρον ἀγάλματος μετ' ἐπιγραφῆς *Αφροδιτη ποντια*. Πρὸς τῇ ἀνασκαφῇ τῶν τευχῶν ἐνήργησα καὶ δοκιμαστικὰς ἀνασκαφὰς εἰς ἄλλα τοῦ φρουρίου μέρη, ὅπου ἐφαίνοντο λείψανα κτιρίων καὶ κυρίως οἰκημάτων, ἐν ἐνὶ τῶν ὁποίων ἀποτελουμένῳ ἐκ τριῶν διαμερισμάτων εὐρέθη πηλίνη λεκάνη ἐπιμήκης, παρὰ τῇ ὁποίᾳ ἔκειτο βάθρον φέρον τετράγωνον μικρὸν ἀνάγλυφον μετ' ἐμβόλου εἰκονίζον γυναῖκα κρατοῦσαν διὰ τῆς ἀριστερᾶς, ἐπὶ τοῦ στήθους, παῖδα, καὶ ἐρειδομένην διὰ τῆς δεξιᾶς ἐπὶ κίονος. Παρὰ τοὺς πόδας αὐτῆς ὑπάρχει κατοικίδιον πτηνόν, πιθανῶς νῆσσα. Τὸ ἔργον φαίνεται, ὅτι προέρχεται ἐκ τῶν μακεδονικῶν ἢ ρωμαϊκῶν χρόνων. Δὲν γνωρίζομεν ἐὰν καὶ ἀλλαχοῦ εὐρέθησαν λατρευτικὰ εἰδώλια ἐντὸς οἰκίας, τὸ προκείμενον ὁμῶς παράδειγμα εἶνε ἄξιον πολλῆς προσοχῆς, διότι δυνατόν νὰ ἐξαχθῇ ἐκ τούτου τὸ συμπέρασμα, ὅτι λατρευτικὰς εἰκόνας θεῶν εἶχον καὶ οἱ ἀρχαῖοι ἐν ταῖς οἰκίαις αὐτῶν». Ἐδαπανήθησαν δραχμαὶ 1,887.20.

Πρὸς ταῖς ἀνασκαφικαῖς ταύταις ἐργασίαις ἐγένετο καὶ ἀναγκαιοτάτῃ ἐπισκευὴ ἐν τῷ ναῷ τοῦ Ποσειδῶνος. Ἐστερεώθησαν δηλ. οἱ ἐννέα κίονες τῆς μεσημβρινῆς πλευρᾶς, οἵτινες ἐκινδύνευον ἄφευκτον πτῶσιν ἐκ τυχαίου τινὸς συμβάματος. Ἐπίσης ἐπεσκευάσθη μέρος τοῦ σιτοβολείου καὶ μέρος πύργου τινὸς τοῦ φρουρίου. Ἐδαπανήθησαν δρ. 1887.

Διὰ τοῦ αὐτοῦ ἐφόρου ἐνηργήθησαν καὶ μικραὶ τινες δοκιμαστικαὶ ἀνασκαφαὶ ἐν *Ἰσθμίᾳ*. Περὶ τούτων ἔκθεσις αὐτοῦ ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Μετά τὴν διακοπὴν τῶν ἐν Σουνίᾳ ἀνασκαφῶν περὶ τὰ τέλη παρελθόντος Σεπτεμβρίου, ἐνήργησα ἐπὶ δεκαπενθήμερον δοκιμαστικὰς ἀνασκαφὰς ἐν *Ἰσθμίᾳ*, ἵνα κυρίως ἐξακριβωθῇ, ἐὰν αἱ πρὸ εἰκοσαετίας ἐνεργηθεῖσαι ἐκεῖ ἀνασκα-

φαὶ ὑπὸ τῆς ἐνταῦθα Γαλλικῆς Σχολῆς, διὰ τοῦ ἐταίρου κ. Monceaux εἶχον ὄντως ἐξαντλήσει πᾶσαν ἐλπίδα ἀποκαλύψεως καὶ ἐνὸς μόνου τῶν πολλῶν οἰκοδομημάτων, ἅπερ ἀναφέρει ὁ Παυσανίας, ἥ καὶ λειψάνου τινὸς τῶν πολυαρίθμων ἔργων τῆς τέχνης, ὧν μνεῖαν ποιεῖται ὁ ἀρχαῖος περιηγητής.

Ὁ Γάλλος ἀρχαιολόγος, ὁ ἀποκαλύψας, ὡς γνωστόν, μόνον τὴν ῥωμαϊκὴν εἴσοδον εἰς τὸ φρούριον, τὸ περικλεῖον τοὺς ναοὺς τοῦ Ποσειδῶνος καὶ τοῦ Παλαίμονος, γράφει ἐν τῇ περὶ τῶν ἀνασκαφῶν τούτων ἐκθέσει αὐτοῦ, «ὅτι μετὰ πολυαρίθμους δοκιμὰς ἐπέισθη, ὅτι ὑπὸ τὸ σημερινὸν ἔδαφος δὲν ὑπάρχει ἔχνος κἄν ἀρχαίου οἰκοδομήματος». Τὴν ἀλήθειαν τῆς κρίσεως ταύτης τοῦ Γάλλου ἀρχαιολόγου θελήσαντες νὰ βεβαιώσωμεν ἐπεχειρήσαμεν μικρὰς δοκιμαστικὰς ἀνασκαφὰς ἐν Ἰσθμίᾳ, διότι ἀληθῶς παρατηρεῖται ἐκεῖ τι τὸ πρωτοφανὲς καὶ παράδοξον. Ἐν ᾧ δηλ. ἀναγνωρίζει τις εὐχερῶς καὶ διακρίνει πάντα τὰ κύρια σημεῖα τῆς ἀρχαίας ἐκείνης χώρας καὶ ἀναγινώσκων τὸν Παυσανίαν δύναται μετὰ πιθανῆς ἀκριβείας νὰ τοποθετήσῃ ἕκαστον τῶν ὑπ' αὐτοῦ μνημονευομένων οἰκοδομημάτων καὶ μνημείων, εὐρίσκεται αἶφνης, κατὰ τὴν ἐκσκαφὴν, πρὸ τῆς ἐντελοῦς αὐτῶν ἐξαφανίσεως. Καὶ ἐν ᾧ διακρίνει τὸν μικρὸν σχετικῶς περίβολον, τὸν περικλείοντα τοὺς δύο προμνημονευθέντας ναοὺς καὶ κάτωθεν τούτου τὸ στάδιον, τὸ θέατρον, περαιτέρω τὴν ἀγορὰν κτλ. ἡ σκαπάνη δὲν προσκρούει οὐδ' εἰς ἓνα κἄν κατὰ χώραν κείμενον ἀρχαῖον λίθον. Τοσαύτῃ ἐγένετο ἐκεῖ καταστροφή τῶν ἀρχαίων οἰκοδομημάτων κατὰ τοὺς Βυζαντινοὺς καὶ μεσαιωνικοὺς χρόνους. Ἀνωρύξαμεν παμπληθεῖς τάφρους πρὸς πᾶσαν διεύθυνσιν καὶ ἐσκάψαμεν λάκκους πανταχοῦ, ὅπου τὸ ἔδαφος ἐδείκνυτο κατάλληλον πρὸς ἀποδοχὴν κτιρίου τινός, ἐξετάζοντες μετὰ προσοχῆς τὴν ἐπίχωσιν· ἀλλ' οὐ μόνον ἔχνη

οὐδαμοῦ σχεδὸν εὗρομεν ἀρχαίου οἰκοδομήματος, ἀλλ' οὐδὲ θραύσματα ἀγγείων παρετηρήσαμεν ἐν τῇ ἐπιχώσει ἀρχαιότερα τῶν Ῥωμαϊκῶν χρόνων. Ἐν τῷ περιβόλῳ τοῦ ναοῦ τῷ καὶ ὡς φρούριον χρησιμεύσαντι, ὅπου ἐνηργήσαμεν τὰς περισσοτέρας δοκιμὰς, εὗρομεν παντοῦ Βυζαντινὰ μόνον οἰκήματα καὶ Ἐκκλησίας. Ἐννέα τὸν ἀριθμὸν ἀπεκαλύφθησαν τοιαῦτα ἐπὶ ἐκτάσεως 290 περίπου μέτρων μήκους καὶ πλάτους ποικίλλοντος ἀπὸ τοῦ ἡμίσεος εἰς τὸ τρίτον τοῦ μήκους, κάτωθεν δὲ τούτων στερεὸν ἔδαφος. Μόνον Β Δ. τοῦ σημερινοῦ Ἐκκλησιδίου τοῦ Ἀγ. Ἰωάννου καὶ ἐν τῇ θέσει περίπου, ἔνθα εἰκαστικῶς τοποθετεῖ ὁ κ. Monceaux τὸν ναὸν τοῦ Ποσειδῶνος, εὗρομεν ἵχνη οἰκοδομήματος, ἅτινα ἠδύναντο νὰ ἐκληφθῶσιν ὡς τὰ ἵχνη ἀρχαίου ναοῦ, ἀλλὰ ταῦτα διεκόπτοντο οὕτως, ὥστε οὐδεμία συνοχὴ αὐτῶν παρετηρεῖτο, καὶ ἐπομένως οὐδὲ σχέδιον καὶ τοῦ κτιρίου θὰ ἦτο δυνατόν νὰ ἐκπονηθῇ, ἐὰν μὴ ἅπας ἀνεσκάπτετο ὁ χώρος ὁ ἐγκλείων τὰ ἵχνη ταῦτα, τοῦθ' ὅπερ θὰ ἐδεῖτο δαπάνης μεγάλης, ἀλλ' ἅμα καὶ περιττῆς.

Ἀνεσκάψαμεν ἀκολούθως δοκιμαστικῶς ἐν τῷ σταδίῳ «τῷ ἐκ λευκοῦ λίθου» κατὰ Πausανίαν, ἀλλὰ καὶ ἐν αὐτῷ οὐδαμοῦ ἀπεκαλύφθησαν ἵχνη καὶ ἐλάχιστα τούτου.

Ἐσκάψαμεν καὶ ἐν τῷ λεγομένῳ Ῥωμαϊκῷ Θεάτρῳ καὶ τὴν ὑπερθεὶς αὐτοῦ κειμένην ἀγοράν, ἀλλ' οὐδ' ἐν αὐτοῖς ἀπεκαλύφθη τι ἄξιον λόγου.

Αἰτία δὲ τῆς ἐπισυμβάσης ἐξαφανίσεως ἐν Ἰσθμίᾳ παντὸς ἀρχαίου κτιρίου εἶνε, νομίζομεν, οὐ μόνον ἡ τῶν ἐχθρικῶν ἐπιδρομῶν, ὡς φρονεῖ ὁ κ. Monceaux, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐκ τῆς ἐλλείψεως ἐπιχώσεως ἱκανῆς τοῦ μέρους. Ἐν τῷ φρουρίῳ κατὰ τὸ πλεῖστον μέρος αὐτοῦ, τὸ στερεὸν ἔδαφος ἀνευρίσκειτο μετὰ ἐπὶ χώσιν 1-2 μέτρων καὶ ἡ ἐπὶ χώσις αὕτη ἦτο φυσικῶς εἰς προγενεστέρας ἐποχὰς ὀλιγωτέρα, ἐπομένως τὰ ἀρχαῖα οἰκοδομήματα ὑπῆρξαν μέχρι θεμελίων σχε-

δὸν ἐκτεθειμένα εἰς τὴν προχειροτέραν καταστροφὴν». Ἐδ-
πανήθησαν δρ. 671,30.

Ἐν *Θεσσαλίᾳ* ἐξηκολούθησαν καὶ κατὰ τὸ λήξαν ἔτος
αἱ ἀνασκαφαὶ διὰ τοῦ ἐφόρου ἀρχαιοτήτων καὶ μέλους τοῦ
Συμβουλίου Χρ. Τσουντα, ὅστις ἀνακοινοῖ ἐν ἐκθέσει του
τὰ ἐξῆς:

«Ὡς εἶναι γνωστὸν εἰς τοὺς κυρίους ἐταίρους, ὁ συνάδελ-
φός μου κ. Στάης ἀνεκάλυψε τὸ 1901 παρὰ τὸ Διμήνι τῆς
ἐπαρχίας Βόλου καὶ ἀνέσκαψε προϊστορικὴν ἀκρόπολιν,
ἣτις ἕνεκα τῶν πολλαπλῶν τειχῶν, ὑπὸ τῶν ὁποίων περι-
εβάλλετο, καὶ ἕνεκα τῶν ἄλλων ἐν αὐτῇ γενομένων εὐρη-
μάτων ἀπεδείχθη εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς, ὅτι εἶχε μεγάλην σπου-
δαιότητα. Ὁ κ. Στάης ἀπεκάλυψε τότε τρεῖς περιβόλους
καὶ μέρη τινὰ τετάρτου, ἀλλὰ κληθεὶς ὑπὸ τοῦ Ὑπουρ-
γείου εἰς Ἀθήνας δι' ἄλλην ὑπηρεσίαν ἠναγκάσθη νὰ δια-
κόψῃ τὰς ἀνασκαφάς, πρὶν ἀποπερατώσῃ αὐτάς ἐντελῶς.
Τὸ ἐπόμενον δὲ ἔτος ἀπησχολημένος ὢν ἐν τῷ Μουσείῳ
καὶ ἀλλαχοῦ δὲν ἠδυνήθη νὰ τὰς ἐπαναλάβῃ, καὶ ἐπειδὴ
προέβλεπεν, ὅτι καὶ κατὰ τὸ 1903 θὰ ἐκωλύετο, διὰ τοῦτο
ὅταν ἀπεφασίσθη ὑπὸ τοῦ Συμβουλίου τῆς ἐταιρείας νὰ
μεταβῶ εἰς Θεσσαλίαν πρὸς ἐξακολούθησιν τῶν ἰδίων ἐμοῦ
ἀνασκαφῶν, ἐδέχθη ἐκ συνεννοήσεως μετὰ τοῦ κ. Στάη νὰ
συμπληρώσω καὶ τὴν ἀνασκαφὴν τοῦ Διμηνίου· διότι ὑπε-
θέτομεν ἀμφότεροι, ὅτι ἡ ὑπολειπομένη ἐργασία δὲν ἦτο
πολλή. Κατὰ τὴν πρόοδον ὅμως αὐτῆς ἀπεδείχθη, ὅτι εἰ-
χομεν ἀπατηθῆ καὶ ὅτι ἡ ἀκρόπολις εἶχε μεγαλειτέραν ἑκ-
τασιν τῆς παρ' ἡμῶν ὑπολογισθείσης. Οὕτω ἠναγκάσθη
νὰ παραμείνω ἐν Διμηνίῳ τὸν πλεῖστον χρόνον τῆς ἐν Θεσ-
σαλίᾳ διατριβῆς μου.

«Κατὰ τὰς συμπληρωτικὰς ταύτας ἀνασκαφάς ἀπεκαλύ-
φθησαν τρεῖς ἄλλοι περιβόλοι, ὧν σώζονται μόνον τμή-

ματα μᾶλλον ἢ ἦττον μεγάλα· οὕτω πάντες οἱ περίβολοι τῆς ἀκροπόλεως ἀνῆλθον εἰς ἕξ. Ἄλλα οἰκοδομήματα ἄξια λόγου δὲν ἔφερον εἰς φῶς ἢ ἀνασκαφή, διότι, φαίνεται, τὰ σπουδαιότερα ἔκειντο ἐντὸς τῶν ἐσωτέρων περιβόλων, τοὺς ὁποίους ἀνέσκαψεν ὁ κ. Στάης. Εὐρήματα ὅμως εἶχομεν πολλὰ καὶ διάφορα, ἥτοι πήλινα ἀγγεῖα, εἰδῶλια πήλινα καὶ μαρμάρινα, ἐργαλεῖα λίθινα καὶ ὀστέινα καὶ ἄλλα. Τὰ πλεῖστα ἐκ τούτων ἀνήκουσιν, ὅπως καὶ τὰ ὑπὸ τοῦ Στάη ἀνακαλυφθέντα εἰς τὴν λιθίνην ἐποχὴν, εὐρέθησαν ὅμως καὶ πολλὰ λείψανα τῆς χαλκῆς ἐποχῆς, ἥτις οὕτω διεκρίθη νῦν σαφέστερον καὶ ἐγνώσθη ἀκριβέστερον. Καθόλου δὲ τὰ ἀποτελέσματα μοὶ φαίνονται πολλοῦ λόγου ἄξια καὶ ἄλλως καὶ ὑπὸ χρονολογικὴν ἔποψιν». Μετὰ τὸ Διμήνιον ὁ κ. Τσουντας ἐνήργησε καὶ συμπληρωτικὰς ἀνασκαφὰς ἐν Σέσκλῳ τῆς Θεσσαλίας καὶ μικράν τινα δοκιμαστικὴν σκαφήν ἐπὶ τινος γηλόφου παρὰ τὴν Λάρισαν. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἐργασίαις ταύταις δρ. 3,389.20.

Ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ αὐτοῦ ἐφόρου ἐξηκολούθησαν καὶ κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος αἱ ἐν *Μυκῆναις* ἐργασίαι περιορισθεῖσαι εἰς τὴν ἀποκομιδὴν τῶν ἔξω τῆς δυτικῆς πλευρᾶς τοῦ τείχους τῆς Ἀκροπόλεως χωμάτων. Ἐδαπανήθησαν δρ. 2,215.25.

Ἐν *Χαλκίδι* καὶ ἐν τῇ παραλίᾳ Βάθειας ἐγένοντο διὰ τοῦ μέλους τοῦ συμβουλίου Γ. Παπαβασιλείου μικραὶ τινες ἀνασκαφαὶ τάφων, εἰς αἷς ἐδαπανήθησαν δρ. 1070,35. Εἰς τὸ ποσὸν τοῦτο περιλαμβάνονται καὶ δαπάναι γενόμεναι πρὸς ἐπιθεώρησιν τῶν κατὰ τὴν Καρυστίαν ἀρχαιοτήτων.

Ἐν *Χαιρωνείᾳ* ἐξηκολούθησε διὰ τοῦ ἐφόρου ἀρχαιοτήτων Γ. Σωτηριάδου ἡ περαιτέρω σκαφή καὶ ἔρευνα τοῦ τύμβου τῶν Μακεδόνων· ἐγένετο δὲ ἀνασκαφή καὶ τύμβου παρὰ τὸν Ὀρχομενόν, ἥτις ὅμως δὲν ἤχθη εἰς πέρας ἕνεκα τῆς ἀναδλύσεως κατὰ τὸ κέντρον τοῦ τύμβου ἀφθόνου ὡς

ἐκ τῆς πολυομῆρίας ὕδατος. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἐργασίαις ταύταις δρ. 4,905.90.

Διὰ τοῦ αὐτοῦ ἐφόρου ἐξηκολούθησαν καὶ αἱ ἀπὸ ἐτῶν ἐνεργούμεναι ἀνασκαφαὶ ἐν *Θέσμῳ* τῆς Αἰτωλίας, αἵτινες ὁμῶς δὲν ἐδυνήθησαν νὰ προχωρήσωσιν ἐπὶ μακρὸν ἕνεκα τῆς ἐπελθούσης βραδύτητος ὡς πρὸς τὴν ἀπαλλοτριώσιν τῶν ἐντὸς τοῦ τεμένους ἰδιωτικῶν ἀγρῶν. Διακόψας ἕνεκα τούτου τὰς ἀνασκαφὰς ὁ κ. Σωτηριάδης προέβη εἰς τὴν ἀνασκαφὴν τύμβου παρὰ τὸ χωρίον Γαβαλοῦ τοῦ δήμου Μακρυνείας, ἔνθα τὸ ἀρχαῖον Τριχώνιον. Ἡ ἀνασκαφὴ αὕτη ἔσχεν ἀξιόλογα ἀποτελέσματα. Διὰ βαθείας τάφρου ἀχθείσης διὰ τοῦ τύμβου ἀπεκαλύφθη ἀσύλητος κάλλιστα διατηρούμενος θαλαμοειδὴς λιθόκτιστος τάφος, περὶ οὗ ὁ ἐνεργήσας τὴν ἀνασκαφὴν ἀναφέρει ἐν ἐκθέσει του τὰ ἑξῆς :

«Ἐκ τοῦ σκελετοῦ ἐλάχιστα μόνον ὅστ' ἔσώθησαν. Εἰς τὴν θέσιν δὲ τοῦ κρανίου εὐρέθη ἀκέραιος μέγας χρυσοῦς στέφανος καὶ ἀργυροῦν δίδραχμον αἰτωλικόν. Παρὰ τοὺς δακτύλους εὐρέθη μέγας χρυσοῦς δακτύλιος, οὗ ὁ λίθος φέρει παράστασιν ἐγγεγλυμμένην τῆς Μελομένης. Ἡ τραγικὴ Μοῦσα στηρίζει τὸν ἀριστερὸν ἀγκῶνα εἰς κιονίσκον καὶ κρατεῖ ἐν τῇ ἀριστερᾷ θύρσον καὶ ἐν τῇ προβαλλομένη δεξιᾷ προσωπεῖον, πρὸς ὃ ἀτενίζει. Τοῦ νεκροῦ τὸ ἔνδυμα ἦτο, ὡς φαίνεται, χρυσοκέντητον, διότι εὐρέθησαν πολλὰ τεμάχια χρυσῶν κλωστῶν. Εἰς δὲ τὸ μέρος τοῦ τάφου τὸ παρὰ τοὺς πόδας τοῦ νεκροῦ ἴστατο κατὰ χώραν χαλκοῦς λυχνοστάτης φέρων λύχον πῆλινον. Ἐν τῷ τάφῳ εὐρέθησαν καὶ τινα σκευὴ ἀργυρᾷ ἐπιτραπέζια, οἷον παροψίδες, πυξίδες, χύτρα, κοχλιάριον, κύπελλα, φιαλίδια». Ἐν τῷ αὐτῷ τύμβῳ ἀπεκαλύφθη καὶ ἄλλος τάφος σεσυλημένος καὶ ἐγένοντο καὶ ἄλλα εὐρήματα, ἐντὸς χωμάτων καὶ λίθων κείμενα, οἷον δύο χαλκοῖ περνιστῆρες, δύο ἀργυρᾷ πλακίδια ἐπίχρυσα, ἐφ' ὧν εἰκονίζονται ἐν ἐκτύπῳ ἀναγλύ-

φω πτερυγοφόροι Νίκαι, ἔλασμα σιδηροῦν καλυπτόμενον ἐκ τῆς μιᾶς πλευρᾶς ὑπὸ ἀργυροῦ λεπτοῦ ἐλάσματος φέροντος πρόστυπον παράστασιν ἵππομαχίας· δύο δηλ. ἱππότες ὁρμῶσι κατ' ἀλλήλων πάλλοντες τὰ δόρατα· πεζὸς δὲ παρὰ τὸν ἕνα ἱππότην ὁρμᾷ κατὰ τοῦ ἀντιπάλου ἱππέως γυμνὸν κρατῶν τὸ ἐγχειρίδιον. Ἀνεσκάφη δὲ καὶ ἄλλος τύμβος κείμενος πλησίον τοῦ χωρίου Μουστιάνου τοῦ παρὰ τὴν λίμνην τοῦ Ἀγγελοκάστρου. Ἐν αὐτῷ ἀπεκαλύφθη τάφος, ἐν ᾧ ἐσώζετο ὁλόκληρος ὁ τοῦ νεκροῦ σκελετός. Τὴν κεφαλὴν τοῦ νεκροῦ περιέβαλλε μικρὸς χρυσοῦς στεφανος, οὕτινος τὰ φύλλα ἔχουσι σχῆμα φύλλων δρυός. Παρέκειντο δὲ τῷ σκελετῷ ἀργυρᾶ τινὰ πινάκια, αἰχμὴ δόρατος καὶ στλεγγίς, πῆλινά τινὰ δοχεῖα καὶ πλῆθος χρυσῶν κλωστῶν ἐκ τοῦ χρυσοκεντήτου ἐνδύματος τοῦ νεκροῦ». Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἀνασκαφαῖς ταύταις δρ. 4663,05.

Ἐν Ἐπιδαύρῳ ἐξηκολούθησαν αἱ σκαφικαὶ ἐργασίαι δι' ὅλου τοῦ ἔτους. Ἀνεσκάφη ὁ παρὰ τὴν εἴσοδον τοῦ σταδίου χώρος καὶ οὕτως ἐπερατώθη ἡ τοῦ Σταδίου ἀνασκαφή. Ἀνεκαλύφθη δὲ ἐκεῖ, ὑπὸ μεταγενέστερον ῥωμαϊκὴν κτίριον, στωϊκὸν οἰκοδόμημα σχετιζόμενον, ὡς φαίνεται, πρὸς τὸ Στάδιον καὶ τὴν εἴσοδον αὐτοῦ. Παρὰ τὸ ἀνάλημμα τοῦ σταδίου παρὰ τὴν εἴσοδον, εὐρέθησαν 90 νομίσματα κομισθέντα εἰς Ἀθήνας καὶ κατατεθέντα ἐν τῷ Νομισματικῷ Μουσείῳ, τετράδραχμα καὶ δραχμαὶ τὸ πλεῖστον, τῶν μακεδονικῶν καὶ ἐφεξῆς χρόνων ⁽¹⁾. Ἀνεσκάφη δὲ καὶ ὁ

(1) Κατὰ τὴν πρὸς τὸ Συμβούλιον τῆς Ἑταιρείας ἔκθεσιν τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Νομισματικοῦ Μουσείου, τὰ νομίσματα ταῦτα εἶνε τὰ ἑξῆς :

1- 3 Ἀρ. Θράκη, Δυσίμαχος. Τρία τετράδραχμα συνήθους τύπου.

4-19 Ἀρ. Μακεδονία, Ἀλέξανδρος ὁ Μέγας. Δέκα ἑξ τετράδραχμα συνήθους τύπου.

20-40 Ἀρ. » » » Ἐλκοσι μία δραχμαὶ συνήθους τύπου.

41 Ἀρ. » Φίλιππος ὁ Γ'. Ἐν τετράδραχμον συνήθους τύπου.

42 Ἀρ. » Δημήτριος ὁ Πολιορκητής. Τετράδραχμον. Κεφ. Δη-

πρὸς βορρᾶν τοῦ Ἀβάτου χώρος, ἔνθα ἀπεκαλύφθη μεταγενέστερον ρωμαϊκὸν οἰκοδόμημα, καὶ ἐγένοντο πολλαχοῦ τοῦ τεμένους συμπληρωτικαὶ ἀνασκαφαὶ πρὸς σύνταξιν τῶν σχεδίων τῶν διαφόρων οἰκοδομημάτων, συμπεριλαμβανομένων καὶ ἐκείνων ἅτινα ἔχουσιν ἤδη δημοσιευθῇ, διότι ἐπάναγκες τοῦτο ἐθεωρήθη, ἀφ' οὗ νέα πράγματα πολλαχοῦ παρουσιάζονται. Γενομένων δὲ ἐκτὸς τοῦ τεμένους δοκιμαστικῶν ἀνασκαφῶν πρὸς σύνταξιν τοῦ τοπογραφικοῦ σχεδίου τοῦ ὅλου Ἱεροῦ, πολλὰ καὶ περιέργα οἰκοδομήματα ἀνεφάνησαν, ἐν οἷς μέγα οἰκοδόμημα ἔχον μῆκος 200 περίπου μέτρων καὶ κρηπίδωμα ἀγνώστου ναοῦ παρὰ τὴν δεξομένην, τὴν μεταξὺ τοῦ ἱεροῦ τοῦ Ἀσκληπιοῦ καὶ τοῦ ἐπὶ τοῦ Κυνορτίου ἱεροῦ τοῦ Ἀπόλλωνος. Κατηδαφίσθησαν δὲ καὶ τινὰ τῶν εὐτελῶν ἐκείνων τὴν κατασκευὴν μεταγενεστέρων οἰκοδομημάτων καί, γενομένης ὑπ' αὐτὰ ἀνασκαφῆς, ἀνεκαλύφθησαν ἀρχαῖα ἐλληνικῶν χρόνων οἰκοδομήματα. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἀνασκαφαῖς καὶ ἐργασίαις ταύταις δρ. 15,598.25.

Κατὰ τὸ λήξαν ἔτος ἐπανελήφθησαν καὶ αἱ ἀπὸ πολλῶν

μητρίου. — Ποσειδῶν ἐπὶ βράχου καθήμενος.

43 Ἀρ. Μακεδονία. Δημήτριος ὁ Πολιορκητής. Τετράδραχμον. Κεφ. Δημητρίου — Ποσειδῶν Ἰσθμῖος.

44 Ἀρ. » » » Τετράδραχμον. Πρῶτα ἐφ' ἧς Νίκη σαλπίζουσα — Ποσειδῶν διαβεβηκῶς πάλλων τρίαῖναν.

45 Ἀρ. » » » Δραχμὴ ὁμοία.

46-57 Ἀρ. Ἀττική, Αθῆναι. Δώδεκα τετράδραχμα Ἀθηνῶν συνήθους τύπου μακεδονικῶν χρόνων.

58-61 Ἀρ. Ἀργολίς, Ἐπίδαυρος. Τέσσαρες δραχμαί. Κεφ. Ἀσκληπιοῦ — Εἰς στεφάνῳ δάφνης.

62-63 Χαλ. » » Δύο χαλκᾶ νομίσματα ὁμοίου τύπου.

64 Χαλ. » » Ἐν χαλκοῦν μετὰ κεφαλῆς τοῦ Καραλλά

65-66 Χαλ. » Ἀργος. Δύο χαλκᾶ. Κεφ. Δύκου — Α, ὑφ' ὃ κρᾶνος.

67 Χαλ. » Φλιοῦς. Ταῦρος — Φ.

68 Χαλ. Λήμνος, Μύρινα, Κεφ. Ἀθηνᾶς — γλαυξ.

69-90 Χαλ. Ἐξοσι δύο ἐφθαρμένα.

Εἰσι δὲ ταῦτα ἐν συνόλῳ 90, ὧν 61 ἀργυρᾶ, 29 δὲ χαλκᾶ.

ἐτῶν ἐνεργηθεῖσαι καὶ διακοπεῖσαι ἀνασκαφαὶ ἐν Λυκοσοῦρα. Τὴν διεξαγωγὴν τῶν ἀνασκαφῶν τούτων καὶ ἄλλων σκαφικῶν ἐργασιῶν ἀνὰ τὴν Ἀρκαδίαν ἀνέθηκε τὸ Συμβούλιον εἰς τὸν ἔφορον τῶν ἀρχαιοτήτων Ὀλυμπίας Κ. Κουρουنيώτην, ὅστις ἀνακοινοῖ ἐν ἐκθέσει του τὰ ἐξῆς: «Κύριος σκοπὸς τῆς εἰς Λυκόσουραν μεταβάσεώς μου ἦτο ἡ ἀνασκαφὴ τοῦ Μεγάρου, ὅπερ εἶχεν ἀνευρεθῆ κατὰ τὰς προηγουμένας ἐν Λυκοσοῦρα ἀνασκαφάς, ἀλλὰ δὲν εἶχεν ἀποκαλυφθῆ. Δι' ὧν ἐνήργησα ἀνασκαφῶν ἐδείχθη ὅτι τοῦτο ἦτο βωμὸς πολυτελῶς ἐκτισμένος, συνέκειτο δὲ ἐκ δύο μερῶν, τοῦ κυρίως βωμοῦ μετὰ μικρᾶς στοᾶς ἐκ δωρικῶν ἡμικιονίων κατὰ τὸ βάθος αὐτοῦ καὶ ἐξ ἐνὸς τετραγώνου δωματίου ὅπισθεν τοῦ βωμοῦ. Εὐρέθησαν ἐν τῷ Μεγάρῳ μόνον ὀλίγα πῆλινα εἰδῶλια χρίομορφα καὶ τινα πῆλινα πλακίδια μετ' ἀναγλύπτου κηρυκείου». Ἐδαπανήθησαν ἐν τῇ ἀνασκαφῇ ταύτῃ δρ. 2,000,65.

Ἀλλην ἀνασκαφὴν ἐνήργησεν ἡ Ἑταιρεία διὰ τοῦ αὐτοῦ ἐφόρου ἐπὶ τοῦ Λυκαίου ὄρους. Περὶ ταύτης ὁ κ. Κουρουنيώτης ἐκθέτει τὰ ἐξῆς: «Κατ' ἀρχὰς ἐξήτασα τὸν ἐπὶ τῆς ὑψίστης κορυφῆς τοῦ Λυκαίου βωμὸν τοῦ Λυκαίου Διός, ὅστις, ὡς γνωστόν, ἀποτελεῖται ἐκ τεχνητοῦ ἐκ γῆς ὑψώματος. Ἐν τούτῳ ἔσκαψα διαγωνίους τάφρους, δι' ὧν διέκρινα ὅτι τὸ ὑψωμα ἀπετελέσθη ἐξ ὑπολειμμάτων μεγάλων θυσιῶν, ἧτοι τεμαχίων κεκαυμένων ὁστῶν μεμιγμένων μετὰ σποδοῦ καὶ χώματος. Παρὰ τὴν βάσιν τοῦ βωμοῦ ἀνέσκαψα ὀλίγον ἔνθα σώζονται αἱ βάσεις τῶν δύο κιόνων, οἵτινες ἔφερον τοὺς χρυσοὺς ἀετούς, εὖρον δὲ ἐκεῖ δύο καλὰ χαλκᾶ ἀγαλμάτια τῆς ε' ἑκατονταετηρίδος καὶ ἄλλα τινὰ μικρὰ χαλκᾶ ἀντικείμενα. Ἐνήργησα δὲ ἀνασκαφὴν καὶ ἐν τῇ θέσει τοῦ ἀρχαίου ἵπποδρόμου καὶ ἐξήγαγον, ὅτι οὗτος κατὰ τὸ νότιον ἰδίως ἄκρον σώζεται παρ' ἐλπίδα ἐν καλῇ καταστάσει. Ἐν τῷ περίῳ δὲ χώρῳ, ἐν ἐρεῦνῃ πρὸς

ἀνακάλυψιν τοῦ ναοῦ τοῦ Πανός, εὗρον δύο μαρμαρίνους στήλας περιεχούσας ἀναγραφὴν τῶν ὀνομάτων ἀθλητῶν νικησάντων ἐν τοῖς Λυκαίοις. Οἱ ἀγῶνες χρονολογοῦνται διὰ τοῦ ἐκάστοτε ἱερέως τοῦ Πανός. Ἄξιον δὲ ἰδιαιτέρας μνείας εἶνε, ὅτι ἐν τοῖς νικηταῖς τῶν ἀγῶνων τούτων ἀναφέρεται καὶ Λάγος, ὁ υἱὸς τοῦ Πτολεμαίου, ἐξ οὗ καὶ ἡ χρονολογία τῶν ἐπιγραφῶν δύναται νὰ ὀρισθῇ». Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἀνασκαφαῖς ταύταις δρ. 1512,15

Τέλος ἐνήργησεν ἡ Ἑταιρεία κατὰ τὸ ληξάν ἔτος καὶ ἀνασκαφὰς προϊστορικῶν τάφων ἐν Νάξῳ διὰ τοῦ κ. Κλωνὸς Στεφάνου, διευθυντοῦ τοῦ ἀνθρωπολογικοῦ Μουσείου, τοῦ καὶ ἄλλοτε, ὡς γνωστόν, ἐκτελέσαντος ἀρχαιολογικὰς ἐργασίας τῆς Ἑταιρείας. Ἐξ ἐκθέσεως τοῦ κ. Στεφάνου περιγραφούσης τὰ τῆς κατασκευῆς τῶν ἀνακαλυφθέντων τάφων καὶ τὰ τῆς ταφῆς τῶν νεκρῶν, ἀνακοινοῦμεν συνοπτικῶς τὰ ἐξῆς περὶ τῶν γενομένων εὐρημάτων. Ἐν τῷ νεκροταφείῳ ὅπερ καλεῖται «Καρβουνόλακκοι» τὰ κτερίσματα εἶνε ὕλης ποικίλης. Τῶν μαρμαρίνων μνημονευτέα 2 κανδυλοειδῆ ἀγγεῖα, πυξίς, καὶ τρία εἰδῶλια γυναικεῖα, ὧν τὰ μὲν δύο τοῦ τελείου νησιωτικοῦ τύπου, τὸ δὲ ἕτερον ἄχειρ, ἄπουν, ὀξύληκτον πρὸς τὰ κάτω. Πήλινον εὐρημα ἄξιον λόγου εἶνε κυλινδρικός δίσκος κεκοσμημένος διὰ σπειροειδῶν γραμμῶν καὶ φέρον ἐν τῷ μέσῳ τῆς ἐξωτερικῆς ἐπιφανείας χαρακτὸν ἐξάκτινον ἀστέρα. Εὐρέθησαν δὲ καὶ λεπίδες τινὲς ὀψιανοῦ λίθου καὶ μέγα χαλκοῦν ἐγχειρίδιον παρεμφερὲς τοῖς ἐν Ἀμοργῷ εὐρεθεῖσι. Σιδήρου οὐδὲν ἔχνος εὐρέθη. Σπουδαιότερα καὶ πλουσιώτερα εὐρήματα ἐγένοντο ἐν ἄλλῃ νεκροταφείῳ, ἐν θέσει *Σπεδῷ*. Ἐνταῦθα δηλ. εὐρέθησαν ἄλλα τε μαρμάρινα πράγματα καὶ δέκα γυναικεῖα εἰδῶλια τοῦ τελείου νησιωτικοῦ τύπου, δύο μεγάλα πήλινα εὐρύστομα ἀγγεῖα μετὰ χαρακτῶν κοσμημάτων καὶ πήλινος λύχνος τριπλοῦς ἐρειδόμενος ἐπὶ βάσεως ἐχούσης σχῆμα τρίποδος,

ἐπικαθημένης, ὡς φαίνεται, ἐπὶ μαρμαρίνου τριγωνικοῦ ὑποθέματος· ἴχνος μετάλλου οὐδὲν εὐρέθη ἐνταῦθα, ἐργαλεῖα δὲ μόνον ἐξ ὀψιανοῦ 10 λεπίδες κατὰ τὸ πλεῖστον τεθραυσμέναι. Ἐν ἄλλῃ δὲ νεκροταφείῳ, ἐν θέσει *’Αἰλᾶ*, εὐρέθησαν 1 φιάλη λοπαδοειδής, 2 πυξίδες πήλιναι, πρίων χαλκοῦς, ὁ ἀρχαιότατος πιθανῶς τῶν ἄχρι τοῦδε ἐν ἐλληνικῇ χώρᾳ ἀνακαλυφθέντων, τρία ἄλλα μικρότερα χαλκᾶ ἐργαλεῖα, ὧν ἐν καινοφανὲς ἐν ταῖς νήσοις, 11 πήλινα ἀγγεῖα κατεσκευασμένα διὰ τροχοῦ καὶ ἄλλα τινὰ πράγματα. Ἐκ τῶν σκαφῶν τούτων ἐπιχέεται φῶς ἐφ’ ἱκανῶν σημείων τοῦ προμηκυναῖκοῦ νησιωτικοῦ πολιτισμοῦ. Ἡ κατασκευὴ τῶν τάφων διευκρινίζεται καὶ τὸ μακρὸν τῆς περιόδου, καθ’ ἣν αὕτη ἐπεκράτει μετὰ κτερισμάτων ἀνηκόντων εἰς χρόνους μακροῦς, εἰλημμένων δὲ κατὰ τὸ πλεῖστον ἐκ τοῦ καθ’ ἡμέραν βίου. Πιστοῦται δέ, πλὴν ἄλλων, ἡ τέως ὑποθετικὴ συνύπαρξις γραπτῶν κοσμημάτων μετὰ τῶν νησιωτικῶν μαρμαρίνων εἰδωλίων. Ἐδαπανήθησαν ἐν τῇ ἀνασκαφῇ ταύτῃ δρ. 498.

Τοσαῦτα περὶ τῶν ἀνασκαφῶν τοῦ λήξαντος ἔτους. Μεταβαίνομεν τώρα εἰς τὰ μεγάλα καὶ δαπανηρὰ ἔργα τῆς Ἐταιρείας, δηλ. εἰς τὴν ὑποστήριξιν τῶν μνημείων. Εὐλόγως δὲ ἐν τοῖς πρώτοις δέον νὰ ἀναφέρωμεν τὰς πρὸς ἀναστήλωσιν τοῦ *λέοντος τῆς Χαιρωνείας* ἐργασίας, αἵτινες ἐξηκολούθησαν δι’ ὅλου τοῦ ἔτους. Ἐπερατώθη ἡ κατασκευὴ τοῦ βάρθρου, ἐφ’ οὗ θὰ ἀνιδρυθῇ ὁ λέων, κατεσκευάσθησαν γύψινα ἐκμαγεῖα τῶν σωζομένων τεμαχίων τοῦ λέοντος, συνηρμολογήθησαν δὲ ταῦτα ὑπὸ τοῦ κ. Σώχου καὶ συνεπληρώθησαν καὶ οὕτως ὁ λέων συνεκροτήθη ὅλος ἐκ γύψου. Τὸ δυσχερέστερον ἄρα καὶ δαπανηρότερον μέρος τοῦ ἔργου ἐξετελέσθη. Ὑπολείπεται πλέον ἢ ἐν μαρμάρῳ κατασκευὴ τῶν ἐλλειπόντων τεμαχίων, τῶν ἐν γύψῳ πεπλασμένων, καὶ μετὰ τοῦτο ἡ συναρμολόγησις τῶν τεμαχίων καὶ ἐπὶ τοῦ βάρθρου τοποθέτησις τοῦ λέοντος. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς

ἐργασίαις ταύταις δρ. 43,806.90. Σημειωτέον δὲ ὅτι ἐν Χαιρωνείᾳ, παρὰ τὸ μνημεῖον τῶν Ἱερολοχιτῶν, κτίζει ἡ Ἑταιρεία καὶ Μουσεῖον, εἰς δὲ θέλουσι συγκεντρωθῇ τὰ τε ἐκ Χαιρωνείας καὶ τὰ ἐκ τοῦ λοιποῦ περὶ χῶρου εὐρήματα.

Ἐν Ἀθήναις ἐγένοντο μικραὶ ἐργασίαι ἐν τῷ *Παρθενῶνι*, ἐν αἷς ἐδαπανήθησαν δρ. 1389,75. Δι' ὅλου τοῦ ἔτους ἐξηκολούθησαν αἱ ἐν τῷ *Ἐρεχθεῖῳ* ἐργασίαι, δι' ὧν ἐπερατώθη ἡ ἀνέγερσις τῆς ἀρκτικῆς αὐτοῦ προστάσεως. Οὕτως ὅχι μόνον τὸ οἰκοδόμημα συνεπληρώθη καὶ ἀνεκτῆσατο μέρος τῆς παλαιᾶς αὐτοῦ λαμπρότητος, ἀλλὰ καὶ τὰ θαυμάσια ἐκεῖνα ἀρχιτεκτονικὰ μέλη, ἅτινα ἔκειντο κατὰ γῆς, ἐσώθησαν πλέον ἀπὸ πάσης φθορᾶς τοποθετηθέντα ἐν τῇ οἰκείᾳ θέσει. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἐργασίαις ταύταις δραχμαὶ 30,222.05. Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἐπερατώθησαν καὶ αἱ ἐργασίαι πρὸς ὑποστήριξιν τῆς στοᾶς τοῦ *Ἀττάλου* διὰ δαπάνης δρ. 9,413.20. Ἐν τῷ *Ὀλυμπεῖῳ* συνεπληρώθη τὸ τεῖχος τοῦ περιβόλου ἐπιτεθεισῶν ἐπ' αὐτοῦ κορωνίδων διὰ δαπάνης δρ. 11,965.50.

Ἐν *Φιγαλίᾳ* ἐξηκολούθησαν τακτικῶς αἱ πρὸς ἀνέγερσιν καὶ ὑποστήριξιν τοῦ ναοῦ ἐργασίαι. Ἀντὶ τοῦ ἐνὸς σωζομένου ἐν τῷ ἐσωτερικῷ ἡμικίονος, βλέπομεν σήμερον πέντε, ἐπὶ πλέον βλέπομεν ἀνιδρυμένους κατὰ τὸ πλεῖστον μέρος τοὺς δύο κίονας τοῦ προνάου καὶ τοὺς δύο καταπεπτωκότας κίονας τῆς νοτιοδυτικῆς γωνίας τῆς περιστάσεως. Οἱ τοῖχοι δὲ τοῦ σηκοῦ ἀνηγέρθησαν κατὰ τὸ πλεῖστον εἰς ὕψος 3 καὶ 4 μέτρων. Ἐδαπανήθησαν ἐν ταῖς ἐργασίαις ταύταις δρ. 15,215.80.

Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἐπερατώθησαν καὶ τὰ οἰκοδομούμενα ὑπὸ τῆς Ἑταιρείας Μουσεία ἐν *Θήρᾳ*, ἐν *Χαλκίδι* καὶ ἐν *Ναυπλίῳ*. Νέον Μουσεῖον οἰκοδομεῖται νῦν ἐν *Χαιρωνείᾳ* εἰς δὲ ἐδαπανήθησαν δρ. 14,878. Προέβη δὲ ἡ Ἑταιρεία καὶ εἰς ἐπισκευὴν τοῦ Μουσείου *Ὀλυμπίας*, εἰς τοποθέτη-

σιν τῶν ἐν αὐτῷ ἀγαλμάτων καὶ εἰς οἰκοδομὴν μεγάλου παρὰ τὸ Μουσεῖον φυλακείου. Ἐδαπανήθησαν εἰς τὰ ἔργα ταῦτα δρ. 14,817,55. Κατέβαλε δὲ ἡ Ἑταιρεία καὶ τὴν εἰσφορὰν αὐτῆς πρὸς ὑποστήριξιν τοῦ κτιρίου τῆς ἐν Βοιωτίᾳ Μονῆς τοῦ Ὁσίου Λουκᾶ, κατέβαλε δηλ. δρ. 15,000.

Ἐν Κορίνθῳ ἐγένοντο ὑπὸ τοῦ ἀξιωματικοῦ Κ. Μαζαράκη ἐργασίαι πρὸς σύνταξιν τοπογραφικοῦ σχεδίου, ἐποπτεύοντος τοῦ κ. Σκιᾶ. Ὅμοιαι ἐργασίαι ἐγένοντο καὶ ἐν Μυκῆναις ὑπὸ τοῦ ἀξιωματικοῦ κ. Ἰωάννου Μακρυκώστα, ἐποπτεύοντος τοῦ κ. Τσουντα.

Ἡ Ἀρχαιολογικὴ Ἐφημερὶς ἐξηκολούθησεν ἐκδιδομένη τακτικῶς. Ὡσαύτως ἐξεδόθησαν καὶ τὰ Πρακτικά τῆς Ἑταιρείας.

Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἡ Ἑταιρεία ἀπέστειλε δύο ἐφόρους ἀρχαιοτήτων εἰς Ἑσπερίαν πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἀρχαιολογικῶν Μουσείων. Ἀπέστειλεν ἐπὶ πλέον διὰ διαγωνισμοῦ καὶ δύο διδάκτορας τῆς φιλοσοφίας, τὸν Γεώργιον Οἰκονόμου καὶ Εὐστράτιον Πελεκίδην, πρὸς εἰδικὴν σπουδὴν τῆς ἀρχαιολογίας.

Τέλος ρητέον ὅτι κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος συνῆλθεν ἐν Ρώμῃ διεθνὲς ἱστορικὸν συνέδριον, εἰς ὃ κληθεῖσα ἡ ἡμετέρα Ἑταιρεία ἀντεπροσωπεύθη διὰ τοῦ ἐκ τῶν μελῶν τοῦ Συμβουλίου κ. Π. Καρολίδου, καθηγητοῦ τοῦ Πανεπιστημίου.

Τοσαῦτα εἶνε τὰ ἔργα τῆς Ἑταιρείας, πολλὰ ἐξ ἀνάγκης καὶ ποικίλα, λίαν δὲ δαπανηρά. Διὰ τοῦτο, εἴπερ καὶ ἄλλοτε, εἶνε ἀναγκαία σήμερον ἡ ἐπαύξησις τῶν ἐκ τοῦ λαχείου πόρων. Ἄν μὴ τοῦτο γείνη, τὸ συμβούλιον θὰ εὐρεθῇ εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ περιορίσῃ τὰ ἔργα του. Ἐκ τούτου δὲ τὰ ἀρχαιολογικὰ ἡμῶν πράγματα, ἅτινα ἱκανῶς ἕως τῶρα ἔχουσι προαχθῇ, θὰ ὀπισθοχωρήσωσι, διότι οὐδὲ εἶνε δυνατὸν ἴσως νὰ προσέλθῃ ἀρωγός, ὅπως ἄλλοτε, ἡ Κυβέρνησις ἕνεκα τῶν σήμερον οἰκονομικῶν περιστάσεων.

ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΙΣ ΤΩΝ ΕΤΑΙΡΩΝ

Α'. Τακτική συνέλευσις.

Τῇ 25ῃ Ἰανουαρίου 1904, ἡμέρᾳ Κυριακῇ, ὥρα 10 1/2 π. μ. συνήλθον οἱ ἑταῖροι εἰς γενικὴν συνέλευσιν, ἵνα κατὰ τὰ ἄρθρα 31 καὶ 32 τοῦ Ὁργανισμοῦ ἐκλέξωσι τὸ Προεδρεῖον τῆς συνελεύσεως καὶ τὴν τριμελῆ Ἐξελεγκτικὴν Ἐπιτροπὴν καὶ ἀκούσωσι τὴν περὶ τῶν πεπραγμένων κατὰ τὸ ἔτος 1903 λογοδοσίαν τοῦ Συμβουλίου. Παρῆσαν ἑταῖροι 31.

Διενεμήθη εἰς τοὺς παρόντας ἑταίρους ὁ Γενικός Ἱσολογισμὸς τῆς χρήσεως 1903 μετ' ἀναλυτικῶν πινάκων (ᾧρα αὐτὸν δημοσιευόμενον ὡς παράρτημα τοῦ ἀνὰ χεῖρας τεύχους, σελ. I-XXVIII).

Γενομένης ψηφοφορίας ἐξελέγησαν καμψηφεὶ Πρόεδρος τῆς Συνελεύσεως ὁ κ. Δ. Βικέλας, Ἀντιπρόεδρος ὁ κ. Θρ. Ἀγγελόπουλος Ἀθάντος, Α' Γραμματεὺς ὁ κ. Δ. Καστόρχης καὶ Β' Γραμματεὺς ὁ κ. Λουδ. Νικολαΐδης.

Ἀκολουθῶς ἐξελέγησαν διὰ μυστικῆς ψηφοφορίας μέλη τῆς Ἐξελεγκτικῆς Ἐπιτροπῆς οἱ κ. κ. Δ. Ἀνέζης, Β. Θεοδορόπουλος καὶ Μ. Λαμπρινίδης.

Εἶτα δὲ ὁ Γραμματεὺς τοῦ Συμβουλίου κ. Π. Καββαδίας ἀνέγνω τὴν ἐν τοῖς προηγούμενοις (σελ. 9-26) ἔκθεσιν τῶν πεπραγμένων τῆς Ἐταιρείας.

Β' τακτικὴ συνέλευσις.

Τῇ 8ῃ Φεβρουαρίου 1904, ἡμέρᾳ Κυριακῇ, ὥρα 10 1/2 π. μ. συνήλθον εἰς δευτέραν τακτικὴν συνέλευσιν οἱ ἑταῖροι. Τῆς συνελεύσεως προήδρευεν ὁ Ἀντιπρόεδρος κ. Θρ. Ἀγγελόπουλος Ἀθάντος. Παρῆσαν δ' ἑταῖροι εἰκοσιεννέα.

Ὁ Β' Γραμματεὺς τῆς συνελεύσεως κ. Λουδ. Νικολαΐδης ἀνέγνω τὴν ἐν σελίσαι 28 30 ἔκθεσιν τῆς Ἐξελεγκτικῆς Ἐπιτροπῆς περὶ τῆς οἰκονομικῆς διαχειρίσεως τοῦ ἔτους 1903.

Ἡ συνέλευσις ἐνέκρινεν ὁμοθυμῶς τὴν γενομένην διαχείρισιν τοῦ ἔτους 1903 καὶ ἐξέφρασε τὴν εὐαρέσκειάν της πρὸς τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον καὶ πρὸς τοὺς ὑπαλλήλους τῆς Ἐταιρείας.

Ἀκολουθῶς ἐξελέγη πενταμελὴς ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ Ἐπιτροπὴ ἐκ τῶν κ. κ. Γ. Βαλτατζῆ, Ν. Καλογεροπούλου, Ε. Λυκούδη, Κ. Μητσοπούλου καὶ Ι. Περμαζόγλου.

ΕΚΘΕΣΙΣ ΤΗΣ ΕΞΕΛΕΓΚΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Πρὸς τὴν Συνέλευσιν τῶν Ἑταίρων τῆς Ἀρχαιολ. Ἑταιρείας.

Ἐκτελέσαντες τὴν ἀνατεθείσαν ἡμῖν ἐντολὴν περὶ ἐξελέγξεως τῆς οἰκονομικῆς διαχειρίσεως τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας διὰ τὸ χρονικὸν διάστημα ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου ἕως 31 Δεκεμβρίου 1903, λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ ἐκθέσωμεν τὸ πόρισμα τῆς ἐξελέγξεως ταύτης, ἀρχόμενοι ἀπὸ τοῦ Λογιστηρίου.

Κατὰ τὸ ἔτος 1903 συμφώνως μὲ τὰ βιβλία τοῦ Λογιστηρίου αἱ μὲν εἰσπράξεις ἀνῆλθον ἐν συνόλῳ εἰς Δρ. 1.041.724.60

Προερχόμεναι 1) ἀπὸ τὸ ὑπόλοιπον τοῦ ταμείου τῆς 31 Δεκεμβρίου 1902 Δρ. 1,424.75

2) ἀπὸ ἔσοδα προϋπολογισμοῦ 1903 » 23,673.35

3) » προκαταβολὰς » 31,465.45

4) » ἀνάληψιν ἐντόκων καταθέσεων ἐκ τῆς Τραπεζῆς Γ. Π. Σκουζέ » 352,348.80

5) » ὀφειλὴν Γιαννοπούλου » 30,502 —

6) » χρεώστας διαφόρους » 30.50

7) » ἐκποίησιν ἀκινήτων » 2,279 75

8) » εἰδικὸν προϋ-ολογισμὸν Λαχείου Δρ. 600.000.— Δρ. 1.041.724.60

Αἱ δὲ πληρωμαὶ εἰς Δρ. 1.038.603.24

κατανεμόμεναι ὡς ἑξῆς·

1) εἰς ἔσοδα τοῦ προϋπολογισμοῦ . . . Δρ. 386,342.19

2) » προκαταβολὰς » 49,574.85

3) » ἐντόκους καταθέσεις παρὰ τῇ Τραπεζῇ Σκουζέ » 340,348.80

4) » διαφόρους πιστωτάς » 50,782.50

5) » εἰδικὸν προϋπολογ. τοῦ Λαχείου Δρ. 211,554.90 Δρ. 1.038.603.24

καὶ ὑπόλοιπον ταμείου κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903 . . . Δρ. 3,121.36

Ἔσοδα καὶ ἔξοδα καθαρὰ.

Καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 ἂ μὲν ἔσοδα ἀνῆλθον εἰς . . . Δρ. 363,158.15

τὰ δὲ ἔξοδα εἰς » 421,765.79

Ἦτοι τὰ ἔξοδα ὑπερέβησαν τὰ ἔσοδα κατὰ Δρ. 58.607.64

Τ α μ ε ῖ ο ν .

Χρέωσις.

1) Τὸ ὑπόλοιπον τῆς 31 Δεκεμβ. 1902 Δρ. 1,424.75

2) αἱ καθ' ὅλον τὸ 1903 ἐνεργ. εἰσπράξ. » 1.040.299.85 Δρ. 1,041.724.60

Πίστωσης.

Αί καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 ἐνεργηθεῖσαι πληρωμαί . . .	Δρ. 1,038,603.24
Τὸ ἐν τῷ Ταμείῳ��πόλοιπον τῆς 31 Δεκεμβρίου 1903 . . .	Δρ. 3,121.36
	<u>Δρ. 1,041,724.60</u>

Περιουσία τῆς Ἑταιρείας.

Ἡ περιουσία τῆς Ἑταιρείας κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρ. 1902

ἀνήρχετο εἰς.	Δρ. 513,694.74
κατὰ δὲ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903 εἰς	» 455,087.10
ἥτοι ἐμειώθη κατὰ	Δρ. <u>58,607.64</u>

Ἀποτελεῖται δὲ αὕτη :

1) ἀπὸ μετρητὰ ἐν τῷ Ταμείῳ	Δρ. 3,121.36	
2) » 56 μετοχὰς Ἑθνικῆς Τραπεζῆς	» 131,320.—	
3) » 700 ὁμολογίας Ἑθν. Δανείου ἐνο- ποιημένου τοῦ 1898	» 71,837.75	
4) » 36 ὁμολογ. Πατριωτικοῦ Δανείου τῶν 30,000,000	» 45.—	
5) » ἀπόδειξιν καὶ ἓνα ὀριστικὸν τίτλον Ἑθν. Δαν. Κεφαλαιοποιήσεως	» 640.—	
6) » προκαταβολάς.	» 19,917.90	
7) » ἔντοχον κατάρθεσιν παρὰ τῇ Τρα- πέζῃ Γ. Π. Σκουζέ.	» 73,000.—	
8) » χρεώστας Γραμ. Δαχ. 1897-1900	» 1,331.60	
9) » χρεώστας ἐξ ἀκυρώσεως χρηματ. ἐνταλμάτων.	» 452.65	
10) » ἀκίνητα κτήματα	» 65,170.24	
11) » τὸ Κατάστημα τῆς Ἑταιρείας	» 259,863.80	Δρ. 626,700.30

Ἐξ ὧν ἀφαιρουμένων τῶν ὀφειλομένων εἰς τοὺς ἐξῆς :

1) εἰς ἐγγυοδοσίαν τοῦ ταμίου Π. Χρυσαν- θοπούλου	Δρ. 5,000.—	
2) » ὁμοίαν τοῦ ἐργολάβου Ν. Μοσχοῦ	» 1,500.—	
3) » ἀρχαιολογικὰ ἔργα ἐκτελεστέα ἐν Ἀθήναις	» 99,436.90	
4) » ἀνεκκαθαρίστους λ/σμούς τοῦ 1902	» 2,935.45	
5) » μισθοὺς φυλάκων καὶ ἐπιμελ. 1903	» 2,430.—	
6) » ἀνεκκαθαρίστους λ/σμούς τοῦ 1903	» 8,210.85	
7) » ὀφειλομένας ἀμοιβὰς Δαχείου 3ης τριμηνίας τοῦ 1903.	» 2,100.—	
8) » ὁμοίας ἀμοιβὰς 4ης τριμην. 1903.	» 50,000.—	Δρ. 171,613.20
Ἦτοι καθαρὰ περιουσία κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.	Δρ. <u>455,087.10</u>	

Τούτων οὕτως ἐχόντων ἡ Ἐπιτροπεία καθῆκον ἑαυτῆς θεωρεῖ νὰ ποτείνῃ εἰς τὴν Συνέλευσιν νὰ ἐγκρίνῃ τὴν διαχείρισιν τοῦ ἔτους 1903 καὶ νὰ ἐκφράσῃ τὴν εὐαρέσκειάν της πρὸς τε τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς Ἐταιρείας, διὰ τῆς ἐνδελεχοῦς μερίμνης τοῦ ὁποίου προάγονται τὰ τῆς Ἐταιρείας καὶ τὸ προσωπικὸν τῶν ὑπαλλήλων διὰ τὸν ζῆλον, τὴν ἀκρίβειαν καὶ τὴν τάξιν. μεθ' ἧς ἐργάζεται καὶ τηρεῖ τὰ βιβλία κλπ.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Φεβρουαρίου 1904

Ἡ ἐξελεγκτικὴ ἐπιτροπεία
Β. ΘΕΟΔΩΡΟΠΟΥΛΟΣ
Μ. ΔΑΜΠΡΥΝΙΔΗΣ
Δ. ΑΝΕΖΗΣ

ΕΚΘΕΣΕΙΣ
ΠΕΡΙ ΤΩΝ
ΑΝΑΣΚΑΦΩΝ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΑΜΦΙΑΡΕΙΟΥ ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ

Αἱ ἐν Ἀμφιαρείῳ τοῦ Ὠρωποῦ ἐφ' ἔτος ἐπαναληφθεῖσαι ἀνασκαφαὶ διήρκεσαν ἀπὸ τῆς 30ῆς Ἰουλίου μέχρι Δεκεμβρίου μεσοῦντος. Καὶ πρῶτον μὲν ἀνηυρέθη τὸ μετὰ τὸ 1890 ἐξαφανισθὲν ὕδωρ τῆς καὶ ὑπὸ Παυσανίου ἀναφερομένης πηγῆς, ἔπειτα ἐπανελήφθη ἡ ἀνασκαφὴ τοῦ θεάτρου καὶ συνετελέσθη ἡ ἀποκάλυψις τοῦ μετὰ τοῦ θεάτρου καὶ τῆς στοᾶς διήκοντος ὕδραγωγείου· ἀνασκαφὴ δ' ἔτι ἐγένετο ἀλλαχοῦ τε καὶ ἐπὶ τῆς δεξιᾶς ὄχθης τοῦ χειμάρρου καὶ ἐν ἰδιωτικοῖς ἀγροῖς πλησίον τε καὶ μακρὰν τοῦ Ἀμφιαρείου.

Καὶ παρὰ μὲν τὴν πηγὴν ἠυρέθη σκέλος δεξιὸν μαρμαρίνου ἀγάλματος, μείζονος τοῦ φυσικοῦ, στρατηγοῦ ἢ αὐτοκράτορος φέροντος θώρακα καὶ ὑποδήματα ἀναγλύπτῳ κεφαλῇ λεοντῆς κεκοσμημένα· ἠυρέθη δὲ καὶ πούς ἀναλόγου μεγέθους ἐπὶ βάσεως.

Ἐν δὲ τῷ θεάτρῳ ἀπεκαλύφθη ἱκανὸν μέρος τοῦ κοίλου· ἐνταῦθα ἀνεφάνησαν θεμέλιά τινα ἐδωλίων ἐπὶ τῆς μιᾶς πτέρυγος, ἐπὶ δὲ τῆς ἐτέρας τὸ ἔδαφος εἶνε βραχῶδες. Τὰ ὕδατα τῆς ὀρχήστρας διωχτεύοντο ἐν ἀρχῇ μὲν δι' ὑπονόμου μεγάλου προσωστεγοῦς, τὸ δὲ λοιπὸν διὰ σήραγγος ἀνοιγομένης πρὸς τὸν προειρημένον ὀπισθεν τῆς στοᾶς χώρον. Τὸ ἐνταῦθα στόμιον τῆς σήραγγος ἔχει ὕψος μὲν ἐνὸς μέτρου, πλάτος δὲ 0.60. Τὸ τοίχωμα τῆς σήραγγος ἦτο ἐπενδεδυμένον διὰ πηλίνων σωλῆνων κυλινδρικών, ὧν ἕκαστος (διαμέτρου 0.91, ὕψ. ἢ μήκ. 0.65) συνέκειτο ἐκ τριῶν τμημάτων καὶ ἔφερεν ἐπὶ τοῦ χείλους ἐγγράρακτα στοιχεῖα τῆς ἀλφαβήτου χάριν τῆς προσαρμογῆς. Οἱ σωλῆνες οὗτοι δὲν ἦσαν ἐξ ἀρχῆς πρὸς τὸν ὀχετὸν τοῦτον προωρισμένοι, ἀλλὰ χάριν φρέατος· διότι φέρουσιν ἡμικύκλια τρήματα, χρήσιμα ὄντα, ὡς γνωστόν, ἐν τοῖς φρέασι πρὸς κατὰβασιν. Καὶ ὁ

μὲν πλινθουργός, ὡς ἐκ τῶν πλαγίων χειλέων τῶν τμημάτων συναγεται, ἔπλαττεν ὅλον τὸν κύλινδρον ἕκαστον ἐπὶ τῆς μήτρας καὶ ἔκοπτεν ἔπειτα αὐτὸν διὰ μαχαίρας εἰς τρία κάθιστα τμήματα χάριν τῆς μεταφορᾶς· ἐνταῦθα μέντοι, ὡς εἰκάζεται ἄλλοθεν τε καὶ ἐκ τοῦ ἀσυναρτήτου τῶν τε ἀλφαθητικῶν στοιχείων καὶ τῶν κόψεων τῶν κατὰ χώραν εὐρεθέντων τμημάτων, ὑπὸ τοῦ ὀχνητοῦ ἀνδρὸς ἐγένετο χρῆσις τῶν ὑπαρχόντων τμημάτων εἰκῇ καὶ ὡς ἔτυχε. Συνεκοινώνει δὲ ὁ ὀχνητὸς καὶ μετὰ φρεατίας, ἣτις συγκεκλιμένη ἐκ τριῶν ἐπαλλήλων σωλήνων μικροτέρων ἀνευ τρημάτων ἐδέχετο τὰ ὑπὲρ τὴν παρακειμένην πτέρυγα ὕδατα· ἐν τμήμα σωλήνος, πάλαι τεθραυμένον, ἠϋρέθη κατὰ χώραν δεδεμένον διὰ πέντε μολυβδίνων ταινιῶν. Ἐν τῇ σήραγγι ἠϋρέθη χρυσῇ ἄλυσις πλεκτὴ καλῆς λεπτῆς τέχνης μήκους περ. 0.33 ἀπολήγουσα ἐν τῷ ἄκρῳ ἑκατέρῳ εἰς κεφαλὴν λέοντος κερασφόρου· ἐκ τοῦ στόματος τοῦ μὲν ἐνὸς λέοντος ἐξέρχεται ἄγκιστρον, τοῦ δὲ ἄλλου κρίκος χάριν ἀμοιβαίας συνδέσεως· ὁ λαιμὸς τῶν λεόντων ἦτο ἐκ χρυσοῦ σύρματος περιβεβλημένου μάζῃ ὀρφνοῦ χρώματος, ἣτις καὶ σφίζεται ἐπὶ τοῦ ἑτέρου· τυγχάνει δὲ ἡ ἄλυσις δεδεμένη εἰς δύο κόμβους ὑπὸ τῆς φοροῦσης Ἰσως πρὸς σμίκρυνσιν τῆς περιφέρειας. Τῶν εὐρημάτων τοῦ θεάτρου μνημονευθῆτω ἐνθάδε ραφίς χαλκῇ καὶ μήτρα μολυβδίνῃ μικρὰ (0.055) φέρουσα ἐντυπον μορφήν πρὸς ἀριστερὰ βαίνουσαν. Τὰ δύο ταῦτα ἀρχαῖα μετὰ τῆς ἀλύσεως καὶ δύο πορπῶν, περὶ ὧν ἐν τοῖς ἐξῆς, κατετέθησαν ἐν τῷ Ἀθήνησι Ἀρχαιολογικῷ Μουσείῳ.

Ἐπὶ δὲ τῆς δεξιᾶς ὁχθῆς τοῦ χειμάρρου ἀπεκαλύφθησαν συμπλέγματα τεσσάρων οἰκοδομημάτων διαφόρων χρόνων, ἐν οἷς καὶ δύο δωμάτια ἔχοντα ἐψηφωμένον ἀπλῶς τὸ δάπεδον. Ἐπὶ τοῦ ὁδοῦ θυρώματος σφίζεται κατὰ χώραν ὁ χαλκοῦς δοχεὺς τοῦ στροφέως. Ἦσαν δὲ τὰ οἰκοδομήματα ταῦτα καταλύματα πιθανῶς τῶν εἰς τὸ ἱερὸν προσερχομένων. Ἐνταῦθα ἠϋρέθη στήλη μαρμαρίνη φέρουσα στοιχηδὸν ἐπιγεγραμμένον ψήφισμα τῆς 3ης π. Χρ. ἑκατονταετηρίδος, δι' οὗ Καλλίνους Θέωνος Μεγαρεὺς ὀνομάζεται πρόξενος τῆς πόλεως, δηλὸν ὅτι τῶν Ὀρωπίων· ἔτι δὲ δύο χαλκαῖ πόρπαι τῶν τελευταίων Ἑλληνικῶν χρόνων, ἡ μὲν μετ' ἐγχαράκτων ὁμοκέντρων κύκλων, ἡ δὲ ἐντέχνως κατὰ

τὴν ρίζαν τῆς βελόνης ἐλίσσόμενη. Ἀγγείων λείψανα ἠϋρέθησαν ἱκανὰ τὸν ἀριθμὸν, ἄξιον δὲ μνείας εἶνε τεμάχιον μικρὸν Παναθηναϊκοῦ ἀμφορέως τῆς 4ης π. Χρ. ἐκατονταετηρίδος, ἐφ' οὗ τρία μόνα σφίζονται γράμματα, λων, ταῦτα δὲ συμπληρούμενα ἀποτελοῦσι τὴν γνωστὴν ἐπιγραφὴν «τῶν Ἀθῆνηθεν ἄθλων». Νομίσματα δὲ μνημονευθῆτωσαν ἀργυρᾶ μὲν τέτραχμον Ἀθηναίων καλῶν χρόνων, δραχμὴ Χαλκιδέων, τριώβολον Λοκρῶν Ὀπουντίων, χαλκᾶ δὲ ἐν Ἀθηναίων, φέρον γλαῦκα μετ' ἀναπεπταμένων τῶν πτερύγων καὶ ἀμφορέα, καὶ δύο ὡσαύτως Ἀθηναίων φέροντα δύο γλαῦκας τῆς 4ης π. Χρ. ἐκατονταετηρίδος, ἔτι δὲ ἄξιον μνείας χάριν τοῦ χρόνου εἶνε καὶ ἐν Κωνσταντίνου τοῦ νεωτέρου, ἀποθανόντος, ὡς γνωστόν, τῷ 340 μ. Χρ. Τὰ εἰρημένα νομίσματα κατετέθησαν ἐν τῷ Ἀθῆνῃσι Νομισματικῷ Μουσείῳ.

Πέρας δὲ ἐν ἰδιωτικοῖς ἀγροῖς γενομένης ἐρεύνης ἠϋρέθησαν τάφοι πτωχοὶ κεραμοστεγεῖς τῶν καλουμένων καλυβῶν· ἔτι δὲ ἠϋρέθησαν δύο ἐπιγεγραμμένα δύο βάθρων ἀνακειμένων τῷ Ἀμφιαράφ τμήματα, ὧν τὸ μὲν εἶνε ἐπικρανῆτις, τὸ δέ, ὃ καὶ μέγιστον (πλάτ. 2·67), ὅψις βάθρου, ἐφ' οὗ, ὡς ἐκ τῆς ἐπιγραφῆς δηλοῦται, ἴσταντο τρία ἀγάλματα, ἀνὴρ, ὅστις καὶ ἀλλαχοῦ ἰδίᾳ τιμᾶται ἐν Ἀμφιαρείῳ, καὶ γυνὴ καὶ υἱός, ἰδρυμένα ὑπὸ τοῦ πατρὸς τῆς γυναικὸς καὶ τοῦ ἀδελφοῦ αὐτῆς. Ἐν ἀγρῷ πρὸς Β. τοῦ θεάτρου κειμένῳ ἀνεκαλύφθη ἀρχαῖον φρέαρ βάθους 14·70 μετὰ πωρίνου στομίου περιφεροῦς (διαμέτρου 0·56)· κάτωθεν τοῦ στομίου ὑπάρχει ὀριζοντίως ὄρυγμα ἐν τῷ βράχῳ φέρον εἰς κοιλότητα λαξευτὴν τετράγωνον περ. 1·00. Ἄν οἱ τῆς ἀνωτέρω εἰρημένης σήραγγος σωλῆνες προέρχονται ἐντεῦθεν ἢ ἄλλοθεν, δεῖται ἔτι ἐξετάσεως, διότι ἐπελθόντος τοῦ χειμῶνος διεκόπη ἡ ἀνασκαφικὴ ἔρευνα.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΛΕΟΝΑΡΔΟΣ

ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΝ ΜΥΚΗΝΑΙΣ

Καὶ κατὰ τὸ 1903 ἐξηκολούθησεν ἡ ἀποκομιδὴ τῶν ἔξω τῆς δυτικῆς πλευρᾶς τοῦ τείχους τῆς ἀκροπόλεως χωμάτων, θ' ἀπεπερατοῦτο δὲ ἡ ἐργασία αὕτη ἐφέτος, ἐὰν δὲν παρουσιάζετο ἀνάγκη νὰ μεταβῇ πάλιν εἰς Θεσσαλίαν ὁ ἐκτελῶν αὐτὴν ἐπιστάτης.

ΧΡ. ΤΣΟΥΝΤΑΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΕΝ ΕΥΒΟΙΑ

Κατὰ τὰς ἀνασκαφάς, αἱ ἐποησάμεθα ἐν τε Χαλκίδι καὶ ἐν παραλίᾳ Βάθειας, ἔνθα εἶχεν εὐρεθῇ ἐντὸς τοῦ κήπου τοῦ Μπαρμπούτη στήριγμα τάφων ἐκ λίθων μεγάλων τετραγώνων ἐχόντων ἐπὶ τῆς προσόψεως κυμάτιον, οὐδὲν ἔργον τέχνης ἄξιον λόγου εὔρομεν.

Καὶ ἐν Χαλκίδι μὲν σκάψαντες πρῶτον ἐν τῷ παρὰ τὴν Ἀρέθουσαν ἀγρῷ τοῦ κ. Νικολάου Δρόσου, ἔνθα πρὸ τριῶν ἐτῶν εὔρομεν ἐντὸς τάφων κτερίσματά τινα οὐχὶ ἀνάξια λόγου, κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο ἐνετύχομεν τάφοις οὐκ ὀλίγοις, ἀλλὰ πᾶσιν ἀνήκουσιν εἰς τοὺς πρώτους αἰῶνας τοῦ ἐν Ἑλλάδι Χριστιανισμοῦ· τοῦτο δὲ εἰκάζομεν ἐκ τοῦ ὅτι ἐν ὀλίγοις τισὶν ὑπῆρχον ἀγγεῖα κοινότατα καὶ ἀτεχνότατα, ἐν τοῖς πλείστοις δὲ οὐδέν. Ἐν ἐνὶ τούτων εὔρομεν σφραγίδα ἐκ μολύβδου διάτρητον, ἥς ἐπὶ μὲν τῆς μιᾶς προσόψεως εἶνε ἡ ἐπιγραφή

†	Θ	Ε
Ο	Τ	Ο
Ε	Β	Ο
Η		

Ἐπὶ δὲ τῆς ἐτέρας

† Γ Ε
Ω Ρ Γ Ι Ω
Α Ρ Χ Ι Ε
Π Ι Σ Κ Ο Π Ο

Ἐντεῦθεν γίνεται γνωστὸν τὸ ὄνομα τοῦ ἀρχιεπισκόπου τούτου. Σημειωτέον ὅτι οἱ πλεῖστοι τῶν τάφων τούτων ἦσαν κατεσκευασμένοι κεράμοις καὶ λίθοις πωρίνοις εἰλημμένοις ἐξ ἀρχαιοτέρων τάφων. Οἱ ἐπισημότεροι, οἷος ὁ τοῦ ἀρχιεπισκόπου, ἦσαν ἀσβέστῳ κεχρισμένοι. Ἐν ἐνὶ τούτων εὔρομεν καὶ στήλην ἐπιτύμβιον ὕψ. 0.75, πλάτους 0.40 ἔχουσαν ἀετωμάτιον ὕψ. 0.15 καὶ δύο ρόδακας, ἐν ἧ εἶνε κεχαραγμένη ἡ ἐπιγραφὴ ἥδε

Σ Ω Σ Ι Β Ι Α
Α Ρ Ι Σ Τ Ι Ω Ν Ο Σ
Θ Η Β Α Ι Α

Κατόπιν ἐσκάψαμεν ἐν τῷ ἀγρῷ τῷ παρὰ τὰς Ὑψηλὰς Καμάρας τοῦ κ. Βελισαρίου Οἰκονόμου, ἔνθα ἐφαίνοντο ὑπερέχοντες τῆς ἐπιφανείας θεμέλιοι λίθοι. Πλὴν τῶν θεμελίων τούτων λίθων καὶ μέρους ὑδραγωγείου ἐκ κεράμων, δι' οὗ διωχετεύετο ὕδωρ εἰς τὸ οἰκοδόμημα τοῦτο, ὅπερ, ὡς εἰκάζομεν ἐκ κεράμων στρογγύλων ὁμοίων τοῖς ἐν τῷ ὑποκαύστῳ τοῦ γυμνασίου, ὅπερ πρὸ τριῶν ἐτῶν εὑρέθη ἐν τῷ κήπῳ τοῦ Ἀναγνώστου Λιμπερίου, πιθανῶς ἦτο ἡ γυμνάσιον ἢ βαλανεῖον, οὐδὲν ἄλλο εὑρέθη.

Κατόπιν ἀπήλθομεν εἰς Βάθειαν, ἔνθα ἠρευνήσαμεν τὸ προμνημονευθὲν στήριγμα τάφων. Τοῦτο εἶχε τὸ σχῆμα Π, ἣν δὲ μήκους μέτρων 11.85, πλάτους 1.29· ἀπετελεῖτο δὲ ἐκ μαρμαρίνων τετραγώνων λίθων ἐχόντων κυμάτιον ἐπὶ τῆς προσόψεως. Σκάπτοντες ἐν τῷ ἔνδον τῶν σκελῶν τοῦ πεῖ χώρῳ, ἔνθα συνήθως εὔρηται οἱ τάφοι, ἤμισυ μέτρον κάτωθεν τῆς ἐπιφανείας εὔρομεν καλυβίτας τινάς, ἐν οἷς εὑρέθησαν συντρίμματα ὑαλίνων ἐγχρώμων ἀγγείων καὶ ἥδε ἡ Χριστιανικὴ ἐπιγραφὴ ἐπὶ στήλης μαρμάρου ἐχούσης ὕψος 1.05, πλάτους 0.45

†
ΜΝΗΜΟΡΙ
ΟΝ ΚΥΡΙΑ
ΚΟΥ

Κατόπιν προχωρήσαντες μέχρι τοῦ φυσικοῦ ἐδάφους εἰς βάθος ὑπὲρ τὸ μέτρον ἀπὸ τῆς ἐπιφανείας τοῦ ἐδάφους, ἐν ἣ τὸ στήριγμα, οὐδὲν εὑρομεν. Εἰκάζομεν ὅτι οἱ ἐν τῷ στήριγματι τάφοι εἶχον καταστραφῇ πιθανῶς, ὅτε ἐκτίζετο ἐπ' αὐτοῦ τούτου τοῦ στήριγματος πρὸς τὸ μέρος τῆς προσόψεως τὸ οἰκοδόμημα, οὐ οἱ τοῖχοι ἐξ ἀσβέστου πεποιημένοι οὕτω στερεοὶ ἦσαν, ὥστε ὁ ἰδιοκτήτης, ὡς εἶπεν ἡμῖν, μετὰ πολλῆς δυσκολίας καὶ δαπάνης ἠδυνήθη νὰ καταστρέψῃ, ἵνα λάβῃ τοὺς λίθους.

Τελευταῖον μαθόντες ὅτι ἐν Καρύστῳ ὑπῆρχον μνημεῖά τινα τέχνης ἄξια λόγου καὶ ἐπιγραφαί, ἀπῆλθομεν ἐκεῖσε πρὸς περισυλλογὴν αὐτῶν. Ὅντως δὲ εἶδομεν τὰ ἐξῆς·

- 1) κορμὸν μαρμαρίνου ἀγάλματος θεᾶς τέχνης οὐχὶ κακῆς
- 2) ἀνάγλυφον ἀνδρὸς γενειοφόρου, τὸ πρόσωπον ἔχοντος ἀποκεκρουμένον, φοροῦντος δὲ ἱμάτιον ποδῆρες τέχνης οὐχὶ καλῆς.

Ταῦτα, ὡς ἔμαθον πρὸ πολλοῦ εὐρεθέντα ἐν τῷ οἰκοπέδῳ τοῦ Βασιλείου Μπαλτά κατεσχέθησαν καὶ νῦν κεῖνται ἐξωθεν τῆς οἰκίας τοῦ πρῶην δημάρχου Σαραβάνου,

- 3) βάσιν ἀγάλματος τετράγωνον ἔχουσαν τήνδε τὴν ἐπιγραφὴν·

Φρῦνις Πραξαγόρου
ἡ ἱέρεια τῆς Ἀρτέμιδος
καὶ τοῦ Ἀπόλλωνος τὸ ἄγ-
αλμα τῆς Ἀρτέμιδος
ἐκ τῶν ἰδίων ἀνέθη-
κεν εὐχὴν.

- 4) Βάσιν ἀγάλματος εὐρεθεῖσαν ἐν τῷ λιμένι, ὅτε ἐκαθαρίζετο, ἔχουσαν δὲ ἐπὶ μὲν τῆς προσόψεως ἐγγεγλυμμένης τέσσαρας μορφάς, ὅπισθεν δὲ τρεῖς, ἐν δὲ τῇ ἀριστερᾷ πλευρᾷ δύο. Ἐπειδὴ αἱ ἐν τῇ προσόψει μορφαὶ εἰκονίζουσι σκηναὺς θήρας, εἰκάζομεν ὅτι καὶ ἡ βάσις αὕτη ἀνείχεν ἄγαλμα τῆς Ἀρτέμιδος. Εἰ καὶ αἱ

μορφαί εἰσι κεκακωμένοι ὑπὸ τῆς ἄλμης, φαίνονται τέχνης καλῆς.

Αἱ δύο αὗται βάσεις κεῖνται νῦν ἐν τῷ Δημαρχεῖῳ Καρύστου.

5) Βωμὸν τετράγωνον ἐνεπίγραφον ἔχοντα ἐπὶ μὲν τῆς προσό-
φως τήνδε τὴν ἐπιγραφὴν·

Ἡ λαμπροτάτη
Φλα· Γελ'. Ἀντιπάτρα
κατὰ κέλευσιν τῆς
θεοῦ τὸν βωμὸν
εἰδρύσατο

Ἐπὶ δὲ τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς εἰκονίζεται ἡ θεὰ καθημένη ἐπὶ
θρόνου προσβλέπουσα τὴν Ἀντιπάτραν θύουσαν ἐπὶ βωμοῦ, ἥ
ἀκολουθεῖ παῖς κρατῶν ἄγγειον, ἐπὶ δὲ τῆς ἀριστερᾶς εἰκονίζονται
τρεῖς μορφαί, ὧν ἡ μία ἔφιππος.

Ὁ βωμός οὗτος εὑρηται ἐν τῷ κήπῳ τοῦ ἐν τῇ παλαιᾷ χώρᾳ
Ἰ. Μαύρου.

6) Ἀνάγλυφον ἐπιτύμβιον ἐντετοιχισμένον ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ
Βασιλείου Μπαλτᾶ φέρον τρεῖς μορφὰς ἀκεφάλους μὲν πάσας,
ἀλλ' ἐχούσας τὸ ἄλλο σῶμα ἐν καλῇ καταστάσει· εἶνε τέχνης
καλῆς, ὡς ἡδυνήθημεν νὰ κρίνωμεν ἐκ τοῦ ὀρωμένου μέρους.
Εἶνε δεδηλωμένον, ὅ δὲ ἰδιοκτήτης ἐδέξατο πεισθεὶς ὑφ' ἡμῶν
νὰ προσφέρῃ εἰς τὸ ἐν Χαλκίδι Μουσεῖον, ἂν λάβῃ πεντήκοντα
τουλάχιστον δραχμάς.

Περὶ τούτων ἐγράψαμεν καὶ πρὸς τὴν Γενικὴν ἐφορίαν, ἵνα φρον-
τίσῃ, ὅπως παραληφθέντα σταλῶσιν εἰς τὸ ἐν Χαλκίδι Μουσεῖον.

Δὲν κρίνομεν ἄσκοπον νὰ γνωρίσωμεν τῇ Ἐταιρείᾳ, ὅτι ἐν τῇ
κώμῃ Πλατανιστῶ ὑπάρχει μέγα οἰκοδόμημα ἐκ μεγάλων τε-
τραγῶνων ἐγχωρίων λίθων, οὗ ὁ περίβολος ἔχει ἀρκετὴν ἔκτασιν.
Περιγραφὴν αὐτοῦ δὲν παρέχω, διότι πολλοὶ περιηγηταί, μάλι-
στα δὲ ὁ Βουρσιανὸς λεπτομερῶς περιγράφει αὐτό, ἔχων τὴν
γνώμην, ὅτι εἶνε τὸ ὑπὸ τοῦ Στράβωνος ἀναφερόμενον Ποσει-
διον. Τίνος θεοῦ ἱερόν εἶνε, μόνῃ ἡ ἀνασκαφὴ δύναται νὰ δείξῃ·
τοῦτο δὲ λέγω, ἐπειδὴ ἐν τῇ νεωστὶ κατὰ τὰς πηγὰς ἐκδοθείσῃ
τοπογραφίᾳ καὶ ἱστορίᾳ τῆς Εὐβοίας, ὁ Gayer δὲν ἀποδέχεται
τὴν γνώμην τοῦ Βουρσιανοῦ, Γ. Α. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΧΑΙΡΩΝΕΙΑΣ

Πολυνάνδριον τῶν Μακεδόνων. Ἡ ἀνασκαφή τοῦ μεγάλου παρὰ τὸν Κηφισὸν καὶ ἐγγὺς τοῦ χωρίου Μπράμαγα τύμβου εἶχε διακοπῇ ἕνεκα τῶν βροχῶν τὴν 16 Νοεμβρίου τοῦ παρελθόντος ἔτους. (Ἴδε Πρακτικά τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας τοῦ ἔτους 1902 σελ. 53-59). Τὴν 12 Ἰανουαρίου τοῦ ἐνεστῶτος ἔτους 1903 ἐτέθη ἡ σκαπάνη αὖθις εἰς ἐνέργειαν καὶ μετὰ τεσσάρων ἐβδομάδων ἐργασίαν προήχθη ἐπὶ τοσοῦτον ἡ ἀνασκαφή, ὥστε νὰ βεβαιωθῶσιν πάντα τὰ ποτελέσματα, περὶ ὧν κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἥττον θετικὰς εἰκασίας μόνον ἡδυνάμην ἐν τῇ περυσινῇ μου ἐκθέσει νὰ ἐκφράσω. Ἀλλ' ἀνάγκη δὲν εἶνε διὰ μακροτέρων νὰ λαλήσω περὶ τούτου ἐνταῦθα, διότι τὰ προσήκοντα ἐλέχθησαν ἐν τῇ διατριβῇ μου *Das Schlachtfeld vor Chäronea im Jahre 338 vor Chr. und der Grabhügel der Makedonen*, ἥτις ἐδημοσιεύθη ἐν τοῖς *Mitteilungen des K. deutschen archäologischen Instituts zu Athen*, Jahrgang 1903.

Προϊστορικὸς τύμβος. Μετὰ τὴν δοκιμαστικὴν ἐν τῷ τύμβῳ τούτῳ τούτῳ σκαφήν, περὶ ἧς διέλαβον ἐν τῇ περυσινῇ μου ἐκθέσει (Ἴδε Πρακτικά τῆς Ἀρχαιολογ. Ἑταιρείας τοῦ ἔτους 1902 σελ. 53-59), οὐδὲν πλέον ἡδυνήθην νὰ ἐπιχειρήσω ἐνταῦθα κατὰ τὸ ἐνεστῶς ἔτος καὶ ἡ περαιτέρω ἔρευνα ἀνεβλήθη εἰς τὸ προσεχές ἔτος.

Ἐν Ἀθήναις, τὴν 10 Δεκεμβρίου 1903.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΟΡΧΟΜΕΝΟΥ

Τύμβος παρὰ τὸν Ὀρχομενόν. Κατὰ Μάρτιον τοῦ ἔτους 1903 ἐπεχείρησα τὴν ἀνασκαφὴν τοῦ παρὰ τὸν Ὀρχομενόν ἐν τῇ πεδιάδι κωνικοῦ τύμβου, οὗ μνεία γίνεται ἤδη ἐν Schliemann, *Orchomenos*. Εἰς τὰ ἐκ τοῦ κέντρου τοῦ τύμβου ἐκσκαφέντα χῶματα εὐρέθησαν ὀλίγιστα τεμάχια χειροποιήτων προϊστορικῶν ἀγγείων. Τὸ χῶμα ὅλον συνεσωρεύθη, ὡς φαίνεται, ἐκ τῶν πέριξ γαιῶν πρὸς σχηματισμὸν τοῦ κώνου τούτου, εἰς ὕψος πέντε μέτρων περίπου. Δυστυχῶς εἰς τὸ κεντρικὸν ὄρυγμα, δι' οὗ ἐζήτησα νὰ φθάσω μέχρι τοῦ φυσικοῦ ἐδάφους, ἀνέβλυσεν ἕνεκα τῆς πολυομβρίας τόσον ἄφθονον ὕδωρ, ὥστε ἡ διερευνήσις τοῦ τύμβου ἐν τῷ βάθει τούτῳ καθίστατο καὶ τότε ἀδύνατος καὶ πολὺ ἀργότερα ἔτι κατὰ τὸ θέρος. Τὴν ἀνασκαφὴν ἀνέβαλον εἰς τὸ προσεχὲς ἔτος 1904.

Ἐν Αθήναις, τὴν 10 Δεκεμβρίου 1904.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΘΕΡΜΟΥ

Τέμενος τοῦ Θερμίου Ἀπόλλωνος. Ἐπειδὴ εἰσέτι δὲν ἐλύθη τὸ ζήτημα τῆς ἀπαλλοτριώσεως τῶν ἀγρῶν, οἵτινες καταλαμβάνουσιν ἅπαντα τοῦ τεμένους τὸν χῶρον, ἦτο ἀδύνατον κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο νὰ ἐξακολουθήσω τὴν ἐν αὐτῷ ἀνασκαφὴν. Ὁφείλω ὁμῶς νὰ παρατηρήσω, ὅτι ἐκ τῆς διερευνήσεως τοῦ ὑπολειπομένου πρὸς ἀνασκαφὴν χώρου δὲν περιμένω ἀποτελέσματα λόγου ἄξια. Ὁ εὐυδρὸς οὗτος καὶ καρποφόρος τόπος ἐγεωργήθη πάντοτε—ἀπὸ τὴν ἐπαύριον Ἰσως τῆς ἐν ἀρχῇ τῶν χριστιανικῶν χρόνων τελευταίας καταστροφῆς τῶν ἱερῶν ἢ ἀπὸ τῆς κατὰ τὸν μέσον αἰῶνα ἐκβαρβαρώσεως τοῦ τόπου. Καὶ ὑπὸ τὸ ἄτομον καὶ τὴν σκαπάνην τοῦ καλλιεργητοῦ τὸ πᾶν κατεστράφη

*Αν διεσώθη ὅ,τι ἤδη ἀνεσκάφη καὶ τὴν ἐπιστήμην ἐπλούτισε, τοῦτο ὀφείλεται μόνον εἰς τὸ ὅτι πᾶσα ἡ στενὴ ἀνατολικὴ τοῦ τεμένους ζώνη, ἐνθα κεῖνται αἱ στοαί, τὰ πρὸ ἐτῶν βάθρα ἀνδριάντων, αἱ ἐξέδραι καὶ ὁ ναός, ἐνωρίς ἐκαλύφθη ὑπὸ τῶν ἐκ τοῦ ὅρους Μῶμα-Λάκκου καταρρευσάντων ὀλίγων χωμάτων. Ἡ ἐπίχωσις ὁμως δὲν ἐκτείνεται δυτικῶς τῆς ζώνης ταύτης πρὸς τὸν λοιπὸν τοῦ τεμένους εὐρὺν χώρον. Διὰ τοῦτο καὶ ἐπιγραφαὶ δὲν ἐλπίζω πλέον ὅτι θὰ εὐρεθῶσιν ἄλλαι πλὴν τῶν ἀνευρεθείσων ἤδη, αἵτινες, ἐξαιρέσει τῆς ἐντὸς τοῦ ναοῦ ἐπὶ χαλκῆς στήλης εὐρεθείσης (Ἴδε Πρακτικά τῆς ἀρχαιολογικῆς ἐταιρείας τοῦ ἔτους 1898 σελ. 107-109) καὶ τῆς ὑπὸ Ο. Kern δημοσιευθείσης ἐν *Inschriften von Magnesia*, πᾶσαι σχεδὸν εἶνε προξενίας ψηφίσματα τοῦ τέλους τοῦ τρίτου καὶ τοῦ δευτέρου πρὸ Χρ. αἰῶνος. Αἱ ἐπιγραφαὶ αὗται ἦσαν χαραγμέναι ἢ ἐπὶ λιθίνων πλακῶν καὶ εὐρέθησαν κατὰ χώραν μεταξὺ τῆς μακρᾶς στοᾶς καὶ τοῦ ναοῦ ἢ εἰς λίθους τῶν προ αὐτῆς βάθρων καὶ ἐξεδρῶν. Ἄλλαι τινὲς δηλοῦσι τὰ ὀνόματα τῶν ἀνδρῶν, ὧν αἱ χαλκαὶ εἰκόνες ἴσταντό ποτε ἐπὶ τῶν σωζομένων βάθρων. Μία τοιαύτη ἀναγγέλλει καὶ τὸν ποιήσαντα τεχνίτην: Λύσιππος ἐπόνησε.

Εἶνε περίεργον, ὅτι οὐδαμοῦ εἰσέτι ἀνεῦρον τὰ ἔχνη νεωτέρου τινὸς ναοῦ, ἥτοι ἐκ τῶν χρόνων τῆς ἀκμῆς τῆς αἰτωλικῆς ὁμοσπονδίας, ἐξ ὧν κατάγονται πάντα τὰ ἀνασκαφέντα τοῦ τεμένους κτίσματα, πλὴν τοῦ μεγάλου ναοῦ, ἴσως δὲ καὶ τοῦ παρ' αὐτὸν μικροῦ, ἐξ οὗ ὁμως οὐδὲν ἀπολύτως διεσώθη πλὴν τοῦ στυλοβάτου καὶ τῶν τοίχων τοῦ σηκοῦ. Ἐνῶ πιθανώτατον ἔπρεπε νὰ θεωρήσω, ὅτι κατὰ τοὺς χρόνους τούτους οἱ Αἰτωλοὶ δὲν ἤρχεσθην εἰς τὸ νὰ κοσμήσωσι τὸ τέμενος διὰ πολυτελῶν στοῶν μόνον καὶ τοιούτων ἄλλων δημοσίων κτιρίων, ἀλλὰ καὶ ναόν τινα ὑποδόμησαν πρὸς τῷ μοναδικῷ παλαιῷ τοῦ Ἀπόλλωνος.

Εἰς τὸν μὴ ἀνασκαφέντα τοῦ τεμένους χώρον ὅπουδῆποτε δοκιμαστικῶς ἠρεύνησα δὲν εὑρον ἄλλο τι ἢ μικροὺς τοίχους εὐτελεστάτων ἰδιωτικῶν οἰκίσκων.

Τύμβοι τοῦ χωρίου Γαβαλοῦ. Τὸ χωρίον Γαβαλοῦ (πρω-

τεύουσα τοῦ δήμου Μακρυνείας) κατέχει τὴν θέσιν τοῦ ἀρχαίου Τριχονίου, παρὰ τὴν Τριχωνίδα λίμνην. Εἰς τοὺς πρόποδας τῆς γεωλόφου μακρᾶς ῥάχews τῶν προβοῦνων τοῦ ὄρους Ζυγοῦ, ἦν περιέζωνον τὰ τεῖχη τῆς ἀρχαίας πόλεως, ἀνέσκαψα καὶ πέρυσι τάφους τινάς (ἶδε Πρακτικὰ τῆς ἀρχαιολογικῆς ἐταιρείας τοῦ ἔτους 1902). Ἐφέτος ἔστρεψα τὴν προσοχὴν μου κατὰ τὸν διμήνον χρόνον τῆς ἐνταῦθα ἐργασίας (κατ' Αὐγουστον καὶ Σεπτέμβριον) εἰς δύο τύμβους, κειμένους παρὰ τὴν ἀμαξιτὴν ὁδόν, ἐνθα πολλὰ λείψανα μαρτυροῦσι τὴν ὑπαρξιν ἀρχαίου νεκροταφείου. Ὁ ἕτερος τῶν τύμβων τούτων ἔχει δέκα μέτρων ὕψος ἐκ τῆς βορείας του ὀψews, ὅπου τὸ ἐπικλινὲς ἔδαφος τῶν ἀγρῶν εἶνε χαμηλότερον· ἐκ τῆς νοτίας ὀψews εἶνε πολὺ χαμηλότερος. Ἄν καὶ κωνοειδὴς μᾶλλον τὸ σχῆμα, κατὰ κορυφὴν ὁμως δὲν ἀπολήγει εἰς ὄξύ, ἀλλὰ σχηματίζει μέγα κοίλωμα, ὡς νὰ ὑπέστη μεγάλην τινὰ καθίζησιν τὸ χῶμα ἐνταῦθα.

Ὡρυξα τάφρον, ἀρχίσας ἀπὸ νοτίου χαμηλοτέρου μέρους πρὸς τὸν ὀμφαλὸν τοῦ τύμβου. Τὰ χῶματα ἦσαν ἀνάμικτα μὲ παντοῖα συντρίμματα λίθων ἐγχωρίων καὶ πωρίων, προσερχομένων ἐξ ἀρχαίων κτιρίων, ἔτι δὲ μὲ ἄπειρον πληθὺν λίθων ἐκ κοίτης ρεύματος. Ὅσφ δὲ μᾶλλον ἐπροχώρουν πρὸς τὸ κέντρον, τόσον ἀφθονωτέρους εὗρισκα τοὺς σωροὺς λίθων τοῦ ρεύματος. Πολλοὶ τούτων ἦσαν ἀμαξιαῖοι σχεδόν, ὁποίους κατακυλίζει τὸ ρεῦμα ἐκ τοῦ ὄρους καὶ ὧν γέμει ὄχι μόνον ἡ νῦν κοίτη αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ πολὺ μέρος τῶν πέριξ ἀγρῶν, δι' ὧν συχνάκις ἀλλάσσουν κατὰ βραχέα χρονικὰ διαστήματα κοίτην πλειστάκις ἔρρευσε καὶ ῥέει ἔτι τοῦτο. Ἐντὸς τῆς τάφρου εὗρηκα εἰς βάθος τριῶν μέτρων ἀντικείμενά τινα, τὰ ὅποια βεβαίως ἦσαν κτερίσματα νεκροῦ, ἀτάκτως ἀνάμικτα εἰς τὸ χῶμα, τάφρον ὁμως δὲν διέκρινα· ἦσαν δηλονότι 1) δύο χαλκοὶ πτερνιστῆρες, ἐντελῶς ἀκέραιοι σωζόμενοι· 2) δύο ἀργυρᾶ πλακίδια ἐπίχρυσα μὲ ἐκτύπους Νίκας· τὸ ἐν πλακίδιον, σχεδὸν ἀκέραιον, παριστάνει Νίκην πτερυγοφόρον, κρατοῦσαν διὰ τῆς ἀριστερᾶς στέφανον· ἡ δὲ δεξιὰ ὕψωμένη δὲν φαίνεται ἂν ἐκράτει τι· τὸ ἄλλο πλακίδιον ὁμοιον πρὸς τοῦτο συνέλεξα εἰς τεμάχια· 3) χαλκαὶ τριχολαβίδες· 4) ἔλασμα σιδήρου λεπτὸν καλυπτόμενον ἐκ τῆς μιᾶς πλευρᾶς ὑπὸ ἀργυροῦ λε-

πτοῦ ἐλάσματος, φέροντος ἔκτυπον παράστασιν ἵππομαχίας· δύο ἱππόται ὁρμῶσι κατ' ἀλλήλων πάλλοντες τὰ μακρὰ δόρατα· ὑπὸ τὴν κοιλίαν ἑκατέρου τῶν ἵππων πτηνόν· πεζὸς παρὰ τὸν ἕνα ἱππότην ὁρμᾷ κατὰ τοῦ ἀντιπάλου ἱππέως μὲ γυμνὸν τὸ ἔγχει-ρίδιον. Ἡ διατήρησις ἱκανῶς καλὴ. Παρὰ τὰ ἀντικείμενα ταῦτα εὐρέθη καὶ τεμάχιον μαρμαρίνης ἐπιτυμβίας στήλης ἐκ τοῦ πρὸς τὸ ἀέτωμα μέρους αὐτῆς μὲ τὰ οὐχὶ νεώτερα τοῦ τρίτου αἰῶνος γράμματα . . . ΟΣ.

Ὀλίγον τι θαυύτερα εἰς τὴν αὐτὴν θέσιν ἦσαν ὀγκωδέστατοι λίθοι ἐκ κοίτης ρεύματος, ἐρριμμένοι εἰς τὴν ἀρχὴν εἰσόδου σχηματιζομένης μεταξὺ δύο ἑκατέρωθεν τοίχων, οἵτινες ἔφερον πρὸς τὸ κέντρον εἰς τάφον. Οἱ τοῖχοι συνίστανται μέχρι τινὸς ἐκ κοινῶν λίθων καλῶς συναρμοζομένων μὲ τραχεῖαν τὴν ἐπιφάνειαν, ἀλλὰ τὴν συνέχειαν αὐτῶν ἀποτελοῦσι ὀγκώδεις πῳρινοὶ λίθοι. Οἱ τοῖχοι ἦσαν ἐν μέρει κατεστραμμένοι καὶ ὁ τάφος δέ, κατεσκευασμένος διὰ τεσσάρων ὀρθῶν πλακῶν καὶ καλύμματος ἐκ μιᾶς πλακός, ἐδείκνυε προσηγθεῖσαν σύλησιν· ἡ δὲ καλύπτουσα πλάξ ἦτο ἀνατετραμμένη. Εὐθὺς δὲ εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς τάφρου, πρὸς τὸ νότιον μέρος τοῦ τύμβου εὐρῆκα ἀσύλητον, κάλλιστα διατηρούμενον τάφον. Οὗτος ἀποτελεῖται ἐκ θαλάμου περικτίστου διὰ τοίχων, ἄνωθεν δὲ καλύπτεται διὰ πλακῶν μεγάλων. Ἡ εἰσόδος ἐκ τῆς νοτίας πλευρᾶς ἀποτελεῖται ἐκ μεγάλης πλακός ὀρθῆς. Ὁ θάλαμος ἀποτελεῖται ἐκ τῆς κτιστῆς ὑψηλοτέρας κλίνης τοῦ νεκροῦ καὶ τοῦ παρ' αὐτὴν χαμηλοτέρου μέρους, εἰς ὃ φέρει ἡ εἰσόδος. Οἱ τοῖχοι ἔσφζον ἐν μέρει ἐπίχρισμα ἀμμοκονίας, ἐπὶ τοῦ ὁποίου διετηροῦντο ἔτι μικρὰ τινα χρωματιστὰ ἐρυθρὰ κοσμήματα ἀπλᾶ. Ἐκ τοῦ σκελετοῦ ἐλάχιστα μόνον ὅσῃ εἰσῶζοντο. Εἰς τὴν θέσιν τοῦ κρανίου (ὁ νεκρὸς ἔβλεπε πρὸς βορρᾶν) εὐρέθη ἀκέραιος μέγας χρυσοῦς στέφανος καὶ ἀργυροῦν διδραχμον αἰτωλικόν· παρὰ τοὺς δακτύλους τῆς δεξιᾶς χειρὸς μέγας χρυσοῦς δακτύλιος, οὗ ὁ λίθος φέρει παράστασιν ἐγγεγλυμμένην τῆς Μελοπομένης· ἡ τραγικὴ μοῦσα στηρίζει τὸν ἀριστερὸν ἀγκῶνα εἰς κιονίσκον καὶ μὲ τὴν ἀριστερὰν κρατεῖ θύρσον· μὲ τὴν προβαλλομένην δεξιὰν κρατεῖ προσωπεῖον, πρὸς ὃ ἀτενίζει. Στηρίζεται ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ ποδός, ὑψώνει δὲ ὀλίγον τὸν δεξιόν. Γυμνὸν ὅλον τὸ ἄνω μέ-

ρος τοῦ σώματος μέχρι τῶν μηρῶν· ὁ καταπίπτων χιτῶν συγκρατεῖται διὰ τοῦ ἀριστεροῦ ἀγκῶνος τοῦ ἐπὶ τοῦ κιονίσκου στηριζομένου. Τοῦ νεκροῦ τὸ ἔνδυμα ἦτο, ὡς φαίνεται, χρυσοκέντητον· εὐρέθησαν πολλὰ τεμάχια τῶν χρυσῶν κλωστῶν. Εἰς δὲ τὸ χαμηλότερον τοῦ θαλάμου μέρος ἴστατο κατὰ χώραν παρὰ τοὺς πόδας τοῦ νεκροῦ χαλκοῦς λυχνοστάτης, φέρων λύχνον πήλινον· εἰς δὲ τὸ ἔδαφος εὐρέθησαν καταπесόντα βεβαίως ἐκ τῶν τοίχων ὁπόθεν ἐκ σιδηρῶν ἡλίων καταπесόντων ὡσαύτως ἦσαν τινα τοῦλάχιστον ἀνηρημένα, σκεύη ἀργυρᾶ ἐπιτραπέζια, οἶον παροφίδες, πυξίδες, χύτρα, κοχλιάριον, κύπελλα, φιαλίδια. Παρὰ τὸν λυχνοστάτην ἔκειτο πήλινος ἀμφορεὺς καὶ εὐτελῆ τινα πήλινα δοχεῖα. Τέλος στλεγγίς σιδηρᾶ.

Ἡ ἀνασκαφὴ δὲν ἡδύνατο νὰ προχωρήσῃ περισσότερον πρὸς τὸ κέντρον ἕνεκα τῶν κολοσσιαίων σωρῶν λίθων ρεύματος, δι' ὧν μετὰ χωμάτων ἄλλων ἀνυψώθη εἰς τὸ μέρος τοῦτο μέχρι δέκα μέτρων ὁ τύμβος.

Ἐξ ὅσων ἀνωτέρω διέλαβον, θὰ ἡδύνατο νὰ ὑποτεθῇ, ὅτι ὁ τύμβος οὗτος ἀνωρύχθη ποτὲ καὶ τάφοι, καλυπτόμενοι ὑπ' αὐτοῦ, ἐσυλήθησαν. Ἀλλὰ τοῦτο θεωρῶ ὅλως ἀπίθανον· 1) διότι ὁ παρὰ τὸ κέντρον τάφος κεῖται εἰς βάθος ἕξ μέτρων, τὰ δὲ ἄνωθεν χώματα περιεῖχον θραύσματα ἀγγείων τοῦ τρίτου περιπου καὶ δευτέρου αἰῶνος, οὐδὲν δὲ νεώτερον· 2) διότι ἀσύλυτος εὐρέθη ὁ παρὰ τὴν εἴσοδον τῆς ὀρυχθείσης τάφρου εἰς τὸ χαμηλότερον τοῦ τύμβου μέρος τάφος, τὸν ὁποῖον οἱ τυμβωρύχοι θὰ εἶχον πρὸ ποδῶν· 3) διότι ὅλον τὸ ἐπικαθήμενον ἐπὶ τῆς τάφρου καὶ τοῦ σεσυλημένου τάφου χώμα περιεῖχε κολοσσιαίους σωρούς λίθων ρεύματος. Ἄν δὲ ποτε εἶχεν ἀνορυχθῇ ὁ τύμβος, βεβαίως οἱ τυμβωρύχοι δὲν θὰ ἐλάβανον τὴν φροντίδα νὰ καταχώσωσιν αὐτὸν πάλιν διὰ τοιαύτης δαπάνης καὶ τόσων κόπων.

Διὸ ὑποθέτω ὅτι συνέβη μᾶλλον ἄλλο τι.

Εἰς τὸ ἀρχαῖον νεκροταφεῖον ὑπῆρχε δηλονότι πλούσιός τις τάφος ἐν τῇ σημείῳ τούτῳ, ἐκείνος, ὃν εὗρον σεσυλημένον καὶ πρὸς ὃν ἔφερον ἡ μεγαλοπρεπὴς εἴσοδος. Ἐπειδὴ ἔκειτο ἀκριβῶς παρὰ τὴν ὁδόν, ἥτις καὶ κατὰ τὴν ἀρχαιότητα ἐντεῦθεν διήρχετο, ὡς δῆλον ἐξ εὐρεθέντων ἰχνῶν αὐτῆς καὶ ἐκ τῆς φύσεως

ἔτι τῶν τόπων, ἐπιδραμόντες ποτὲ ἐχθροὶ καὶ δὴ ἴσως ὁ τοῦ Φιλίππου Ε' στρατὸς ἐν ἔτει 218 ἢ 206 π. Χ. ἐσύλησαν αὐτόν τε καὶ ἄλλους καὶ κατελυμήναντο. Μεταγενεστέρα ἐπομένως τῆς συλήσεως ταύτης πρέπει νὰ εἶνε ἢ τε τοῦ τύμβου ἀνέγερσις καὶ ἢ ταφὴ τοῦ ἐν τῷ ἀσυλήτῳ τάφῳ εὐρεθέντος νεκροῦ. Μᾶλλον δὲ ἴσως ὁ τύμβος ἀνηγέρθη ἐπὶ μεγάλου τινὸς τάφου, ὅστις θὰ εὐρεθῇ πιθανόν ἐν τῷ κέντρῳ, διότι δύσκολον εἶνε νὰ πιστευθῇ, ὅτι μόνον χάριν τοῦ ἐνὸς εὐρεθέντος ἀσυλήτου παρὰ τὸν ὅποιον ἄλλους ζητήσας δὲν εὗρον, συνεσωρεύθη τόσον κολοσσιαῖον πλῆθος λίθων καὶ ἀνυψώθη τοιοῦτος τύμβος καὶ δὴ πρὸς τὸ ἀντιθετον ἀκριβῶς ἐκείνου μέρος, ἐνῶ αὐτοῦ τούτου ἡ εἴσοδος κεῖται ὀλίγον ὑπὸ τὴν σημερινὴν ἐπιφάνειαν τῶν ἀγρῶν παρὰ τὸ νότιον τοῦ τύμβου κράσπεδον καὶ μόλις ὑπὸ τὰ χῶματα αὐτοῦ καλύπτεται.

Ἀλλὰ καὶ τοῦτο ἂν δεχθῶμεν, ὅτι δηλονότι ὁ τύμβος ἀνηγέρθη μόνον χάριν τοῦ εὐρεθέντος νεκροῦ καὶ παρὰ τὸν τάφον αὐτοῦ, πάλιν βέβαιον εἶνε ὅτι ὁ τάφος οὗτος ἐκτίσθη μετὰ τὴν καταστροφὴν τοῦ συληθέντος τάφου καὶ τῆς μεγαλοπρεποῦς αὐτοῦ εἰσόδου. Διότι κατὰ τὴν κτίσιν αὐτοῦ κατεστράφη ὁ ἕτερος τῶν τοίχων τῆς εἰσόδου, ἵνα πρὸς τὸ μέρος τοῦτο εἰσχωρήσῃ ὁ θάλαμος, καὶ ἐκ τοῦ μετώπου δὲ τοῦ ἄλλου τότε πιθανῶς ἀφῆρθησαν οἱ ἐργασμένοι λίθοι πρὸς οἰκοδομὴν τῶν τοίχων τοῦ τάφου.

Ὅτι ἡ εἴσοδος εἶνε προγενεστέρα τοῦ τύμβου, ἀποδεικνύεται ἐκ τοῦ ὅτι οἱ τοῖχοι αὐτῆς ἔχουσιν ἐκατέρωθεν ὄψιν· ὥστε ἀνυψοῦντο ἐλεύθεροι ὑπὲρ τὸ τότε φυσικὸν ἔδαφος, κατόπιν δὲ κατεχώσθησαν ὑπὸ τὰ χῶματα τοῦ τύμβου.

Τοιοιουτρόπως ἐξηγῶ καὶ τὴν εὕρεσιν τῶν κτερισμάτων ἐκείνων, εἰς τὴν θέσιν τῶν ὁποίων δὲν εὐρέθη τάφος. Ὅτε ἐσύληθησαν ὑπὸ ἐχθρῶν ἐπιδραμόντων οἱ τάφοι τοῦ παρὰ τὴν ὁδὸν νεκροταφείου, παρέπεσαν πιθανῶς ἐκεῖνα εἰς τὰ χῶματα μὲ τὰ ὁποῖα ἀνηγέρθη ὁ τύμβος κατόπιν, εἰς αὐτὰ διὰ τοῦτο καὶ συγκεχωσμένα εὐρέθησαν.

Ὀλίγα μέτρα μακρὰν τοῦ μεγάλου τούτου τύμβου ὑπάρχει καὶ ἄλλος πολὺ μικρότερος. Σήμερον εἶνε χαμηλότερος ἢ πρὸ εἰκοσαετίας περίπου, ὅποτε ἀνεσκάφη ὁλόκληρος ἡ κορυφὴ αὐτοῦ

πρὸς χρησιμοποίησιν τῶν ἐν αὐτῇ μικρῶν λίθων εἰς χαλικοστρωσιν τῆς παρακειμένης ἀμαξιτῆς ὁδοῦ. Ἐν τῷ κέντρῳ αὐτοῦ εἰς βάθος τεσσάρων περίπου μέτρων εὐρήκα σεσυλημένον τάφον. Εἶνε θάλαμος καὶ οὗτος, ἀλλὰ ἀντὶ ὑπὸ τοίχων, περιβάλλεται ὑπὸ μεγάλων πλακῶν. Ὁρθὴ πλάξ ἀπετέλει τὴν εἰσόδον ἀπὸ βορρᾶ. Συντετριμμένας εὐρον καὶ τὰς καλυπτούσας τὸν τάφον παχείας πλάκας. Ἐπειδὴ ὁμοίως εἰς τὰ ἐπικαθήμενα χώματα, ὕψους νῦν τεσσάρων μέτρων, ἄλλοτε δὲ περισσοτέρων, εὐρίθησαν μόνον συντρίμματα ἀγγείων προρρωμαϊκῶν χρόνων, καὶ χαλκᾶ νομίσματα αἰτωλικά, δὲν δύναμαι νὰ ἀμφιβάλλω, ὅτι ἡ σύλησις ἔγινε κατὰ τοὺς ἐλληνικοὺς ἤδη χρόνους. Οὐδὲ εὐρίσκω ἄλλην ἐξήγησιν αὐτῆς ἢ τὴν ῥηθεῖσαν ἀνωτέρω σχετικῶς πρὸς τὸν σεσυλημένον τάφον τοῦ μεγάλου τύμβου. *Ἀν ὑπάρχη τάφος τις παρὰ τὴν περιφέρειαν τοῦ τύμβου, θ' ἀποδείξη ἀργότερα ἢ σκαφή.

Τύμβος τοῦ χωρίου Μουστιάνου. Τὸ χωρίον Μουστιάνου κεῖται παρὰ τὴν λίμνην τοῦ Ἀγγελοκάστρου (Λυσιμαχίαν) εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ ὄρους Ζυγοῦ. Μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τῆς λίμνης ἐκτείνεται πεδιάς πλάτους τριῶν περίπου χιλιομέτρων. Ὑπεράνω τοῦ χωρίου σώζονται ἐρείπια ἀρχαίας ἀκροπόλεως, ἣτις ἔκειτο ἐν τῷ μέσῳ περιβόλου, τοῦ ὁποίου τὰ τεῖχη ἐξ ἐνὸς μὲν κατέρχονται βορείως πρὸς τοὺς πρόποδας τοῦ ὄρους, ἐξ ἐτέρου δὲ φθάνουσι νοτίως μέχρι τῆς θαλάσσης τοῦ Αἰτωλικοῦ. Ἡ πόλις συνεκοινῶνει τοιοιτοτρόπως καὶ πρὸς τὴν θάλασσαν καὶ πρὸς τὴν πεδιάδα τῶν λιμνῶν. Ἴσως ἦτο ἡ ἀρχαία Ὠλενος.

Εἰς τὸ μέσον σχεδὸν τῆς πεδιάδος ἐγείρεται κωνοειδὴς τύμβος. Τὸ νῦν ὕψος αὐτοῦ εἶνε πέντε μέτρα, ἀλλ' ἐπειδὴ τὸ ἔδαφος τῶν πέριξ ἀγρῶν ἀνυψώθη ἀπὸ τῆς ἀρχαιότητος κατὰ δύο μέτρα ἔνεκα τοῦ ἐπ' αὐτοῦ διασκορπιζομένου ρεύματος, τὸ ἀρχικὸν ὕψος τοῦ τύμβου ἦτο ἐπτὰ μέτρων. Ἡ διάμετρος αὐτοῦ εἶνε εἴκοσι μέτρων. Τὸ χῶμα συνεσωρεύθη ἐκ τῶν πέριξ ἀγρῶν, ἀμμῶδες, ἄμικτον λίθων. Τὰ θραύσματα ἀγγείων εἶνε ἐλληνιστικῶν χρόνων.

Εἰς βάθος πέντε μέτρων περὶ τὸ κέντρον ἀπήντησα στρῶμα ἀνθράκων, ὅσα κακαυμένα καὶ σιδηρᾶ τινα τεμάχια, ἴσως αἰχμῶν ἀκοντίων ἢ δοράτων. Εἶνε πιθανὸν ὅτι ἐκὰς ἐνταῦθα νε-

κρός. Εἰς τὸ βάθος δὲ τῶν ἐπτὰ μέτρων παρὰ τὸ κέντρον ἐν τῷ φυσικῷ πλέον ἐδάφει εὐρέθη τάφος συγκείμενος ἐκ τεσσάρων πλακῶν καὶ καλυπτόμενος ὑπὸ μικροτέρων πλακῶν. Ὁ σκελετὸς τοῦ νεκροῦ εὐρέθη σχεδὸν ὀλόκληρος, κάλλιστα δὲ διατηρημένον τὸ κρανίον. Τοὺς ὀδόντας σώζουσιν αἱ σιαγόνες πάντας. Ὁ ἀποθανὼν ἦτο ἀνὴρ ἡλικίας τεσσαράκοντα μέχρι τεσσαράκοντα πέντε ἐτῶν. Οἱ τραπεζῖται δὲν δεικνύουσιν οὐδεμίαν ἀπολύτως φθορὰν τῆς ἐπιφανείας, οἱ κοπτῆρες εἶνε ἁπλῶς ἀμβλύτεροι τὴν κόψιν. Ἰσχυρότατα εἶνε τὰ ὀστά τῶν μηρῶν. Λεπτῆς κατασκευῆς ἡ κάτω σιαγών. Ὁ τύπος τοῦ κρανίου εἶνε μεταξύ μακροκεφάλου καὶ βραχυκεφάλου.

Τὴν κεφαλὴν περιέβαλλε μικρὸς χρυσοῦς στέφανος· τὰ φύλλα αὐτοῦ σχήματος φύλλων δρυός. Παρὰ τὴν κεφαλὴν μικρὸς σωρὸς τέφρας μὲ λείψανα μικρῶν ὀστέων κεκαυμένων, πτηνοῦ ὡς φαίνεται. Παρ' αὐτὴν σῶον τὸ κέλυφος ὡς ὄρνιθος. Παρέκειντο ἀργυρᾶ τινὰ πινάκια, δύο τρία μικρὰ εὐτελεῖ πηλινὰ δοχεῖα καὶ ἀμφορεὺς πηλινος. Αἰχμὴ δόρατος καὶ στεγγίς. Πλήθος χρυσῶν κλωστῶν ἐκ τοῦ χρυσοκεντήτου ἐνδύματος τοῦ νεκροῦ.

Ὁ τύμβος δὲν κεῖται ἐν νεκροταφείῳ. Τὸ τῆς ἀρχαίας πόλεως νεκροταφεῖον ἀπέχει πολὺ τῆς θέσεως ταύτης. Διὰ τοῦτο ὑποθέτω, ὅτι ὁ τύμβος ἀνηγέρθη ἐπὶ πεδίου μάχης. Καὶ ἡ αἰχμὴ τοῦ δόρατος ἴσως ἦτο ἡ θανατώσασα τὸν ἄνδρα καὶ εἰς τὸ σῶμα ἐμπεπηγμένη μέινασα. Δὲν ἐξηγῶ ἄλλως καὶ τὴν καῦσιν τοῦ ἄλλου νεκροῦ, περὶ ἧς εἶπα ἀνωτέρω. Σημειωτέον ὅτι ἡ πεδιάς αὕτη κεῖται ἀκριβῶς ἐν τῇ χώρᾳ, διὰ τῆς ὁποίας πολλάκις θὰ διῆλθον ἐχθρικοὶ στρατοὶ κατὰ τοὺς χρόνους τῶν ἀδιαλείπτων πολέμων μεταξύ Αἰτωλῶν, Μακεδόνων, Ἑπειρωτῶν, Ἀκαρνάνων περὶ τὰ τέλη τοῦ τετάρτου καὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ τρίτου πρὸ Χριστοῦ αἰῶνος. Ἐκ τῆς Ἀκαρνανίας διὰ τοῦ Ἀχελῷου καὶ παρὰ τὸ Ἀγγελόκαστρον (τὴν ἀρχαίαν Κωνώπην - Ἀρσινόην) ἡ ὁδὸς φέρεται κατ' εὐθείαν ἐνταῦθα. Ταύτην ἐπορεύθη καὶ ὁ Φίλιππος Ε' τὸ 218 πρὸ Χριστοῦ κατὰ τὴν ἐναργεστάτην τοῦ Πολυβίου περιγραφὴν (V 6 ε). Ὀλίγον ἀπωτέρω τοῦ τύμβου τούτου κεῖται καὶ δεύτερος μικρότερος. Τρίτος δὲ μέγας ὑψοῦται νοτίως τῆς ἀρχαίας πόλεως παρὰ τὴν ἀκτὴν τῆς θαλάσσης τοῦ Αἰτωλι-

κοῦ, ἐκεῖ περίπου ἔνθα ἀπολήγουσι τὰ τὴν κλιτὸν τοῦ βουνοῦ κατερχόμενα τεῖχη τοῦ περιβόλου τῆς ἀρχαίας πόλεως.

Ἐν Ἀθήναις, τὴν 10 Δεκεμβρίου 1903.

Γ. ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΗ ΛΥΚΟΣΟΥΡΑΣ

Αἱ ἐν Λυκοσοῦρᾳ ἐργασίαι διήρκεσαν ἀπὸ τῶν μέσων Σεπτεμβρίου μέχρι τοῦ τέλους περιπτου τοῦ Ὀκτωβρίου.

Ἐκαθάρσθη ἐν πρώτοις ἡ πρὸς Ν τοῦ ναοῦ τῆς Δεσποίνης κλιμακωτὴ ἀντηρὶς καὶ ἡ ΝΔ γωνία αὐτοῦ τοῦ Ναοῦ ἀπὸ τοῦ ἐξολισθήσαντος ἐκ τῶν παρακειμένων ὑψωμάτων χώματος, ὅπερ εἶχεν ἐπικαλύψει ταῦτα καθ' ὁλοκληρίαν ἐκ νέου.

Εἰς Λυκοσοῦραν εἶχον μεταβῆ κυρίως διὰ τὴν ἀνασκαφὴν τοῦ Μεγάρου, ὅπερ εἶχεν ἤδη ἀνευρεθῆ κατὰ τὰς προηγηθείσας ἐν Λυκοσοῦρᾳ ἀνασκαφάς, ἀλλὰ δὲν εἶχεν ἀποκαλυφθῆ.

Ὡς γνωστόν, τὸ Μέγαρον κεῖται ὑψηλότερον τοῦ ναοῦ τῆς Δεσποίνης δεξιὰ τῷ ἐξερχομένῳ ἐκ τούτου καὶ ἐχρησίμευε κατὰ τὴν μαρτυρίαν τοῦ Πανσανίου εἰς τέλεσιν θυσιῶν. Διὰ τῆς ἀνασκαφῆς ἡμῶν ἐδείχθη, ὅτι τοῦτο ἦτο βωμὸς πολυτελῶς ἐκτισμένος, συνέκειτο δὲ ἐκ δύο μερῶν, τοῦ κυρίως βωμοῦ μετὰ μικρᾶς στοᾶς ἐκ Δωρικῶν ἡμικιονίων κατὰ τὸ βάθος αὐτοῦ, καὶ ἐξ ἐνὸς τετραγώνου δωματίου ὀπισθεν τοῦ βωμοῦ.

Τὸ Μέγαρον εἶνε κατεστραμμένον, ἀλλὰ τὰ διάφορα αὐτοῦ μέλη κεῖνται κατὰ χώραν, εἶνε δ' ὥς ἐκ τούτου δυνατόν νὰ γνωσθῇ τὸ σχῆμα καὶ τὰ καθ' ἕκαστα τῆς ἀρχιτεκτονικῆς αὐτοῦ διασκευῆς ἀκριβῶς.

Ἀνασκαφὴ ἐγένετο ἐν Λυκοσοῦρᾳ καὶ πρὸς Ἀν. καὶ Νότον τοῦ Ναοῦ τῆς Δεσποίνης πρὸς ἐξερεύνησιν τοῦ μήπω ἀποκαλυφθέντος μέρους τοῦ τεμένους.

Εὐρήματα ἐν Λυκοσοῦρᾳ εἶχομεν ἐλάχιστα· εὐρέθησαν μόνον ὀλίγα εἰδώλια κρύομορφα πήλινα καὶ τινὰ πήλινα ἐπίσης πλακίδια μετ' ἀναγλύπτου κηρυκείου, εὐρεθέντα ἐν τῷ Μεγάρῳ.

Κ. ΚΟΥΡΟΥΝΙΩΤΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΗ ΛΥΚΑΙΟΥ

Σκοπὸς τῆς ἐν τῷ Λυκαίῳ ὄρει ἐφειτεινῆς ἀνασκαφῆς ἦτο ἡ διὰ δοκιμαστικῶν σκαφῶν ἐξακριβωσις τῆς τε θέσεως τῶν διαφόρων ὑπὸ τοῦ Πausανίου μνημονευομένων ἐκεῖ κτιρίων ὡς καὶ τοῦ σημείου τῆς διατηρήσεως αὐτῶν. Μεταβὰς ἐπὶ τοῦ Λυκαίου κατὰ τὰ τέλη Ἰουλίου εἰργάσθη διὰ τὸν ἀνωτέρω σκοπὸν μέχρι τέλους Αὐγούστου.

Κατ' ἀρχὰς ἐξήτασα τὸν ἐπὶ τῆς ὑψίστης κορυφῆς τοῦ Λυκαίου κείμενον βωμὸν τοῦ Λυκαίου Διός, ὅστις, ὡς γνωστόν, ἀποτελεῖται ἐκ τεχνητοῦ ἐκ γῆς ὑψώματος. Ἐν τούτῳ ἔσκαψα διαγωνίους τάφρους, παρετήρησα δ' ὅτι τὸ ὕψωμα ἀποτελέσθη ἐξ ὑπολειμμάτων μεγάλων θυσιῶν, ἥτοι ἐκ πολλῶν μικρῶν τεμαχίων κεκαυμένων ὁστῶν μειγμένων μετὰ σποδοῦ καὶ χρώματος. Ὅπως συγκρατῆται τὸ ὕψωμα τοῦτο καὶ μὴ παρασύρῃται ὑπὸ τοῦ ἀνέμου καὶ τῶν βροχῶν, εἶχον προστεθῇ πολλοὶ λίθοι, ἐκαλύφθη δὲ καὶ ἡ ἐπιφάνεια αὐτοῦ διὰ στρώματος ἐκ μεγάλων πλακῶν. Τεχνητὸς δὲν εἶνε ὁλος ὁ κῶνος, ὅστις ἐξαίρεται ἐπὶ τῆς κορυφῆς τοῦ Λυκαίου καὶ διακρίνεται μακρόθεν, ἀλλὰ μόνον τὰ δύο περίπου ὑψηλότερα μέτρα τῆς ἐπιφανείας αὐτοῦ.

Ἐν τῷ βωμῷ εὑρέθησαν μόνον τεμάχια ἀγγείων ἔχοντα μέλαν γάνωμα τοῦ δ' αἰῶνος πιθανῶς, δύο σιδηραῖ μάχαιραι καὶ μικροὶ χαλκοὶ τριποδίσκοι ἐκ λεπτοῦ ἐλάσματος, ὅμοιοι πρὸς τοὺς εὑρεθέντας καὶ ἐν Ὀλυμπίᾳ.

Παρὰ τὴν βᾶσιν τοῦ βωμοῦ πρὸς ΝΑ ἀνέσκαψα ὀλίγον ἐν τῷ τεμένει τοῦ Λυκαίου Διός πλησίον τῆς θέσεως, ἐνθα σφύζονται αἱ βᾶσεις τῶν δύο κιόνων, οἵτινες ἔφερον τοὺς χρυσοὺς αἵστους, εἶχον δὲ τὸ εὐτύχημα νὰ ἀνεύρω δύο καλὰ χαλκᾶ ἀγαλμάτια τοῦ ε' αἰῶνος, καὶ ἄλλα τινα μικρὰ χαλκᾶ ἀντικείμενα. Ἡ ἐπίχωσις τοῦ τεμένου δὲν εἶνε μεγάλη, ἀλλ' ἐν τῷ ἀποκέντρῳ καὶ ὀλίγον συχναζομένῳ τούτῳ τόπῳ εἶνε πολὺ πιθανόν, ὅτι δὲν μετεκινήθησαν τὰ ἐκεῖ ὑπάρχοντα ἀντικείμενα καὶ ἐν προσεχεῖ ἀνα-

σκαφῇ πιστεύω, ὅτι καὶ ἄλλαι ὁμοιαὶ χαλκαῖ ἀρχαιότητες θὰ ἀνακαλυφθῶσιν.

Πρὸς ΒΑ τοῦ βωμοῦ τοῦ Διὸς 10 λεπτὰ χαμηλότερον τούτου ἀνέσκαψα ἐν τῇ θέσει Κουρίτες τοῦ ἱερέως Παπανικολάου μίαν ἀρχαίαν δεξαμενὴν ἐπιμελῶς κατεσκευασμένην, ἀλλὰ κατεστραμμένην, ἣτις δεικνύει ἴσως τὴν θέσιν, ἐν ᾗ ἔκειτο ἡ ἀρχαία πηγή 'Αγνώ.

Ὁ ἀρχαῖος ἵπποδρομος τοῦ Λυκαίου κεῖται ἐν τινι μικρᾷ κοιλάδι (σήμερον Κάτω Κάμπος) κειμένη χαμηλότερον τοῦ βωμοῦ τοῦ Διὸς ἡμίσειαν ὥραν περίπου πρὸς Ἀν. τούτου. Ἐν τῷ ἵπποδρόμῳ ὠρυξα τάφρους εἰς διάφορα σημεία, εἶδον δ' ὅτι διατηροῦνται παρ' ἐλπίδα καλῶς μέρη τινὰ τούτου ἰδίως κατὰ τὸ νότιον αὐτοῦ ἄκρον, ἐν ᾧ σημείῳ θὰ ᾔτο ἡ ἄφesis. Ὡς ἐφάνη ἐκ τῶν ὀλίγων ἀποκαλυφθέντων μερῶν, ὁ ἵπποδρομος δὲν ᾔτο πολυτελές τι κτίριον, ἀλλ' ἡ ἀνασκαφὴ αὐτοῦ εἶνε ἀναγκαία καὶ διὰ τὴν σπανιότητα Ἑλληνικῶν ἵπποδρόμων καὶ διότι εἶνε πολὺ πιθανὸν νὰ εὐρεθῶσιν ἐν αὐτῷ ἐπιγραφαὶ καὶ ἀγάλματα νικητῶν.

Παρὰ τὸν ἵπποδρομον ἀνέσκαψα πρὸς Β, ὅπως ἀνεύρω τὸ ἱερὸν τοῦ Πανός, ἀλλὰ δὲν κατάρθωσα νὰ ἀνακαλύψω τὴν θέσιν τούτου. Διάφορα οἰκοδομήματα ἀποκαλυφθέντα ἐν μέρει δὲν ἔχουσι σχῆμα ναοῦ. Ὑπάρχουσιν πολλαὶ ἐλπίδες, ὅτι ἐν προσεχεῖ ἀνασκαφῇ θὰ ἀνακαλυφθῇ καὶ ὁ ναὸς τοῦ Πανός.

Ἐντὸς ἐνὸς τῶν ἀποκαλυφθέντων κατὰ ταύτην τὴν θέσιν οἰκοδομημάτων εὐρέθησαν καὶ δύο μαρμαρίναι στῆλαι ἔχουσαι ἀναγραφὰς Λυκαιονικῶν διαφόρων περιόδων. Οἱ ἀγῶνες χρονολογοῦνται διὰ τοῦ ἐκάστοτε ἱερέως τοῦ Πανός καὶ τοῦ Διός. Τῶν ἐπιγραφῶν τούτων οἱ χρόνοι ὀρίζονται ἐκ τοῦ ὀνόματος τοῦ Λάγου τοῦ υἱοῦ τοῦ Πτολεμαίου, ὅστις ἀναφέρεται ὡς νικῆσας ἐν τινι τῶν ἀγῶνων.

Ἐπὶ τῆς Ἀνατολικῆς πλευρᾶς τοῦ Λυκαίου ἐν θέσει Ἀη-Γιάννης στὰ Μάρμαρα, κειμένη ἐπὶ τῆς ὁδοῦ, ἣτις φέρει ἐκ τοῦ Ἰσώματος τῶν Κάτω Καρυῶν εἰς Ἀνω Καρυάς, σώζονται ὀλίγα λειψάνα τειχῶν καὶ ἄλλα ἀρχαίας πόλεως, τῆς Κρητέας.

Ἀκριβῶς ἐπὶ τῆς θέσεως, ἔνθα εὐρίσκεται σήμερον τὸ ἐκκλησιδίδιον τοῦ Ἀγ. Ἰωάννου, φαίνεται ὅτι ἔκειτο μεγαλοπρεπῆς ἀρ-

χαῖος ναός, οὗτινος μόνον ὀλίγα μάρμαρα ὑπελείφθησαν. Τὰ πλεῖστα τῶν ἀρχιτεκτονικῶν αὐτοῦ μελῶν μετεφέρθησαν, κατὰ τὰς μαρτυρίας τῶν χωρικῶν, εἰς Κάτω Καρυάς καὶ τὰ λοιπὰ γειτονεῦοντα χωρία καὶ ἐχρησιμοποιήθησαν εἰς τὴν οἰκοδομὴν ἐκκλησιῶν.

Ὁ ἀρχαῖος ναὸς ἦτο ὠκοδομημένος ἐπὶ τεχνητοῦ ἐπιπέδου στηριζομένου διὰ μακροῦ ἀτέχνου ἀναλήμματος ἐκτισμένου δι' ἀκατεργάστων λίθων καὶ ἐν μέρει μόνον διατηρουμένου.

Ἐπ' ὀλίγας ἡμέρας ἡσχολήθη ἐν τὴν ἔρευναν τοῦ ἐπιπέδου τούτου πρὸς ἀνεύρεσιν τῶν λειψάνων τοῦ ἀρχαίου ναοῦ, εἰς μάτην ὅμως, διότι ὁ ναὸς φαίνεται, ὅτι εἶνε ἐκ θεμελίων κατεστραμένος, τὰ δ' ὅπως οὐδέποτε ἀξιόλογα αὐτοῦ μέλη ἔχουσιν ἀφαιρεθῆ.

Τὸ ἐπίπεδον εἶνε κατεσκευασμένον διὰ σωρεύσεως μεγάλων λίθων ἀκατεργάστων καὶ ὀλίγου μόνον χρώματος, μόνον δὲ εἰς ὀλίγα ἑκατοστὰ τῆς ἀνωτάτης ἐπιφανείας ἡ ἐπίχωσις σύγκειται ἐκ χρώματος καὶ ὀλίγων λίθων. Ἐντὸς τῆς ἐπιχώσεως τοῦ ἐπιπέδου εὗρισκον ὀλίγα τεμάχια γεωμετρικῶν ἀγγείων καὶ διάφορα ὅπλα καὶ ἄλλα ἀντικείμενα σιδηρᾶ. Εἰς τινὰ ἄκραν τοῦ ἐπιπέδου σφίζεται ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας καὶ μικρὸν δωμάτιον ἔχον κανονικοὺς πολυγωνικοὺς τοίχους, ἴσως δεξαμενὴ.

Κ. ΚΟΥΡΟΥΝΙΩΤΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΝΑΞΟΥ

Καίτοι ἐλαχίστων ὄντων τῶν τέως γνωστῶν προϊστορικῶν λειψάνων τῆς νήσου Νάξου, ἡ ἐν μέσῳ τῆς μεγάλης ἐστίας τοῦ νησιωτικοῦ προμυκηναϊκοῦ πολιτισμοῦ θέσις τῆς μεγίστης τῶν Κυκλάδων, ἐν μέσῳ νήσων, ὧν καὶ αὐταὶ αἱ ἀσημόταται καὶ πενιχρόταται τότε ὠκοῦντο καὶ ὁ φυσικὸς αὐτῆς πλοῦτος, ἐπιτρέπων οὐ μόνον βίου εὐμάρειαν, ἀλλὰ καὶ εὐχερῇ προσπόρισιν τῶν ἐλλειπόντων δι' ἀνταλλαγῆς, ἐπέβαλλον ἡμῖν τὴν βεβαιότητα ὅτι ὁ ἀρχαιότατος ἐκεῖνος πολιτισμὸς θὰ ἤκμαζε ἐν Νάξῳ, τούτου δ'

ὅτι σπουδαῖα μνημεῖα καὶ λείψανα θὰ ἀπεκάλυπτον ἐπιτόπια ἔρευναι καὶ σκαφαί.

Τοῦ Σ. Συμβουλίου τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας εὐαρεστηθέντος νὰ ἀποδεχθῇ πρότασιν ἡμῶν περὶ προϊστορικῶν ἐν ταῖς νήσοις καὶ ἰδίᾳ ἐν Νάξῳ ἐξερευνήσεων, μετέβημεν αὐτόσε κατὰ τὰ τέλη τοῦ παρελθόντος Ἰουλίου, ἐσυνεχίσαμεν δὲ τὰς ἐρεῦνας ἡμῶν καθ' ἅπαντα τὸν Αὐγούστον καὶ τὰς ἀρχὰς Σεπτεμβρίου.

Μετὰ βραχεῖαν τῆς νήσου ἐπισκόπησιν ἐνετοπίσαμεν τὰς ἐργασίας ἡμῶν κατὰ τὰς νοτιωτάτας τῆς νήσου ἐσχατίας, καθ' ἃς πολλοὶ μὲν εἰσι τάφων συστάδες, πολλή δὲ πρὸς τὸ τυμβωρυχεῖν ἔφεισι τελείαν ἔτι νὰ ἐπενέγκῃ αὐτόθι καταστροφὴν.

Συστάδες τάφων. Τὸ μέγιστον τῶν αὐτόθι νεκροταφείων κεῖται μετὰξὺ τοῦ νοτιωτάτου τῆς νήσου ἀκρωτηρίου Στιβοῦ καὶ τοῦ ἀνατολικώτερον κειμένου ὄρμου Καλλαντοῦ, ἐπὶ κλιτύος παρακτίας, καλλιεργουμένης κατὰ τὸ πλεῖστον ὡς ἀγροῦ, φερούσης δὲ τὸ ὄνομα «Καρβουνόλακκοι», διὰ τὸ παρεμφερὲς τῶν τάφων πρὸς λάκκους οὓς οἱ Νάξιοι ὀρύσσουν πρὸς κατασκευὴν ἀνθράκων ἐν αὐτοῖς. Αὐτόθι πλέον τῶν 60 τάφων εὑρομεν σεσυλημένους, ὧν αἱ πλάκες αἱ μὲν ἐπὶ τόπου, αἱ δὲ ἐπὶ τῶν πέριξ τοῦ ἀγροῦ τοίχων ἀπέκειντο, 22 δὲ ἀσυλήτους ἀνεσκάψαμεν τάφους περισωθέντας ἐπὶ τοῦ πετρώδους ἀκαλλιεργήτου ἰδάφους τοῦ αὐτόθι ἀγροῦ. — Ἀνατολικώτερον μετὰξὺ τοῦ νεκροταφείου τῶν Καρβουνολάκκων καὶ τοῦ ὄρμου Καλλαντοῦ ἐν θέσει Κέλη μικρὰν συστάδα εὑρομεν ἐκ δέκα ἀσυλήτων τάφων ἐπὶ κλιτύος, σπειρομένης ἐπίσης κατὰ τὸ πλεῖστον ὡς ἀγροῦ, ἀπεχούσης δὲ τῆς θαλάσσης λεπτά τινα τῆς ὥρας. — Ἐκ τῆς κοιλάδος τοῦ Καλλαντοῦ εἰς τὸν μικρὸν ἀνατολικώτερον ταύτης ὀρμίσκον τοῦ Σπεδοῦ ἐτράπημεν. Αὐτόθι μικρὰ προϊστορικὴ ἀκρόπολις ἐπὶ λόφου ἐρυμοῦ ὑπέρκειται τῆς θαλάσσης, οὗ τὴν φυσικὴν ὀχυρότητα συνεπλήρουν τειχεῖς ἐκ πλακοειδῶν ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ λίθων. Ἐγγὺς ταύτης οὐ μακρὰν τοῦ μυχοῦ τοῦ ὀρμίσκου ἐπὶ χαμαλῆς κλιτύος συστάδα εὑρομεν τάφων ἐν μέρει σεσυλημένων, ἧς ἐννέα ἀσυλήτους ἀνεσκάψαμεν.

Αὐτόθεν ὀρμηθέντες βαρειότερον εἰς τὴν περὶ τὸν ἀρχαῖον πύργον τοῦ Χειμάρρου περιοχὴν, μικρὰν συστάδα τάφων ἀνεσκάψαμεν

κατὰ τὴν θέσιν Ἀϊλᾶ, ἐπὶ χθαμαλῆς κλιτύος ἐντὸς ρευματιᾶς, διὰ μικροῦ ἀναλήμματος ἀπὸ τοῦ ἐγγὺς χειμάρρου προασπιζομένην.

Κατασκευὴ τάφων. Οἱ τάφοι τῶν συστάδων τούτων, μικρὸν ὥς ἐπὶ τὸ πολὺ ὑπὸ τὸ ἔδαφος κείμενοι, εἰσὶ κατασκευασμένοι διὰ πλακῶν σχιστολίθου ἢ τιτανολίθου ἀλαξεύτων, σπανιώτερον δὲ δι' ἄλλων ἐγχωρίων λίθων. Καλύπτονται δὲ διὰ μεγάλων ἀκατεργάστων πλακῶν, συνήθως ἀφηρημένων. Δύο ὀρθιαί πλάκες ἀποτελοῦσι τὰς δύο πλαγίας τοῦ τάφου πλευράς. Αὗται μὴ οὔσαι παράλληλοι, ἀλλὰ συγκλίνουσαι ἀλλήλαις, περιλαμβάνουσι μεταξὺ τῶν ἀποκλινόντων αὐτῶν περάτων μεγάλην ὀρθίαν πλάκα, ἀποτελοῦσαν τὴν ὀπισθίαν τοῦ τάφου πλευράν, ἐνῶ ἡ προσθία πλευρὰ ἐλάσσων τῆς ὀπισθίας εἶναι σχεδὸν πάντοτε (ὁσάκις σῶζεται) ἐκτισμένη διὰ μικρῶν πλακοειδῶν λίθων. Ἡ τοιαύτη τῶν τάφων κατασκευὴ προφανῆ ἔχει τὸν λόγον. Οὕτως αἱ τῶν πλαγίων πλευρῶν πλάκες προσεγγίζουσαι πρὸς τὰ πρόσω ἀλλήλαις συγκρατοῦσι τὴν τῆς ὀπισθίας πλευρᾶς πλάκα καὶ κωλύουσι τὴν πτώσιν αὐτῆς εἰς τὸ κοῖλον τοῦ τάφου· αὗται δὲ αἱ πλάγιοι συγκρατοῦνται ἐν τῇ θέσει αὐτῶν πρὸς μὲν τὰ ὀπίσω ὑπ' ἐκείνης, πρὸς δὲ τὰ πρόσω διὰ τοῦ κτιστοῦ τειχίου. Σπανιώτατα δὲ ἡ ὀπισθία πλευρὰ, ἢ ἡ πλάξ μεθ' ὅλην τὴν τοιαύτην φροντίδα κλίνει πολλάκις πρὸς τὰ ἐντὸς μᾶλλον ἢ ἥττον, πιεζομένη ὑπὸ τῆς ἐξωθεν γῆς, εἶναι κτιστὴ ὅλως ἢ ἐν μέρει· σπανιώτατα δ' ἐπίσης τὴν προσθίαν πλευράν ἀντὶ κτιστοῦ τειχίου ἀποτελεῖ πλάξ ἀπτομένη τῶν προσθίων περάτων τῶν δύο πλαγίων πλακῶν.

Τὸ ἔδαφος τῶν τάφων ὅτε μὲν ἀποτελεῖται ἀπλῶς ἐκ τῆς γῆς, ὅτε δὲ εἶναι ἐστρωμένον διὰ μικρῶν λιθαρίων· οὐ σπανίως δὲ ἐν Καρβουνολάχκοις καὶ Ἀϊλᾶ καλύπτεται ὅλως ἢ ἐν μέρει διὰ πλακὸς τιτανολίθου ἢ σχιστολίθου, κατεχούσης συνήθως τὸ ὀπίσθιον ἡμισυ τοῦ τάφου.

Ἐκ τῶν πλευρῶν τῶν τάφων τῶν μὲν πλαγίων τὸ μῆκος συνήθως κυμαίνεται μεταξὺ 0,60 καὶ 1,10 (τῆς δὲ συστάδος Κέλῃ καὶ ἔλασσον ἔτι), τῆς δὲ ἀπέναντι τοῦ τειχίου μεταξὺ 0,85 καὶ 1,20· τὸ δὲ βάθος συνήθως ποικίλλει μεταξὺ 0,30 καὶ 0,60 τοῦ μέτρου.

Τὰ ἐν τοῖς τάφῳις. Ἐπὶ τοῦ ὀπισθίου εὐρυτέρου μέρους τοῦ τάφου εἶναι σχεδὸν πάντοτε κατακεκλιμένος ὁ νεκρός, ἀναπαυόμενος ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ πλευροῦ, προσβλέπων συνήθως πρὸς τὸν ἀνοικτὸν ὀρίζοντα, ἔχων δὲ σχεδὸν πάντοτε κεκαμμένους τοὺς μηρούς πρὸς τὴν λεκάνην, καὶ τὰς κνήμας πρὸς τοὺς μηρούς.

Ἐν τῷ αὐτῷ τάφῳ σπανίως εἰσὶ τεθαμμένοι πλείονες τοῦ ἐνὸς νεκροί· τότε δέ, τοῦ κρανίου ἀφειμένου ἐν τῇ ἀρχικῇ αὐτοῦ θέσει, τὰ λοιπὰ ὅσα παρίστανται ἐκτετοπισμένα ἢ ἐξηγμένα, τὸν δὲ καταλειπόμενον χώρον κατέχει ὁ νέος νεκρός μετὰ τῶν κτερισμάτων αὐτοῦ.

Ὅσακις ἔν ἡ δύο ἀγγεῖά εἰσι τὰ μόνα κτερίσματα, ταῦτα κεῖνται σχεδὸν πάντοτε πρὸ τοῦ προσώπου τοῦ νεκροῦ· ὅσακις πλείονα, ἀτάκτως ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ τοποθετοῦνται περὶ αὐτόν, συχνάκις τιθεμένων τῶν ἐλασσόνων ἐντὸς τῶν μεζώνων.

Τὰ κτερίσματα ποικίλλουσί πως κατὰ τὰς διαφόρους τῶν τάφων συστάδας· τοῦτο δὲ δὲν δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς ὅλως τυχαῖον.

Ἐν τῷ νεκροταφείῳ Καρβουνολάκκων τὰ κτερίσματα εἰσὶν ἐξ ὕλης ποικίλης. Ἐκ τῶν μαρμαρίνων ἀπαντῶμεν τὰς πλείστας κατηγορίας τῶν κτερισμάτων τῶν νήσων (2 μαρμάρινα ἀγγεῖα μετὰ σώματος σικυοειδοῦς καὶ ποδός, μικραὶ μαρμάρινα λοπαδοειδεῖς φιάλαι, πυξὶς μαρμαρίνη σφαιρικὴ εἰς τεμάχια, τρία εἰδῶλια γυναικεῖα, ὧν δύο τοῦ τελείου νησιωτικοῦ τύπου καὶ ἕτερον ἄχειρ, ἄπουν, ὀξύληκτον πρὸς τὰ κάτω)· ἐκ δὲ τῶν πηλίνων (δίσκος κυλινδρικός χθαμαλός, χαρακτοκόσμητος, 5 μικραὶ πυξίδες καὶ μικρὰ σφαιρικά ἀγγεῖα) ἄξιος λόγου ὁ κυλινδρικός δίσκος, παρεμφερὲς σχεδὸν ὅλως τῷ τε σχήματι καὶ τῷ ἐκ σπειροειδῶν γραμμῶν κόσμῳ πρὸς τὸν γνωστὸν ἐκ Σικίνου (1), φέρων δὲ ἐν τῷ μέσῳ χαρακτὸν ἐξάκτινα ἀστέρα. Τὰ πηλίνα οὐδὲν ἔχον τροχοῦ παρουσιάζουσιν, οὐδαμῶς δὲ κοσμήματα γραπτὰ. Ἐργαλεῖα εὐρέθησαν λίθινα μὲν λεπίδες τινὲς ὀψιανοῦ, τρία ἕτερα πλατύτερα καὶ εἰς κορμίσκος (nucleus) ἐπίσης ἐξ ὀψιανοῦ· ἐκ μετὰλλου δὲ ἐν μέγα χαλκοῦν ἐγγχειρίδιον, παρεμφερὲς πρὸς τὰ

(1) Furtwängler u. Löschke: Myk. Vasen, S. 32.

τῆς Ἀμοργοῦ, τὸ μόνον δὲ ἄχρι τοῦδε ἐν ταῖς νήσοις ἐκτὸς τῆς Ἀμοργοῦ εὑρεθὲν τῶν χρόνων τούτων. Καὶ ἐνταῦθα ὡς καὶ εἰς τὰς λοιπὰς τάφων συστάδας οὐδὲν ἔχνος σιδήρου παρετηρήθη.

Ἐν τῇ θέσει Κέλη πάντα τὰ ἀγγεῖα τῶν τάφων εἶναι πῆλινα (ιδίᾳ μικραὶ πυξίδες), ἄνευ ἔχνου, χρήσεως τροχοῦ, ἄνευ ἔχνου κοσμηματος γραπτοῦ, μετ' ἐρυθροῦ τὰ πολλὰ ἐπιχρίσματος.

Πλουσιώτερα καὶ ποικιλώτερα εὐρήματα παρέσχεν ἡ ἐν Σπεδῶ σκαφή. Ἐκ τῶν μαρμαρίνων κτερισμάτων (δέκα γυναικεῖα εἰδῶλια τοῦ τελείου νησιωτικοῦ τύπου, δύο μεγάλα πινάκια ἀβαθῆ καὶ δύο ἕτερα λοπαδοειδῆ βαθέα, μικρὸν σικυοειδὲς ἀγγεῖον τετραγώνον, μικρὸς λεπτότοιχος λύχνος ἀπλοῦς, μικρὸν ἀγγεῖον σκυφοειδές, μικρὸν ἐπίμηκες αὐλακωτὸν μαρμάριον (palette), ὁμοίωμα ἀγγείου τριγωνικοῦ τριώτου ἄνευ ἐσωτερικῆς κοιλότητος μετὰ βάσεως, χρησιμεῦον πιθανῶς ὡς βάσις εἰς τὸν κατωτέρω τριπλοῦν πῆλινον λύχνον) ἄξια μάλιστα σημειώσεως τὰ πολυάριθμα σχετικῶς γυναικεῖα εἰδῶλια. Ταῦτα εἰς τὸν αὐτὸν τύπον ἀνήκοντα ἔχουσι τὸ ἀριστερὸν ἀντιβράχιον παραλλήλως ὑπὲρ τὸ δεξιόν, τοὺς μηρούς καὶ τὰς κνήμας μικρὸν κεκαμμένας, τοὺς ἄκρους πόδας κρεμαμένους πρὸς τὰ πρόσω καὶ μὴ ἐπιτρέποντας ὀρθοστασίαν. Ἐκ τούτων τὰ μὲν ἐπιδιώκουσί πως ἀπομίμησιν τῶν φυσικῶν καμπυλοτήτων τοῦ σώματος, ἐν τοῖς δὲ σκαιὰ τάσις ἐπικρατεῖ πρὸς γεωμετρικὰς ἀπλὰς γραμμὰς καὶ σχήματα. Ἐκ τῶν πηλίνων κτερισμάτων ἄξια ιδίᾳ σημειώσεως δύο μεγάλα εὐρύστομα, ὑποσφαιροειδῆ ἀγγεῖα μετὰ βάσεως κωδωνοειδοῦς καὶ χαρακτῶν κοσμημάτων (εἰς τεμάχια), λύχνος τριπλοῦς (ἐν μέρει τεθραυσμένος καὶ ἐλλιπής) μετὰ ὑψηλῆς βάσεως ἐχούσης σχῆμα τρίποδος, (ὅστις πιθανῶς ὑψοῦτο ἐπὶ τῆς ἀνωτέρω σημειωθείσης τριγωνικῆς μαρμαρίνης βάσεως ἀνακαλυφθείσης ἐν τῷ αὐτῷ τάφῳ), τεμάχια πύργου πιθανῶς ἐλαίου, μετὰ προχοῆς αὐλοειδοῦς, μετὰ γραπτῶν δρυφρακτοειδῶν κυρίως κοσμημάτων· ἔτι ἄλλα τινὰ ἀγγεῖα (ἀγγεῖον σκυφοειδές εὐρύστομον μετὰ βάσεως καὶ αὐλοειδοῦς προχοῆς, ἕτερον ἐπίσης σκυφοειδές ἄνευ βάσεως, λίαν εὐρύστομον, μετὰ αὐλακοειδοῦς προχοῆς, μετὰ γραπτῶν κοσμημάτων· ἔτι θραύσματα ἄλλων τινῶν ἀγγείων). Οὐδὲν ἔχνος μετάλλου εὑρέθη ἐνταῦθα· ἐργαλεῖα δὲ μόνον ἐξ ὀψιανοῦ 10 λεπίδες κατὰ τὸ πλεῖ-

στον τεθραυσμέναι, πᾶσαι ἐν τῷ αὐτῷ τάφῳ σὺν κορμίσκῳ ὀψιανοῦ (nucleus).

Ἡ ἐν Ἀϊλᾷ τέλος σκαφή, πλήν τινων ἄλλων κτερισμάτων (1 φιάλιον λοπαδοειδές, 2 πυξίδες πήλιναι, ἄκοσμοι καὶ ἐτέρα μετὰ χαραγμάτων ἐκ γραμμῶν κεκλασμένων), παρέσχεεν ἐν δυσὶ τάφοις ἀξιόλογα εὐρήματα. Τούτων ὁ μὲν ἐνέκλειε πρίονα χαλκοῦν, τὸν ἀρχαιότατον πιθανῶς τῶν ἄχρι τοῦδε ἐν ἐλληνικῇ χώρᾳ ἀνακαλυφθέντων, μετὰ μικρᾶς μάζης μολύβδου καὶ τριῶν ἄλλων μικροτέρων χαλκῶν ἐργαλείων ὧν ἐν καινοφανέσι ἐν ταῖς νήσοις : μηνοειδές μετὰ μερίζονος ἐξωτερικοῦ χεῖλους ὀξέος, μετὰ ἐλάσσονος ἐσωτερικοῦ ἀμβλέος). Ὁ δ' ἕτερος 11 πήλινα ἀγγεῖα τὰ μὲν 8 κωδωνοειδῆ μόνωτα, τὰ δὲ τρία κυανοειδῆ μετ' ἀναμφοσθητήτων ἐντὸς καὶ ἐκτὸς σημείων ὅτι κατεσκευάσθησαν διὰ τροχοῦ· ἀναμιμνήσκοντα δὲ ἀπλούστατά τινα καμαραῖκὰ ἀγγεῖα.

Ἐκ τῶν σκαφῶν τούτων ἐπιχέεται φῶς ἐφ' ἱκανῶν σημείων τοῦ προμυκηναϊκοῦ πολιτισμοῦ. Ἡ τε κατασκευὴ τῶν τάφων διευκρινίζεται, καὶ τὸ μακρὸν τῆς περιόδου καθ' ἣν αὕτη ἐπεκράτει μετὰ κτερισμάτων ἀνηκόντων εἰς χρόνους ἐν μερὶ διαφόρους, εἰλημμένων δὲ κατὰ τὸ πλεῖστον τούλάχιστον ἐκ τοῦ καθ' ἡμέραν βίου· πιστοῦται δὲ πλήν ἄλλων ἡ τέως ὑποθετικὴ συνύπαρξις γραπτῶν κοσμημάτων μετὰ τῶν νησιωτικῶν μαρμαρίνων εἰδωλίων.

Περὶ δὲ γενικωτέρων πορισμάτων, ὡς καὶ περὶ ἐξαγομένων εἰς ἄγουςιν οἱ ἀνακαλυφθέντες σκελετοὶ καὶ ἰδίᾳ τὰ κρανία, κατατεμαχισμένα τὸ πλεῖστον δυστυχῶς, μακρᾶς δὲ ἐργασίας δεόμενα, ἐπιβάλλεται ἡμῖν νὰ προσδοκῶμεν τὸ πέρας τῶν ἀνασκαφῶν, ὅτε διακριθῇσεται τί εἰς τινὰς οἰκισμοὺς προσιδιάζει καὶ τί γενικωτέρῳ ἀνέχεται σημασίαν.

ΚΛΩΝ ΣΤΕΦΑΝΟΣ

Διευθυντῆς τοῦ Ἀθρωπολ. Μουσείου.

ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΝ ΟΛΥΜΠΙΑ

Ἐξ μῆνας διήρκεσαν αἱ ἐργασίαι πρὸς διευθέτησιν τοῦ Μουσείου Ὀλυμπίας.

Κατ' αὐτὰς συνεκολλήθησαν καὶ ἰδρύθησαν ἐπὶ βάθρων ἐπὶ τούτῳ κατασκευασθέντων πάντα τὰ ἐν τῷ Μουσείῳ ἀτάκτως πρὶν κατακείμενα ἀγάλματα καὶ λοιπὰ γλυπτὰ, ὡς καὶ τὰ λίθινα ἀρχιτεκτονικὰ ἀντικείμενα.

Ἐξετέθησαν ἐπὶ γυψίνων ὀριζοντίων θηκῶν ἐπίτηδες ἐπὶ τῶν τοίχων τοῦ Μουσείου κατασκευασθεῖσάν, πάντα τὰ μικρότερα γλυπτὰ ἀντικείμενα, τὰ τε λίθινα καὶ τὰ πήλινα, ὁμοίως δὲ ἐν ἐνὶ δωματίῳ καὶ τὰ ἀρχιτεκτονικὰ πήλινα ἀντικείμενα, οὕτως ὥστε εἶνε δυνατὴ καὶ εὐκολος ἡ ἐπισκόπησις καὶ μελέτη τούτων. Δυστυχῶς ἡ ἔκθεσις τῶν τελευταίων τούτων εἶνε κατὰ τοῦτο ἐλλιπής, καθότι δὲν συνεκολλήθησαν τὰ διάφορα προσαρμοζοντα τεμάχια, καὶ δὲν συνεπληρώθησαν ἑλλιπῆ τινα μέρη, ὅπερ θὰ παρεῖχε τὴν θέαν τῶν ἀντικειμένων εὐαρεστοτέραν.

Ἐξετέθησαν πρὸς τούτοις ἐντὸς τριῶν θηκῶν καταλλήλως καὶ τὰ πλείστα τῶν ἐν Ὀλυμπίᾳ χαλκῶν ἀντικειμένων.

Ἐντὸς τῆς αὐλῆς τοῦ Μουσείου παρεσκευάσθη μακρὸς ὑπόστεγος χώρος μετὰ ὀριζοντίων θηκῶν ἐπὶ τοῦ τοίχου αὐτοῦ πρὸς τοποθέτησιν τῶν ἐπιγραφῶν, ἀλλ' ἡ ἐργασία αὕτη δὲν συνετελέσθη ἑλλείψει χρόνου κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος.

Ἐχρωματίσθησαν ἐπίσης δι' ἐρυθροῦ χρώματος καὶ αἱ αἰθουσαι τοῦ Μουσείου τῆς Ὀλυμπίας πλὴν τῆς μεγάλης αἰθούσης τῶν ἀετωμάτων καὶ τῆς αἰθούσης τοῦ Ἑρμοῦ, καὶ ἐγένετο μικρὰ ἐργασία πρὸς ἐπισκευὴν τῆς στέγης τοῦ Μουσείου.

Παρὰ τὸ Μοῦσεῖον ᾠκοδομήθη καὶ μικρὰ οἰκία ἐκ τριῶν δωματίων καὶ μαγειρείου πρὸς κατοικίαν τῶν ὑπηρετούντων ἐν τῷ Μουσείῳ.

Ἐν Ὀλυμπίᾳ ἐργάσθη καὶ ὁ γλύπτης Λάζ. Σῶχος εἰς τὴν συμπλήρωσιν τῶν ἑλλειπόντων μελῶν τῶν ἀγαλμάτων τῶν ἀετωμάτων τοῦ Ναοῦ τοῦ Διός.

Κ. ΚΟΥΡΟΥΝΙΩΤΗΣ

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΕΠΙΔΑΥΡΟΥ

Τὸ Θέατρον

(Πίναξ Α')

Περὶ τῶν ἐν Ἐπιδαύρῳ ἀνασκαφῶν κατὰ τὸ ἔτος 1903 ἀνεκοινώθησαν βραχεὰ τινὰ ἐν σελ. 20-21. Τῶν παρασκευαζομένων δὲ νέων σχεδίων τῶν οἰκοδομημάτων τοῦ Ἱεροῦ δημοσιεύεται ἐν ταῦθα τὸ σχέδιον τοῦ θεάτρου, ὑπὸ Ν. Ἰωαννίτου, ἐμοῦ ἐποπτεύοντος, συνταχθὲν (πίν. Α'). Εἶνε δὲ τοῦτο ἐν τισιν ἀκριβέστερον τοῦ ἐν τοῖς Πρακτικοῖς τοῦ 1883 (πίν. Α') δημοσιευθέντος, καί, κατ' ἀκολουθίαν, τὸ ὀριστικὸν σχέδιον τοῦ θεάτρου. ὡς δύναται τις νὰ κρίνῃ παραβάλλων αὐτὸ πρὸς ἐκεῖνο. Πρὸς ἐρμηνείαν τῶν ἐν τῷ σχεδίῳ τούτῳ παραπέμπω τὸν ἀναγνώστην εἰς τὰς ἐν τοῖς Πρακτικοῖς τοῦ 1881 καὶ ἰδίᾳ τοῦ 1883 ἐκθέσεις μου.

Π. ΚΑΒΒΑΔΙΑΣ

ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΝ Τῷ ΕΡΕΧΘΕΙῳ

Κατὰ τὸ λήξαν ἔτος συνεπληρώθη ἡ κατὰ τὰ μέσα τοῦ ἔτους 1902 ἀρξαμένη ἐργασία τῆς ἀναστηλώσεως τῆς βορείας προστασεως τοῦ Ἐρεχθείου τοποθετηθέντων εἰς τὰς οἰκείας αὐτῶν θέσεις πάντων τῶν διασωθέντων ἀρχιτεκτονικῶν μελῶν. Τὰ πλεῖστα τούτων εὐρέθησαν εἰς τεμάχια, ἅτινα καταλλήλως συγκολληθέντα καὶ συμπληρωθέντα, ἐνθα ἀπόλυτος ἀνάγκη ἦτο, ἐχρησιμοποιήθησαν προσηκόντως.

Σχετικῶς δὲ ἐλαχίστου ἀριθμοῦ νέων ὅλως τεμαχίων ἐλάβομεν ἀνάγκην πρὸς συμπλήρωσιν τοῦ ἔργου. καθόσον μόνον τὰ κάτωθι ἀναγραφόμενα τεμάχια δὲν ἀνευρέθησαν ἤτοι α') ὁ τελευταῖος σπόνδυλος τοῦ Β.Δ γωνιαίου κίονος β') ἐν φάτνωμα τῆς ὀροφῆς καὶ γ') 5 τεμάχια τῆς ἐξ Ἐλευσινίου λίθου ζωοφό-

ρου τοῦ θριγκοῦ, ἅτινα ἀντικατεστάθησαν διὰ νέων μαρμάρων, ὡς ἐπίσης δύο τεμάχια ὀλοκλήρων σπονδύλων τοῦ πρὸς δυσμᾶς μεσαίου κίονος, ἐπεὶδὴ τὰ ὑπάρχοντα ἦσαν τοσοῦτον ἐφθαρμένα, ὥστε ἦτο ἀδύνατον νὰ φέρωσι τὸ ὑπερκείμενον βάρος τοῦ θριγκοῦ. Μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τῶν κίωνων καὶ τὴν τοποθέτησιν τῶν ἐπιστυλίων, ἅτινα εὐρέθησαν ἐν καλῇ σχετικῶς καταστάσει, ἐτέθησαν εἰς τὰς οἰκείας αὐτῶν θέσεις αἱ μεγάλαι μαρμαρίναι δοκοὶ τῆς ὀροφῆς, ὀλικοῦ μήκους 6.70, αἵτινες πᾶσαι, ὡς γνωστόν, κατέκειντο εἰς δύο τεμάχια τεθραυσμένα.

Τὰ σχετικὰ τεμάχια τῶν δοκῶν τούτων προσαρμοσθέντα καταλλήλως ἐκρεμάσθησαν ἐκ σιδηρῶν δοκῶν, διὰ ζωστήρων διερχομένων δι' αὐτῶν τῶν μαρμαρίνων δοκῶν. Ἡ τοιαύτη σύνδεσις τῶν δοκῶν ἐξησφάλισεν ὀλοσχερῶς τὴν στερεότητα τοῦ ὅλου μνημείου, ἂφ' ἐτέρου οὐδεμίαν βλάβην ἐπέφερον εἰς τὴν θέαν αὐτοῦ, καθόσον αἱ μεγάλαι σιδηραὶ δοκοὶ οὐδὲ διακρίνονται.

Ἐκ τῆς ἐξ Ἑλευσινίου λίθου ζωοφόρου τοῦ θριγκοῦ πέντε μόνον τεμάχια δὲν ἀνευρέθησαν. Τὰ ὑπάρχοντα ὅμως συγκολληθέντα καταλλήλως ἐθέσαμεν μετὰ μεγίστης προσοχῆς καὶ ἀκριβείας εἰς τὰς ἀρχικὰς αὐτῶν θέσεις, ὁδηγούμενοι εἰς τοῦτο ἐκ τῶν σχετικῶν συνδέσμων καὶ γόμφων, ὧν αἱ θέσεις σαφέστατα ἐνδείκνυνται. Ἐπίσης ἐτοποθετήθησαν καταλλήλως τὰ ὅπισθεν τῆς ζωοφόρου τεμάχια τοῦ διαζώματος ἅτινα ἀκολουθοῦσι τὸν ρυθμὸν καὶ τὰς γλυφὰς τῶν δοκῶν τῆς ὀροφῆς. Ἐκ δὲ τοῦ ὑπερκειμένου γείσου πάντα τὰ τεμάχια ἀνευρέθησαν ἐξαιρέσει τμήματος μήκους 0,90 ὅπερ καὶ ἀνεπληρώθη. Ἐπίσης ἐτοποθετήθησαν εἰς τὰς οἰκείας αὐτῶν θέσεις πάντα τὰ φατνώματα, ἐξαιρέσει ἑνὸς μὴ ἀνευρεθέντος ὅπερ καὶ ἀντικατεστάθη πρὸς συμπλήρωσιν τῆς ὅλης ὀροφῆς. Τὰ πλεῖστα τῶν φατνωμάτων ἀπαρτίζονται ἐκ διαφόρων τεμαχίων ἀνευρεθέντων ἐντὸς τῶν διαφόρων σωρῶν τῶν μαρμάρων, ἐν μάλιστα ἐξ αὐτῶν ἀπαρτίζεται ἐξ ὀκτὼ τεμαχίων ἄριστα προσαρμοσθέντων.

Ἐκ τῶν τυμπάνων τοῦ ἀετώματος ἀνευρέθησαν καὶ ἐτοποθετήθησαν εἰς τὰς θέσεις των ὁ μεσαῖος λίθος καὶ ὁ δεξιὰ αὐτοῦ πρὸς συμπλήρωσιν δὲ τῆς μορφῆς τοῦ ἀετώματος ἐτέθη ἓν νέον

μάρμαρον δεξιὰ καὶ ἕτερον ἀριστερὰ τῇ ἐπινεύσει τοῦ κ. Γενικοῦ ἐφόρου τῶν Ἀρχαιοτήτων.

Πάντα τὰ νέα τεμάχια κατεργάσθησαν τελείως ἐξαιρέσει τῶν ἐπὶ τῶν κυματίων γλυφῶν, ἐπίσης δὲ ἐχρωματίσθησαν καταλλήλως διὰ διαλύσεως σιδήρου ὥστε νὰ μὴ προσπίπτωσιν κακῶς ἐκ πρώτης ὀψεως εἰς τὸν θεατὴν.

Καὶ ταῦτα μὲν ἐν συντόμῳ περὶ τῆς ἐκτελεσθείσης ἐργασίας.

Κατὰ δὲ τὴν ἐκτέλεσιν ταύτης παρατηρήσαμεν α') ὅτι ἐπὶ διασωθέντος μέχρι τοῦδε τμήματος τῆς ὀροφῆς ὑπῆρχεν ὅπαϊον διῆκον μέχρι τῆς στέγης. Τὸ ὅπαϊον τοῦτο εὐρίσκεται ἀριστερὰ τῆς θύρας τοῦ Ἐρεχθείου παρὰ τὸν τοῖχον τοῦ σηκοῦ καὶ ἄνωθεν τῶν ἐπὶ τοῦ δαπέδου τοῦ Ἐρεχθείου ὀπῶν δι' ὧν βλέπομεν τὰ σημεῖα τῆς Τριαίνης ἐν τῷ βράχῳ, καὶ κατέχει τὴν θέσιν τῶν δύο τελευταίων φατνωμάτων τοῦ διακένου τῆς ὀροφῆς τοῦ σχηματιζομένου μεταξύ τῆς πρώτης καὶ δευτέρας δοκοῦ. Τὸ ὅπαϊον ἔχει πλάτος 0,87 τοῦ μέτρου καὶ μῆκος 0,97 περιβάλλεται δὲ διὰ μαρμαρίνου περιθωρίου ἔχοντος τὸ πάχος τῶν φατνωμάτων. Ἐκ τοῦ περιθωρίου τούτου εὐρέθησαν ἐπὶ τόπου δύο πλευραί. Τὸ μεταξύ τῆς ὀροφῆς καὶ στέγης κενὸν περιεφράσσεται διὰ τεσσάρων μαρμαρίνων ὀρθοστατῶν, ἐκ τῶν ὁποίων ἀνευρέθησαν δύο ἐντὸς τῶν χωμάτων τῶν σεσῶρευμένων ἐπὶ τοῦ διασωθέντος τμήματος τῆς ὀροφῆς. Οἱ ὀρθοστάται οὗτοι τοποθετηθέντες εἰς τὰς ἐνδεδειγμένας αὐτῶν θέσεις δεικνύουσι πασιφανῶς ὅτι τὸ ὅπαϊον τοῦτο ἐξικνεῖτο μέχρι τῆς στέγης, τὴν κλίσιν τῆς ὁποίας ἀκολουθοῦσιν· αἱ ἄνω ἐπιφάνειαι τῶν ὀρθοστατῶν καὶ ὅτι ἐπομένως τὸ ὅπαϊον ἦτο ἀσκεπές. β') Ὅτι ἐκτὸς τοῦ ἀνωφλίου τῆς θύρας τοῦ Ἐρεχθείου ὅπερ ὡς γνωστὸν ἀντικατεστάθη ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων, ἐπίσης ὑπὸ τῶν ἰδίων ἀντικατεστάθη ἡ μεσαία δοκὸς τῆς ὀροφῆς, (ἡ ἀντιστοιχοῦσα πρὸς τὸ κέντρον τῆς θύρας) ὡς ἐπίσης καὶ τινὰ τῶν μεσαίων γείσων τοῦ θριγκοῦ, ἐνθ' τὸ ἐπιστύλιον ἐφ' οὗ ἐδράζονται ἡ ἀντικατασταθεῖσα δοκὸς ὡς καὶ τὰ ὑπερκείμενα γείσα, εἶναι ἐκ τῶν ἀρχικῶς κατασκευασθέντων. Ταῦτα πασιφανῶς ἐνδείκνυνται ἐκ τῆς τέχνης τῆς κατεργασίας, καὶ ἐπομένως πρέπει νὰ παραδεχθῶμεν ὅτι ἐν τῇ τροποποιήσει τῆς δυσμικῆς προόψεως τοῦ Ἐρεχθείου οἱ Ῥωμαῖοι ἀνεκαίνισαν

καὶ τὴν διὰ πρώτην ἴσως φορὰν καταπεσοῦσαν βορείαν πρόστασιν.

Κατὰ δὲ τὸ τρέχον ἔτος θέλει συμπληρωθῇ ἡ ἀρξαμένη ἤδη ἀναστήλωσις τῆς δυσμικῆς προσόψεως, τῆς ὁποίας εὐτυχῶς ἀρκετὰ τεμάχια σώζονται ἐξαίρεσει ἐνὸς ἡμικιονίου καὶ ἐνὸς ἐπιστυλίου.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 20 Ἰανουαρίου 1904

Ὁ ἐπὶ τῶν ἔργων Νομομηχανικός
Ν. Μ. ΜΠΑΛΑΝΟΣ

ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΝ Τῇ ΣΤΟᾷ ΤΟΥ ΑΤΤΑΛΟΥ

Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἐγένετο ἡ ἐξασφάλισις τῶν σωζομένων τοίχων τῆς Στοᾶς τοῦ Ἀττάλου διὰ τῆς κατεδαφίσεως τοῦ ἐτοιμορρόπου μέρους τοῦ πρὸς βορρᾶν τοίχου, καὶ τῆς ἀνοικοδομήσεως αὐτοῦ διὰ τῶν ιδίων ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ὑλικῶν, ἐνῶ ἀφ' ἐτέρου πρὸς στερέωσιν αὐτοῦ ἀνυψώθησαν ἐν εἴδει ἀντηρίδων δύο ἐγκάρσιοι τοῖχοι τῶν δωματίων.

Οἱ τοῖχοι οὗτοι κατεσκευάσθησαν ἐκ λίθων Πειραιῶς, ἰσοδομικοῦ συστήματος, δοθέντος εἰς ἕκαστον δόμον τοῦ ὕψους τοῦ σχετικοῦ δόμου τῆς προσόψεως.

Ἡ ὀλικὴ δαπάνη ἀνῆλθεν εἰς δρ. 9413.20 ἐν ᾗ συμπεριλαμβάνεται ἡ γενομένη δαπάνη πρὸς ἐκκαθάρισιν δύο δωματίων, καὶ τῆς προμηθείας ξυλείας διὰ τὰ ἱκρία, ξυλείας χρησιμοποιοηθείσης μετὰ ταῦτα εἰς τὸ ἐν Χαιρωνείᾳ κατασκευαζόμενον Μουσεῖον.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 20 Ἰανουαρίου 1904

Ὁ ἐπὶ τῶν ἔργων Νομομηχανικός
Ν. Μ. ΜΠΑΛΑΝΟΣ

ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΟΣ ΧΑΡΤΗΣ Π. ΚΟΡΙΝΘΟΥ

Ὁ ὑπολογαγὸς κ. Κ. Μαζαράκης ἐπεράτωσε κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος τὴν ἐκπόνησιν τοῦ τοπογραφικοῦ χάρτου τῆς Κορίνθου, ἀλλ' ἡ μικρὰ ἀνασκαφὴ πρὸς πληρεστέραν ἀποκάλυψιν τῶν σωζομένων λειψάνων τῶν τειχῶν καὶ τῶν εἰς Λέχαιον ἀγουσῶν ὁδῶν, ἦν ἀπεφάσισε κατ' ἐμὴν πρότασιν ἡ Ἀρχαιολογικὴ Ἑταιρεία, δὲν ἐξετελέσθῃ ἐφέτος. Κατὰ τὸ προσεχὲς ἔαρ ἐλπίζω, ὅτι ἡ εἰρημένη ἀνασκαφὴ θὰ ἐκτελεσθῇ, κατόπιν δὲ ὁ κ. Μαζαράκης μεταβαίνων ἐπὶ τινας ἡμέρας εἰς Κόρινθον θὰ προσθέσῃ εἰς τὸν ἤδη συντεταγμένον χάρτην τὰ ἀποκαλυφθησόμενα ἔχνη τῶν ἀρχαίων κτισμάτων.

Τῇ 31 Ἰανουαρίου 1904

Α. Ν. ΣΚΙΑΣ

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

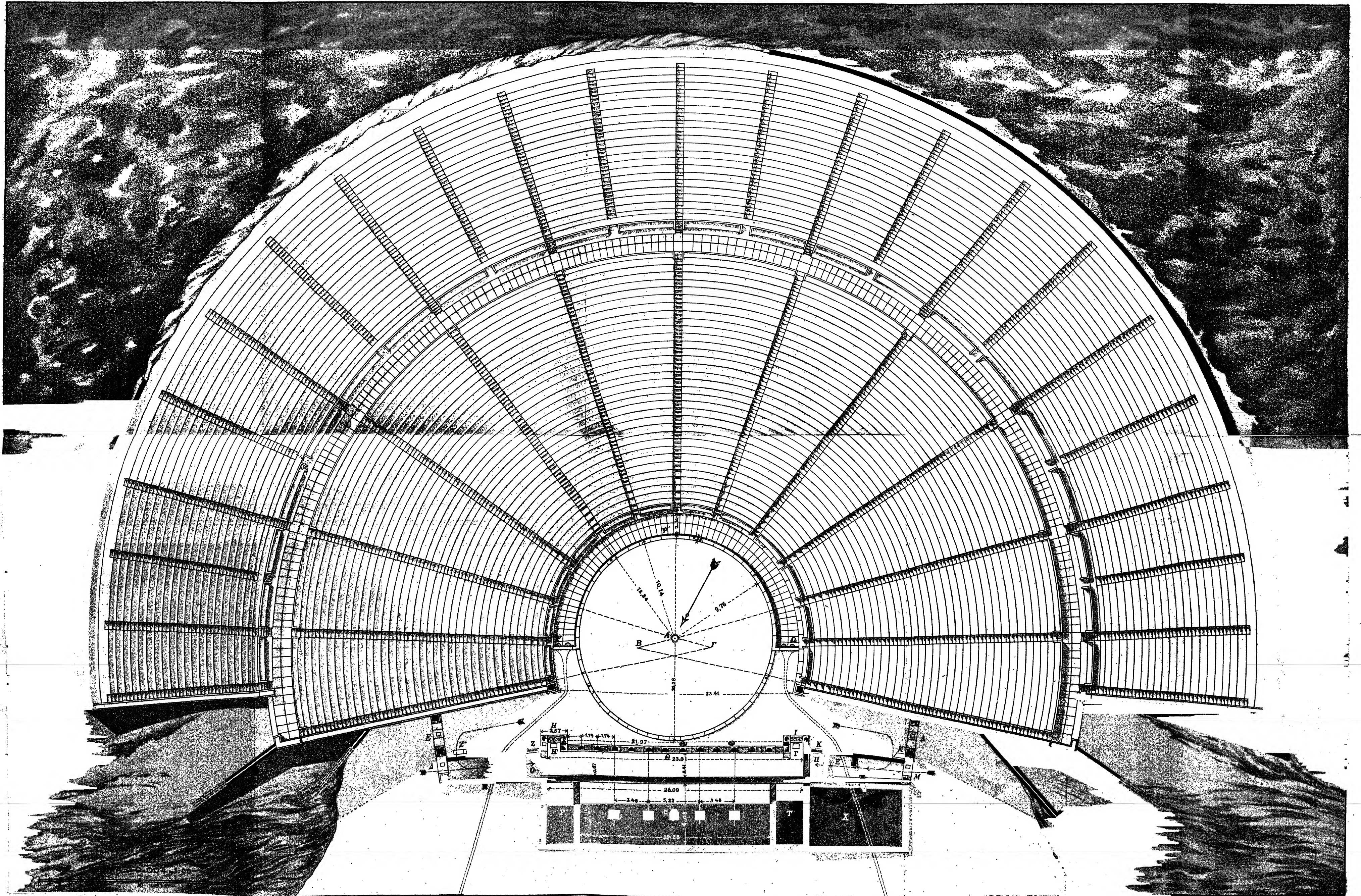
Ευεργέται τῆς Ἑταιρείας	Σελ. 3
Διοικητικόν Συμβούλιον τῆς Ἑταιρείας	» 4
Ἐπιτίμιοι Ἑταῖροι	» 5
Τακτικοὶ Ἑταῖροι	» 6
Ἐκθέσεις τῶν πεπραγμένων τῆς Ἑταιρείας	» 9
Ἀνασκαφαὶ ἐν Σάμῳ	» 10
» ἐν Κρήτῃ	» 11
» ἐν τῷ Ἱερῷ τοῦ Ἀμφιαράου	» 12, 33
» ἐν Σουνίῳ	» 13
» ἐν Ἴσθμῳ	» 14
» ἐν Θεσσαλίᾳ	» 17
» ἐν Μυκῆναις	» 18, 36
» ἐν Εὐβοίᾳ	» 18, 36
» ἐν Χαιρωνείᾳ καὶ Ὀρχομενῷ	» 18, 40
» ἐν Θέρμῳ	» 19, 41
» ἐν Ἐπιδαύρῳ	» 20, 59
» ἐν Λυκοσούρᾳ	» 22, 49
» ἐπὶ τοῦ Λυκαίου ὄρους	» 22, 50
» ἐν Νάξῳ	» 23, 52
Ἔργασίαι πρὸς ἀναστήλῃσιν τοῦ Λέοντος τῆς Χαιρωνείας	» 24
» » ὑποστήριξιν τοῦ Παρθενῶνος	» 25
» » ἀνέγερσιν τοῦ Ἑρεχθείου	» 25, 59
» » ὑποστήριξιν τῆς Στοᾶς τοῦ Ἀττάλου	» 25, 62
» » συμπλήρωσιν τοῦ τείχους τοῦ Ὀλυμπίείου	» 25
» » ἀνέγερσιν τοῦ ἐν Φιγαλίᾳ Ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος	» 25
Οἰκοδομὴ Μουσείων ἐν ταῖς ἐπαρχίαις	» 25, 58
Συνδρομὴ εἰς ὑποστήριξιν τοῦ Ναοῦ τοῦ Ὁσίου Λουκᾶ	» 26
Ἔργασίαι τοπογραφικαὶ ἐν Κορίνθῳ καὶ ἐν Μυκῆναις	» 26, 63
Ἀποστολὴ διδασκτῶρων εἰς Γερμανίαν πρὸς σπουδὴν τῆς Ἀρχαιολογίας	» 26
Συνελεύσεις Ἑταίρων	» 27
Ἐκθέσεις τῆς ἐξελεγκτικῆς Ἐπιτροπῆς	» 28
Ἐκθέσεις περὶ τῶν ἀνασκαφῶν τῆς Ἑταιρείας	» 31 - 63

Προσάρτημα πρακτικῶν

Ἀπολογισμὸς τῶν ἐσόδων καὶ τῶν ἐξόδων τῆς χρήσεως 1903 . Σελ. II	
Ἀναλυτικὸς ἀπολογισμὸς τῶν ἐσόδων	» IV
» » τῶν ἐξόδων	» V
Εἰδικὸς ἀπολογισμὸς τοῦ Λαχείου	» XVI
Κίνησις τοῦ ταμείου κατὰ τὸ ἔτος 1903	» XVII
Ἀνάλυσις τῆς μερίδος « Ἐσοδα καὶ Ἐξοδα »	» XVIII
Γενικὸς ἰσολογισμὸς τῆς χρήσεως 1903	» XX
Γενικὴ ληψοδοσία τοῦ ἔτους 1903	» XXII
Ἀνάλυσις τῶν Γενικῶν λογαριασμῶν	» XXIV
Πίναξ ἐμφαίνων τὴν περιουσίαν τῆς Ἑταιρείας κατὰ τὸ 1903	» XXVII

ΘΕΑΤΡΟΝ ΕΠΙΔΑΥΡΟΥ

ΠΙΝ. Α'



ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ
ΤΗΣ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ
ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 1903

ΓΕΝΙΚΟΣ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ
ΤΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 1903
ΜΕΤΑ ΛΟΓΙΣΤΙΚΩΝ ΠΙΝΑΚΩΝ

ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΞΟΔΩΝ ΤΗΣ

Προϋπολογ.		Είδος εσόδων	Προϋπολογισθέντα	Εισπραχθέντα	Εισπραχθέντα	
Κεφ.	Αρ.				Επί πλέον	Επί ἔλαττον
Α.	1	Εισφοραί Δρ.	3,500	2,825	—	675
	2	Τόκοι καὶ μερίσματα . . . »	13,420	15,996 85	2,576 85	—
	3	Ἔσοδα ἐξ ἀκινήτων κτημάτων »	450	468	18	—
	4	Ἔσοδα ἐκ δημοσιευμάτων . . »	4,200	4,373 75	173 75	—
	5	Ἔσοδα κεκλεισμένων χρήσεων »	260	1,348 80	1,088 80	—
	6	Ἔσοδα διάφορα »	550	—	—	550
	7	Ἔσοδα ἐκ τοῦ Λαχείου . . . »	328,680	330,245 10	1,565 10	—
		» » ἀπρόσπτα καὶ ἐξ ἀκυρώσ. ἐνταλμάτων »	6,000	7,900 65	1,900 65	—
Δρ.			357,060	363,458 45	7,323 15	4,225

Ἐν Ἀθήναις 31 Δεκεμβρίου 1903.

Ὁ Ταμίας
Γ. ΚΛΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ὁ Λογιστής κ. α. α.
ΗΛ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθήναις αὐθημερόν

Ὁ Ἐπόπτης
Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΔΙΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1903

Προϋπολογισμοῦ		Εἶδος ἐξόδων	Προϋπολογισθέντα	Ἐνταλθεῖσαι πληρωμαὶ	Ἐπὶ πλέον		Ἐπὶ ἔλαττον	
Κεφ.	Ἀρ.				Δ ι α φ ο ρ α			
Α	1	Προσωπικὸν						
	2	Μισθοὶ τοῦ προσωπ. τῶν γραφείων	12,360	—	12,210	—	150	—
Β	1	Γραφεῖα, διαχείρ. καὶ Βιβλιοθήκη	35,940	—	29,535	10	6,404	90
	2	Ἐξοδα γραφείων καὶ διαχειρίσεως	4,080	—	4,013	20	66	80
Γ	1	Βιβλιοθήκη	10,240	—	8,112	50	2,127	50
	2	Ἀνασκαφ. ἔργα καὶ δημοσιεύματα.						
Δ	1	Ἀνασκαφαὶ καὶ συντήρησις ἀρχαίων μνημείων	228,146	—	221,570	79	6,575	21
	2	Ἀνασκαφ. καὶ Μουσειακὰ ἔργα ἐν Ἀθήναις	80,000	—	55,217	25	24,782	75
Ε	3	Δημοσιεύματα	14,500	—	14,364	15	135	85
		Συντάξεις ὑπαλλήλων τῆς Ἐταιρ.	960	—	960	—		
ΣΤ		Ἐκτακτοὶ δαπάναι καὶ διάφ. ἔξοδα	6,500	—	6,319	20	180	80
		Ἐξοδα παρελθουσῶν χρήσεων...	7,186	25	7,186	25		
Ζ		Συνδρομὴ πρὸς διάδοσιν ἀρχαιολογικῶν γνώσεων καὶ πρὸς μόρφωσιν ἀρχαιολόγων	27,850	—	26,853	75	996	25
			427,762	25	386,342	19	41,420	06

ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΣΙΣ

Ἐχορηγήθησαν ἐν ὧν πιστώσεις.....	Δρ.	427,762.25
Ἐνετάλησαν πληρωμαὶ	»	386,342.19
Ἀδιάθετοι πιστώσεις	Δρ.	41,420.06

Ἐκ τούτων θέλουσι διατεθῇ δρ. 35,423.56 ἐντὸς τοῦ ἐπομένου ἔτους πρὸς πληρωμὴν ἐξόδων τοῦ ἔτους 1903 εἰς βάρος τῶν ὁποίων καταλογίσθησαν, καὶ ὧν ἡ πληρωμὴ δὲν ἐνετάλη διαρκούντος τοῦ 1903 ἔνεκα τοῦ ἀνεκκαθαρίστου τῶν σχετικῶν λ/σμῶν (ἔρα παθητικὸν τῆς Ἐταιρίας ἐν τῷ γενικῷ ἰσολογισμῷ 31 Δεκεμβρίου 1903 «Πιστωταὶ Διάφοροι»).

Ἐν Ἀθήναις 31 Δεκεμβρίου 1903.

Ὁ Ταμίας
Γ. ΚΛΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθήναις αὐθημερόν

Ὁ Λογιστὴς καὶ α. α.
Ηλ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Ὁ Ἐπόπτης
Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΣ ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

ΤΩΝ ΕΣΟΔΩΝ ΤΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 1903

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

"Αρθρον 1

ΕΙΣΦΟΡΑΙ

Είσπραχθέντα : ἐξ εἰσφορῶν ἐταίρων κλπ. Δρ. 2.825.— Δρ. 2,825.—

"Αρθρον 2

ΤΟΚΟΙ ΚΑΙ ΜΕΡΙΣΜΑΤΑ

Είσπραχθέντα :

'Από μέρισμα 56 μετοχῶν 'Εθνικῆς Τραπεζῆς.....	Δρ.	9,520.—	
» τόκους 700 'Ομολογ. 'Εθν. Δανείου 'Ενοποιήσεως »		3,500.—	
» τόκους ἐντόκων καταθέσεων παρὰ τῇ Τραπεζῇ Σκουζέ διὰ τὴν Α' ἐξαμηνίαν τοῦ 1903.....	»	4,637.80	
» τόκους ἐξ ὀφειλῆς Π. Γιαννοπούλου.....	»	<u>4,339.05</u>	» 15,996.85

"Αρθρον 3

ΕΣΟΔΑ ΕΞ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΚΤΗΜΑΤΩΝ

Είσπραχθέντα :

'Από ἐνοίκιον τῆς ἐν Κηφισίας οἰκίας τῆς 'Εταιρείας..	Δρ.	300.—	
» ἐνοίκιον τῆς ἐν 'Ελευσίνι οἰκίας τῆς 'Εταιρείας..	»	48.—	
» ἐνοίκιον τῆς ἐν 'Ελαιοτριβεύοις οἰκίας τῆς 'Εταιρ.	»	<u>150.—</u>	Δρ. 468.—

"Αρθρον 4

ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΩΝ

Είσπραχθέντα :

'Απὸ ἀντίτιμον πωλουμένων τευχῶν τῆς 'Αρχ. 'Εφημ.	Δρ.	3,383.75	
» ἀντίτιμον πωλουμένων σωμάτων τῶν εὐρημάτων τῶν 'Αντικυθέρων.....	»	220.—	
» ἀντίτιμον πωλουμένων σωμάτων τοῦ Ἑδρετηρίου τῆς 'Αρχαιολογικῆς 'Εφημερίδος.....	»	690.—	
» ἀντίτιμον πωλουμ. τευχ. τῶν πρακτ. τῆς 'Εταιρ.	»	50.—	
» ἀντίτιμον πωλ. σωμ.τ. τοῦ ἱεροῦ τοῦ 'Ασκληπιοῦ	»	<u>30.—</u>	Δρ. 4,373.75

"Αρθρον 5

ΕΣΟΔΑ ΚΕΚΛΕΙΣΜΕΝΩΝ ΧΡΗΣΕΩΝ

Είσπραχθέντα : διὰ τόκους β' ἐξαμηνίας τοῦ 1902 ἐκ
τῆς Τραπεζῆς Γ. Π. Σκουζέ Δρ. 1,348.80 Δρ. 1,348.80
Τὸ ὅλον..... » 25,012.40

"Αρθρον 6

ΚΑΘΑΡΑ ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΤΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ

Εἰσπράχθησαν :

'Εκ τοῦ Λαχείου	Δρ.	330,245.10	
'Εξ ἀπρόοπτων ἐσθδ. Λαχ. καὶ ἀκυρώσεως ἐνταλμάτων »		7,900.65	Δρ. 338,145.75
			<u>» 363,158.15</u>

ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΣ ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

ΤΩΝ ΕΞΟΔΩΝ ΤΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 1903

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α,

Προσωπικὸν

Ἄρθρον 1.

ΜΙΣΘΟΙ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΤΩΝ ΓΡΑΦΕΙΩΝ

Δαπανηθέντα Δρ. 12,210.— Δρ. 12,210.—

Ἄρθρον 2.

ΜΙΣΘΟΙ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ

Δαπανηθέντα Δρ. 29,535.10

Ἄσα ἀνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ
Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τοῦ παρόντος Κεφαλαίου. » 2,430.—
31,965.10 Δρ. 31,965.10

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'

Γραφεῖα, Διαχειρίσεις καὶ Βιβλιοθήκη

Ἄρθρον 1.

ΕΞΟΔΑ ΓΡΑΦΕΙΩΝ ΚΑΙ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ

Δαπανηθέντα εἰς ἀγορὰν χάρτου, λογιστικῶν βιβλίων
πρωτοκόλλου καὶ γραφικῆς ὕλης Δρ. 1,006.80
Εἰς ἀγορὰν ἐνὸς φακοῦ διὰ τὸ Ταμεῖον » 8.—
Εἰς ὑδροχρωματισμὸν καὶ ἀπολύμανσιν » 26.—
Εἰς ἀγορὰν δύο ἐταξέρων » 150.—
Εἰς κατανάλωσιν ποσίου ὕδατος 1902-1903 ... » 160.—
Εἰς τηλεφωνικὰ τέλη » 125.—
Εἰς καθαρισμὸν θερμαστῶν καὶ τσαγγίνων » 96.—
Εἰς θέρμανσιν καὶ φωτισμὸν » 385.20
Εἰς διάφορα ἐξόδα Γραφείων » 616.20
Εἰς ἐπιχορήγησιν τοῦ Γραμματέως τοῦ Διοικητι-
κοῦ Συμβουλίου .. » 1,440.—
Δρ. 4,013 20

Ἄσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ
Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τοῦ Κεφαλαίου τούτου
διὰ γραφικὰ κλπ. ἐξόδα τῶν Γραφείων τῆς Ῥιτα-
ρείας » 1,055.40 Δρ. 5,068.60

Ἄρθρον 2.

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ

Δαπανηθέντα εἰς ἀγορὰν βιβλίων, γραφικῆς ὕλης, καὶ
δετικά βιβλίων 4,118.05
Εἰς μισθοδοσίαν τοῦ ἐπιμελητοῦ τῆς Βιβλιοθήκης. » 1,800.—
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Βιβλιοφύλακος » 1,440.—
Εἰς συνδρομὴν Ἑφημερίδος Διεθνoῦς νομισμ.
ἀρχαιολογίας » 728.65
Εἰς ἀγορὰν ὑφάσματος καὶ κατασκευὴν βιβλίων.. » 25.80
Δρ. 8,112.50

Ἄσα ἐνεγράφησαν εἰς Πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστω-
ταὶ Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τοῦ Κεφαλαίου τούτου » 220 80 Δρ. 8,333.30

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

Ἀνασκαφικά ἔργα καὶ δημοσιεύματα

Ἄρθρον 1

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΙΣ ΑΡΧΑΙΩΝ ΜΝΗΜΕΙΩΝ

Ἀνασκαφαὶ Ἀμφιαρείου :

Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	8,490.50	
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὕπαλλ. καὶ ὁδοιπορ. τοῦ Ἐφόρου Β. Λεονάρδου	»	875.35	
Εἰς γραφικὴν ὕλην	»	120.75	
Εἰς μισθὸν Ν. Ἰάπτου διαχειριστοῦ	»	402.—	
Εἰς ὁδοιπορικά καὶ ἀγῶγια τοῦ αὐτοῦ	»	30.30	
Εἰς ἀγορὰν καὶ ἐπισκ. ἐργαλείων καὶ ἀξίαν κιβωτίων	»	152.50	
Εἰς » διαφόρων ὑλικῶν	»	124.40	
Εἰς ἀμαξαγῶγια καὶ ἀποζημίωσιν τριῶν Ἐφόρων	»	66.55	Δρ. 10.262.35
(*) ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Πιστωταὶ Διάφοροι » πρὸς χρέωσιν τῶν ἀνασκαφῶν Ἀμφιαρείου			
			» 145.05
			Δρ. 10,407.40

Ἀνασκαφαὶ Σουνίου :

Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	1,468.10	
Εἰς ἀγορὰν καὶ μεταφορικά ὑλικῶν	»	196.50	
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὕπαλλήλων τοῦ Ἐφόρου Β. Στάη καὶ ὁδοι- πορικά αὐτοῦ	»	214.20	
Εἰς ὁδοιπορικά ἐπιστάτου Μανθοπούλου	»	8.40	Δρ. 1,887.20

Ἀνασκαφαὶ ἐν Ἰσθμῷ :

Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	514.20	
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὕπαλλ. τοῦ Ἐφόρου Στάη καὶ ὁδοιπορικά αὐτοῦ	»	102.20	
Εἰς ἀγορὰν ζεμπιλίων καὶ ἐνοίκιον δωματίου	»	43.90	
Εἰς ὁδοιπορικά ἐπιστάτου Κλαυδιανοῦ	»	41.—	Δρ. 671.30

Ἀνασκαφαὶ Διμηνίου Θεσσαλίας :

Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	1,992.95	
Εἰς μισθὸν ἐπιστάτου Χ. Κτενᾶ	»	367.85	
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὕπαλλήλων τοῦ Ἐφόρου Χ. Τσουντα	»	339.85	Δρ. 2,700.65

Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Πιστωταὶ Διάφοροι » πρὸς χρέωσιν τῶν ἀνασκαφῶν Διμηνίου			» 688.55
			Δρ. 3.389.20

Ἀνασκαφαὶ Μυκητῶν :

Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	1,689.10	
Εἰς μισθὸν τοῦ ἐπιτηρητοῦ Χ. Κτενᾶ	»	410.65	
Εἰς ὁδοιπορικά ἐφόρου Χ. Τσουντα	»	40.15	
Εἰς ὅμοια τοῦ ἐπιτηρητοῦ Χ. Κτενᾶ	»	21.15	
Εἰς πρόμηθειαν 10 ζεμπιλίων, γραφικῆς ὕλης καὶ ἄλλων ὑλικῶν	»	54.20	Δρ. 2,215.25

Ἀνασκαφαὶ ἐν Εὐβοίᾳ :

Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	589.40	
Εἰς Γ. Δερβένην διαχειριστὴν δι' ἐπιμίσθιον τοῦ	»	54.10	
Εἰς ἀγορὰν 10 κασμάδων	»	90.70	
Εἰς ὁδοιπορικά ἐπιστάτου καὶ ἀρχιεργ. Καούστου	»	96.25	
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	830.45	Δρ. 18,570.35

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	830.45	Δρ.	18,570.35
Εἰς ἀποζημίωσιν Γ. Παπαδασιλίου, συμβούλου, καὶ ὁδοπορικὰ αὐτοῦ	»	239.90	Δρ.	1,070.35
<i>Ἀνασκαφαὶ ἐν Χαιρωνείᾳ :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	4,111.40		
Εἰς ἀγορὰν ζεμπιλίων, ξυλείας καὶ δοχείων διὰ τὰ εὐρήματα	»	106.—		
Εἰς ὁδοπορικὰ τοῦ Ἐφόρου Χ. Τσουντα	»	135.95		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Ἐφόρου Γ. Σωτηριάδου καὶ ὁδοπορικὰ αὐτοῦ	»	528.55		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Γραμματέως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβ. μεταδάντος πρὸς θεώρησιν τῶν ἐργασιῶν	»	24.—	Δρ.	4,905.90
<i>Ἀνασκαφαὶ ἐν Αἰτωλίδι :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	4,029.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Ἐφόρου κ. Γ. Σωτηριάδου κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὑπαλλήλων	»	297 —		
Εἰς ὁδοπορικὰ τοῦ αὐτοῦ	»	136.55		
Εἰς ὁδοπορικὰ τοῦ ἀρχιεργάτου Μάνου	»	57 30		
Εἰς ἀξίαν διαφόρων ὑλικῶν	»	143.20	Δρ.	4,663.05
<i>Ἀνασκαφαὶ Ἐπιδαύρου :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν, κτιστῶν καὶ ξυλουργῶν	Δρ.	9,158.75		
Εἰς μισθὸν Ν. Ἰωαννίτου, βοηθοῦ τοῦ Νομομηχανικοῦ Μπαλάνου	»	1,200.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ ἰδίου	»	970.—		
Εἰς χορήγημα πρὸς συντήρησιν τῶν Συλλογῶν, ἔξοδα τῶν φυλακείων καὶ γραφικὴν ὕλην	»	360.—		
Εἰς ἀγορὰν 200 ζιμπιλίων, πτύων, λουστῶν καὶ διαφόρων ἄλλων ὑλικῶν	»	694.10		
Εἰς ὁδοπορικὰ Ν. Ἰωαννίτου καὶ ἀρχιεργ. Ἐλ. Καμπάνη	»	114.45		
Εἰς ὁδοπορικὰ διαφόρων ἐργατῶν καὶ κτιστῶν	»	226.25		
Εἰς μισθὸν τοῦ ἀρχιεργάτου Ἐλ. Καμπάνη	»	800.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ ἰδίου	»	170.—		
Εἰς ὁδοπορικὰ τοῦ Γραμματέως τοῦ Συμβουλίου καὶ ἀποζημίωσιν αὐτοῦ κατὰ τὸν Νόμον περὶ δημοσίων ὑπαλλήλων, μεταδάντος ἐξάκις πρὸς ἐπιθεώρησιν τῶν ἐν Ἐπιδαύρῳ ἀνασκαφῶν	»	477.10		
Εἰς ὁδοπορικὰ καὶ ἀποζημίωσιν τοῦ ἐφόρου Α. Λυκάκη	»	112.40		
Εἰς ἀγορὰν κλίνης καὶ στρωμνῆς διὰ τὸν ξενῶνα τῆς Ἐπιδαύρου καὶ ἀγορὰν ἐπιτραπέζιων σκευῶν καὶ ἐπίπλων	»	158.95		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων σιδηρικῶν	»	96.95		
Εἰς ἐπισκευὴν κασμάδων καὶ ἐργαλείων	»	108.60		
Εἰς μεταφορικὰ διαφόρων ὑλικῶν	»	15.90		
Εἰς ἀγορὰν χάρτου σχεδιασματος καὶ βιβλίου καταχωρήσεως ὑλικῶν	»	44.25	Δρ.	14,707.70
Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τῶν ἀνασκαφ. Ἐπιδαύρου				Δρ. 890.55
				Δρ. 15,598.25
<i>Ἀνασκαφαὶ Λυκοσοῦρας :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια καὶ ὁδοπορ. ἐργατῶν	Δρ.	1,392.20		
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὑπαλλήλων καὶ ὁδοπορ. Ἐφόρου Κουρουνιώτου	»	386.35		
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	1,778.55	Δρ.	44,807.90

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	1,778 55	Δρ.	44,807.90
Εἰς ὑλικά, ἤτοι ζεμπιλια κλπ.	»	147.10		
Εἰς ἐνοίκιον οἰκίας	»	75.—	Δρ.	2,000.65
<i>Ἀνασκαφαὶ ἐπὶ τοῦ Λυκαίου ὄρους :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	1,370.50		
Εἰς ἀποζημίωσιν Ἐφόρου Κουρουγιάνου	»	141.65	Δρ.	1,512.15
<i>Ἀνασκαφαὶ κατὰ τὰς νήσους (ἐν Νάξῳ) :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	163.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ ἐπὶ τῶν ἀνασκαφῶν κ. Κλ.				
Στεφάνου καὶ ὁδοιπορικά αὐτοῦ	»	135.50		
Εἰς ἀμαξαγωγία καὶ μεταφορικά	»	112.—		
Εἰς ἐνοίκιον οἰκημάτων διὰ τὰ ἀρχαῖα	»	30.—		
Εἰς ἀξίαν φυλίνων κιθωτίων	»	7.50	Δρ.	498.—
<i>Ἀνασκαφαὶ ἐν Σάμῳ :</i>				
Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	9,669.85		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Γραμματέως τοῦ Διοικητικοῦ				
Συμβουλίου κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὑπαλ-				
λήλων καὶ ὁδοιπορικά	»	511.51		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων ὑλικῶν	»	174.60		
Εἰς ἔξοδα τῆς χρήσεως 1902	»	275.85		
Εἰς ἡμεραργίας ἀρχιεργάτου Μώτου	»	27.50		
Εἰς ὁδοιπορικά ἐνὸς ἐργάτου	»	22.90		
Εἰς τηλεγραφήματα	»	6.25	Δρ.	10,688.46
"Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ				
Διάφοροι» πρὸς χρεῶσιν τῶν ἀνασκαφῶν Σάμου			Δρ.	36.50
			Δρ.	10,724.96
<i>Δαπάναι δι' ἀνασκαφὰς ἐν Κρήτῃ :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Ἐφόρου Χ. Τσουντα				
κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων ὑπαλλήλων καὶ				
ὁδοιπορικά αὐτοῦ			Δρ.	970.65
<i>Στερέωσις τοῦ Παρθενῶνος :</i>				
Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν διὰ τὴν κατεδά-				
φισιν τῶν ἱκρωμάτων καὶ μεταφορικά ξυλείας	Δρ.	1,356.55		
Εἰς ἀγορὰν χρωμάτων	»	33.20	Δρ.	1,389.75
<i>Ἀνέγερσις καὶ ὑποστήριξις τοῦ Ἐρεχθείου :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν, λιθοξόνων καὶ				
φυλουργῶν	Δρ.	17,034.40		
Εἰς Ἑταιρείαν Marmor Lim. δι' ἀξίαν διαφό-				
ρων μαρμάρων	»	1,742.60		
Εἰς ἀγορὰν ταινιῶν	»	311.50		
Εἰς ἀγορὰν μολύβδ., χαλκ., τρυπανίων καὶ στάθμης	»	479.40		
Εἰς ἀγορὰν ὑφάσματος διαφανοῦς	»	122.80		
Εἰς ἀγορὰν σιδηρῶν γαλβανισμένων	»	228.55		
Εἰς ἀγορὰν σιδηρῶν ῥάβδων	»	1,247.05		
Εἰς ἀγορὰν σιδηρῶν πλακῶν	»	1,755 —		
Εἰς ἀγορὰν σιδηρῶν δοκῶν	»	1,212.—		
Εἰς ἀγορὰν 11 βαρελλίων τσιμέντου	»	366.50		
Εἰς ἀγορὰν παλαιομολύβδου, σχοινίων, γόφου, πισ-				
σογράφτου, ἐλαίου κλπ.	»	612.80		
Εἰς ἀγορὰν ξυλείας	»	362.10		
Εἰς ἀγορὰν λιθοκόλλας	»	300.75		
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	25,775.45	Δρ.	61,904.06

Εκ μεταφορᾶς	Δρ.	35,775.45	Δρ.	61,904.06
Εἰς σιδηρουργικὴν ἐργασίαν	»	425.—		
Εἰς ἀμαξαγωγία Νομομηχανικοῦ Μπαλάνου	»	333.—		
Εἰς διάφορα ἀμαξαγωγία καὶ ὁδοιπορικά	»	99.—		
Εἰς μισθοδοσίαν ἀρχιεργάτου Κ. Καμπάνη	»	1,080.—		
Εἰς ὁμοίαν » Ἐλ. Καμπάνη	»	400.—		
Εἰς » Ν. Ἰωαννίτου βοηθοῦ Νομομηχανικοῦ Μπαλάνου	»	400.—		
Εἰς μισθοδοσίαν Γ. Βιτσάρη ἐπιστάτου	»	859.10		
Εἰς ἔξοδα παραλαβῆς 11 βαρελίων τσιμέντου Ἀγ- γλικοῦ, μεταφορικά μαρμάρων καὶ ἐνὸς κιβω- τίου λιθοκόλλας	»	141.65		
Εἰς ἔξοδα μεταφορᾶς σιδηρῶν βάρδων ἐκ Ζυρίχης διὰ Τεργέστης καὶ Πειραιῶς εἰς Ἀχρόπολιν	»	336.30	Δρ.	29,849.50
᾽Όσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τῶν ἐργασιῶν Ἐρεχθείου			Δρ.	372.55
			Δρ.	30,222.05
<i>Στερέωσις τῆς Στοᾶς τοῦ Ἀττάλου :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν καὶ λιθοξόνων	Δρ.	3,847.40		
Εἰς ἀγορὰν ξυλείας, παλαιομολύβδου, παρίνων λίθων, ἀλύσεως, λίθων Πειραικῶν, πορσελάνης, ζεμπιλίων, σιδηρικῶν ἐργαλείων καὶ διαφόρων ἄλλων ὑλικῶν	»	4,401.95		
Εἰς κατασκευὴν ἀντηρίδων	»	535.45		
Εἰς ἀποκομιδὴν χωμάτων	»	190.—		
Εἰς μεταφορικά ξυλείας καὶ διάφορα ἔξοδα	»	31.40		
Εἰς μισθὸν τοῦ ἀρχιεργάτου Ἐλ. Καμπάνη	»	400.—	Δρ.	9,406.20
᾽Όσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Στοᾶς τοῦ Ἀττάλου			Δρ.	7.—
			Δρ.	9,413.20
<i>Δαπάναι διὰ τὸ τεῖχος τοῦ περιβόλου τοῦ Ὀλυμπίου :</i>				
Δαπανηθέντα, εἰς ἐργολάβον Θ. Βουτσαρᾶν διὰ τὴν ὑπ'αὐ- τοῦ ἐκτελεσθεῖσαν ἐργασίαν πρὸς τοποθέτησιν σαγ- μάτων ἐπὶ τῶν τοίχων τοῦ περιβόλου τοῦ Ναοῦ	Δρ.	11,926.50		
Εἰς ἀγορὰν χρωμάτων	»	39.—	Δρ.	11,965.50
<i>Ἀνασκαφαὶ καὶ ἀναστήλωσις τοῦ ἐν Φιγαλλίᾳ Ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος :</i>				
Δαπανηθέντα εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	7,109.40		
Εἰς ἀποζημίωσιν Ν. Ἰωαννίτου	»	1,530.—		
Εἰς μισθὸν τοῦ ἰδίου	»	1,000.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Γραμματέως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου καὶ ὁδοιπορικά αὐτοῦ δις μεταδάντος εἰς Φιγαλλίαν πρὸς θεώρησιν τῶν ἐργασιῶν	»	224.20		
Εἰς ἀγορὰν ζεμπιλίων	»	57.50		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων σιδηρικῶν	»	58.75		
Εἰς ἀγορὰν σχοινίου	»	44.25		
Εἰς γραφικὴν ἰχθυογραφικὴν καὶ ζωγραφικὴν ὕλην	»	24.70		
Εἰς μεταφορικά ὑλικῶν	»	254.10		
Εἰς ἀγορὰν διχαγγίστρων	»	15.50		
Εἰς ἀγορὰν ξυλείας, τσιμεντίου, λωστῶν, ἄμμου, πετάλων κλπ	»	818.10		
Εἰς ἀγορὰν παλαιοσιδηροῦ	»	77.95		
Εἰς ἀγορὰν ἀσβέστου καὶ τσιμέντου	»	346.70		
Εἰς ἀγορὰν ξυλείας καὶ πορσελάνης	»	700.10		
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	12,361.25	Δρ.	113,504.81

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	12,261.25	Δρ.	113,504.81
Εἰς ἐπισκευὴν ἐργαλείων	»	7.15		
Εἰς χορήγημα εἰς τὸν χωροφύλακα διὰ λυγνοκαταν	»	58.50		
Εἰς μισθοὺς διαχειριστοῦ Μ. Καβαλιεράτου	»	1,000.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν Ἐλ. Καμπάνη	»	302.—		
Εἰς μισθὸν τοῦ ἰδίου	»	800.—		
Εἰς ὁδοιπορικὰ Ἰωαννίτου, Καμπάνη, Καβαλιεράτου καὶ διαφόρων ἐργατῶν καὶ λατόμου	»	721.90	Δρ.	15,150.80
"Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Πιστωταὶ Διάφοροι » πρὸς χρέωσιν τῶν ἐργασιῶν τοῦ ἐν Φιγαλίᾳ Ναοῦ.				
			Δρ.	65.—
			Δρ.	15,215.80

Ἀναστήλωσις τοῦ Λέοντος τῆς Χαιρώνειας :

Δαπανηθέντα, εἰς ἐπισκευὴν καὶ μαρμαράδων	Δρ.	21,259.85		
Εἰς ἀγορὰν 25 κυβόλιθων τοῦ καλλιτέχνου	»	3,570.—		
Εἰς ἀγορὰν 25 κυβόλιθων	»	502.40		
Εἰς ἀγορὰν ἰδιωτικοῦ ἀγροῦ περὶ τὸν Λέοντα	»	211.40		
Εἰς ἀποζημίωσιν Ἀ. Ἀγγελίδου ἐργοδηγοῦ, ὁδοιπορικὰ ἰδίου καὶ ἔξοδα γραφικῆς ὕλης	»	1,495.40		
Εἰς ἀγορὰν γύψου	»	156.80		
Εἰς ἀγορὰν ὑλικῶν μιᾶς θύρας, κατασκευὴν ἐξ ὑλοστασίων, μιᾶς ἐταξέρας καὶ λοιπῶν ὑλικῶν	»	156.—		
Εἰς ἀγορὰν ζεμπελίων, ἀσβέστου καὶ σιδηρικών	»	309.50		
Εἰς κατασκευὴν 2 ἐταξέρων καὶ μιᾶς τραπέζης	»	56.30		
Εἰς μεταφορικὰ ἐξ Ἀθηνῶν 10 τεμαχίων μαρμάρων	»	2,600.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν κατὰ τὸν νόμον περὶ δημοσίων υπαλλήλων τοῦ γραμματέως τοῦ Συμβουλίου καὶ ὁδοιπορικὰ αὐτοῦ μεταβάλλοντος τρεῖς εἰς Χαιρώνειαν διὰ τὰς ἐκεῖ ἐργασίας	»	371.75		
Εἰς ἐνοίκιον οἰκίῶν διὰ τοὺς ἐργάτας καὶ διάφορα ὑλικά	»	555.—		
Εἰς ἀγορὰν ἀσβέστου, πεταύρων, τσιμέντου, πορσελάνης, ξυλείας, μολύβδου καὶ λοιπῶν ὑλικῶν	»	5,191.65		
Εἰς ἀμαξαγωγία Ἀ. Σώχου εἰς Χαιρώνειαν	»	75.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν Π. Καλούδη	»	524.85		
Εἰς μεταφορικὰ ξυλείας, ἐργαλείων καὶ ὀγκολίθων	»	1,550.—		
Εἰς ἀγωγία καὶ ἀμαξαγωγία	»	720.50		
Εἰς ὁδοιπορικὰ διαφόρων τεχνιτῶν καὶ ἐργατῶν ἀπ' Ἀθηνῶν εἰς Χαιρώνειαν	»	977.15		
Εἰς ἀποζημίωσιν Κ. Καμπάνη	»	381.—		
Εἰς μισθὸν ἰδίου	»	900.—	Δρ.	41,563.65
"Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Πιστωταὶ Διάφοροι » πρὸς χρέωσιν τῶν ἐργασιῶν τῆς ἀναστηλώσεως τοῦ Λέοντος				
			Δρ.	2,243.25
			Δρ.	43,806.90

Οἰκοδομὴ Μουσείου ἐν Χαιρώνειᾳ :

Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια ἐργατῶν	Δρ.	8,825.05		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων ὑλικῶν	»	1,101.65		
Εἰς ἀγορὰν ἀσβέστου	»	596.—		
Εἰς ἀγορὰν ἀργῶν λίθων καὶ πέτρας	»	850.—		
Εἰς κατασκευὴν μιᾶς θύρας	»	788.40		
Εἰς μεταφορικὰ ὑλικῶν	»	578.—		
Εἰς ἐνοίκιον τριῶν οἰκίῶν	»	170.—		
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	12,909.40	Δρ.	172,527.51

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	12,909.10	Δρ.	172,527.51
Εἰς ἀγορὰν μιᾶς μόστρας	»	150.—		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ ἐργοδηγοῦ Ἀγγελίδου	»	66.65		
Εἰς ὁμοίαν τοῦ ἀρχιεργ. Κ. Καμπάνη	»	120.—		
Εἰς μισθὸν τοῦ ἰδίου Κ. Καμπάνη	»	180.—		
Εἰς ἔξοδα συμβολαιογραφικὰ	»	40.—	Δρ.	13,435.75
"Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ Διάφοροι» πρὸς χρεώσεις τῆς οἰκοδομῆς Μουσείου				
			Δρ.	1,442.25
			Δρ.	14,878.—

Συμπληρωτικαὶ δαπάναι διὰ τὸ ἐν Χαλκίδι Μουσεῖον :

Δαπανηθέντα, εἰς Γ. Νικολάου ἐργολάβον διὰ τὴν ἐπί- στρωσιν τοῦ Μουσείου Χαλκίδος	Δρ.	1,124.70	Δρ.	1,124.70
--	-----	----------	-----	----------

Συμπληρωτικαὶ δαπάναι διὰ τὸ ἐν Θήρᾳ Μουσεῖον :

Δαπανηθέντα, εἰς Σ. Βαζαῖον ἐργολάβον δι' ἐκτελεσθεί- σαν ἐργασίαν ὡς ὁ λογαριασμός	Δρ.	771.—		
Δαπανηθέντα, εἰς ἴδιον διὰ τὴν οἰκοδομὴν τοῦ αὐτοῦ Μουσείου	»	659.30	Δρ.	1,430.30

Συμπληρωτικαὶ δαπάναι διὰ τὸ ἐν Ναυπλίῳ Μουσεῖον :

Δαπανηθέντα, εἰς Δ. Δημητρίου δι' ἐργασίας αὐτοῦ διὰ τὴν μετασκευὴν τοῦ Βουλευτικοῦ εἰς Ἀρχαιολο- γικὸν Μουσεῖον	Δρ.	1,230.—	Δρ.	1,230.—
--	-----	---------	-----	---------

Δαπάναι ἐν τῷ Μουσείῳ Ὀλυμπίας :

Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομισθία ἐργατῶν, μαρμαρᾶδων καὶ λοιπῶν	Δρ.	3,114.40		
Εἰς ἀγορὰν γύψου καὶ πηλοῦ	»	1,964.90		
Εἰς ἀγορὰν τούβλων καὶ ἀσβέστου	»	777.65		
Εἰς » μιᾶς μηχανῆς διὰ τὴν ἀνίδρυσιν τῶν ἀγαλμάτων	»	50.—		
Εἰς ἀγορὰν τσίγγου, σιδηρῶν βραχιόνων καὶ λοι- πῶν ὀλικῶν	»	480.05		
Εἰς οἰκοδομὴν τοίχου τοῦ φυλακείου	»	880.35		
Εἰς ἀγορὰν κεραμιδιῶν, ξυλείας, σιδηρικῶν καὶ λοιπῶν ὀλικῶν διὰ τὸ φυλακεῖον	»	1,816.90		
Εἰς τοποθέτησιν τῶν κεραμιδιῶν	»	250 —		
Εἰς ξυλουργικὴν ἐργασίαν	»	329.10		
Εἰς κατασκευὴν σιδηρῶν ἀγκίστρων	»	30.50		
Εἰς ὁδοπορικὰ καὶ ἀποζημίωσιν τοῦ καλλιτέχνου Δ. Σώχου	»	1,541.80		
Εἰς ὁδοπορικὰ τοῦ ἐφόρου Κουρουνιώτου καὶ τοῦ Π. Καλούδη, καὶ μεταφορικὰ ὀλικῶν	»	430.50		
Εἰς ἀποζημίωσιν Π. Καλούδη	»	628.75		
πληρωθέντα εἰς Κ. Κουρουνιώτην	»	483.15		
Εἰς ἀποζημίωσιν τοῦ Γραμματέως τοῦ Δ. Συμβου- λίου καὶ ὁδοπορικὰ αὐτοῦ	»	73.90		
Εἰς φωτογράφειν ἀγαλμάτων τοῦ Μουσείου ὑπὸ τοῦ ἐφόρου Κ. Κουρουνιώτου	»	17.30		
Εἰς χρωματισμὸν βᾶθρου καὶ αἰθουσῶν	»	195.—		
Εἰς ἀγορὰν 39 ὀκᾶδων ὀρειχάλκου	»	234.—		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων στηριγμάτων σιδηρῶν καὶ δι- αφόρων ὀλικῶν	»	304.90		
Εἰς ἐλαιοχρωματισμὸν καὶ ὑδροχρωματισμὸν τῶν αἰθουσῶν	»	685.10		
Εἰς ἀνέγερσιν βᾶθρου	»	209.20		
Εἰς ἐνοίκιον διὰ τὸν τεχνίτην Καλούδη	»	62.50		
Εἰς μεταφορικὰ μηχανημάτων καὶ ἐργαλείων	»	53.80		
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	14,613.45	Δρ.	191,190.51

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	14,613.45	Δρ.	191,190.51
Εἰς ἀγορὰν γύψου, σχοινίων, σπάγου καὶ διαφόρων ἄλλων ὑλικῶν	»	204.10	Δρ.	14,817.55
Εἰσφορά πρὸς ὑποστήριξιν τοῦ κτιρίου τῆς Μονῆς τοῦ Ὁσίου Λουκά :				
Διὰ τὰ καταβληθέντα εἰς τὸ Δημόσιον Κεντρ. Ταμεῖον δι' εἰσφορὰν τῆς Ἑταιρείας τοῦ ἔτους 1903 κατὰ τὸν Νόμον ΒΩΛΘ. τῆς 28 Φεβρουαρίου 1901.	Δρ.	15,000.—	Δρ.	15,000.—
Ἀγορὰ κτημάτων πρὸς ἀνασκαφάς :				
Δαπανηθέντα, εἰς τιμήμα μιᾶς οἰκίας κατεδαφισθείσης μετὰ τοῦ περὶ οἰκοπέδου ἐντὸς τῆς πόλεως Νέων Ψαρῶν	Δρ.	450.—	Δρ.	450.—
Δαπάναι διὰ τὰ εὐρήματα τῶν ἐν Ῥηνεῖα ἀνασκαφῶν :				
Δαπανηθέντα, εἰς ἡμερομίσθια διὰ συγκόλλησιν ἀρχαίων	Δρ.	1,648.—		
Εἰς ὑλικά διὰ καθάρισμόν τῶν εὐρημάτων	»	173.50		
Εἰς ἐνοίκια οἰκίας	»	156.—	Δρ.	1,977.50
Δαπανηθέντα, εἰς χορήγημα διὰ λυχνοκατὰν καὶ διάφορα ἔξοδα, γραφικὴν ὕλην κτλ. διὰ τὴν ἐν Τεγέᾳ Ἀρχαιολογικὴν συλλογὴν	»	330.—		
Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ διάφοροι» εἰς χρέωσιν τῆς ἐν Τεγέᾳ Ἀρχαιολ. Συλλογῆς	»	30.—	Δρ.	360.—
Δαπάναι πρὸς σύνταξιν τοπογραφικοῦ σχεδίου παλαιᾶς Κορίνθου :				
Δαπανηθέντα, εἰς Κ. Μαζαράκην δι' ἐπιμίσθιον	Δρ.	300.—		
Εἰς διαφόρους δικαιοῦχους δι' ἀποζημιώσιντων	»	812.60		
Εἰς Κ. Μαζαράκην καὶ 3 στρατιώτας δι' ὁδοιπορικὰ αὐτῶν	»	61.30		
Εἰς προμήθειαν γραφικῆς ὕλης καὶ σημάτων	»	30.—	Δρ.	1,203.90
Δαπάναι πρὸς σύνταξιν τοπογραφικοῦ σχεδίου Μυκηνῶν :				
Δαπανηθέντα, εἰς Ι. Μακρυκώστα ἀποζημιώσιν	Δρ.	970.15		
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων εἰδῶν σχεδιάσεως	»	15.20		
Εἰς Ι. Μακρυκώσταν καὶ τρεῖς στρατιώτας δι' ὁδοιπορικὰ αὐτῶν	»	64.50	Δρ.	1,049.85
Ἀγορὰ ἀρχαίων :				
Εἰς ἀγορὰν 16 νομισμάτων τῆς Μ. Ἀσίας	Δρ.	90.—	Δρ.	90.—
Δαπάναι πρὸς συντήρησιν τῶν ἀρχαιοτήτων :				
Εἰς Α. Πελεκάνον, ἐπιμελητὴν, διὰ περιυναγωγὴν διαφόρων ἀρχαίων εἰς τὸ Μουσεῖον Αἰγίνης	Δρ.	99.55	Δρ.	99.55
Εἰς ἡμερομίσθια 3 ἐργατῶν ἐργασθέντων εἰς τὸν καθάρισμόν τοῦ χώρου τοῦ ἐν Ἐλευσίνι Μουσείου	Δρ.	18.—	Δρ.	18.—
Εἰς ἀμαξαγωγία δύο Ἐξῶρων μεταξάντων εἰς Ῥαμνοῦντα λόγῳ ὑπερσεΐας τῆς Ἑταιρείας	Δρ.	70.—	Δρ.	70.—
Εἰς ὁδοιπορικὰ ἐποπτῶν Α. Δάππα καὶ Θ. Παπαϊωάννου δι' ἐπιστας. τῶν ἐν Ἀθῆναις ἐργασίων	Δρ.	465.—	Δρ.	465.—
Εἰς ἀμαξαγωγίον διὰ Δαφνίων τοῦ Ἀρχιτέκτονος Α. Λυκάκη	Δρ.	18.50		
Εἰς ἀμαξαγωγία διὰ Δαφνίων Θ. Παπαϊωάννου	»	15.50	Δρ.	34.—
Εἰς καθάρισμόν	Δρ.	185.—		
Εἰς κατεδάφιον οἰκίσκου ἐν Ἀθῆναις	»	250.—		
Εἰς μεταφορικά πλακῶν καὶ κιγκλίδων	»	10.—	Δρ.	445.—
Εἰς μεταφορὰν			Δρ.	227,270.86

Ἐκ μεταφορᾶς		Δρ. 227,270 86
Εἰς ἀγορὰν διαφόρων υλίκων πρὸς κατασκευὴν τοῦ ὁροσήμου τοῦ οἰκοπέδου τῆς Ἑταιρείας ἐν τῇ θέσει Μολυβᾶ	Δρ. 24.—	Δρ. 24.—
Εἰς ἀμοιβὴν Π. Στριγοπούλου διὰ γραφ. ἐργασίαν	Δρ. 180.—	Δρ. 180.—
Εἰς ἀγορὰν ἐνὸς κλειθροῦ μετ' ἀλύσεως διὰ τὸν τύμβον τῆς Ἑρετρίας	Δρ. 7.50	Δρ. 7.50
Εἰς ἐκτελωνισμόν καὶ μεταφορικά βιβλίων ἐκ Πειραιῶς εἰς Ἀθήνας	Δρ. 9.05	Δρ. 9.05
		Δρ. 227,491.44

Ἄρθρον 2.

ΑΝΑΣΚΑΦΙΚΑ ΚΑΙ ΜΟΥΣΕΙΑΚΑ ΕΡΓΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

Δαπανηθέντα, εἰς ὅσα κατέθεσεν ἡ Ἑταιρεία τῇ 28 Μαΐου 1903 εἰς τὸ Ταμεῖον τῶν Εἰσπράξεων Ἀττικῆς διὰ τὴν ἀπαλλοτριώσιν τῶν παρὰ τῶ Ὁησειῶ οἰκίων χάριν ἐκτελεσθησομένων ἀνασκαφῶν πρὸς ἀποκάλυψιν τῆς παλαιᾶς ἀγορᾶς	Δρ. 47,243.65	
Δαπανηθέντα, εἰς α' δόσιν διὰ τὴν οἰκοδομουμένην μίαν πτέρυγα τοῦ Ἐθνικοῦ Ἀρχαιολογικοῦ Μουσείου	» 7,973.60	
	Δρ. 55,217.25	
Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Παρακαταθῆκαι δι' ἀρχαιολογικὰ ἔργα, ἐκτελεστέα ἐν Ἀθήναις πρὸς χρέωσιν τοῦ παρόντος Κεφαλαίου, συμφώνως τῷ Β Διατάγματι ἀπὸ 7 Ἰουλίου 1901 περὶ ἀδείας αὐξήσεως τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ὑπὸ τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας ἐκδιδομένων καὶ ἐκκυδευομένων γραμματίων τοῦ Λαχείου »	Δρ. 24,782.75	Δρ. 80,000.—

Ἄρθρον 3.

ΔΗΜΟΣΙΕΓΜΑΤΑ

Δαπανηθέντα, εἰς ἔκδοσιν τῶν πρακτικῶν τῆς Ἑταιρείας	Δρ. 877.50	
Εἰς ἔκδοσιν τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἐφημερίδος τοῦ 1902	» 5,327.35	
Ὅμοιως τοῦ 1903	» 3,746.65	
Εἰς ταχυδρομικὰ τέλη	» 116.45	
Εἰς ἔξοδα διὰ τὰ πρακτικὰ τοῦ Συμβουλίου	» 27.50	
Εἰς δημοσιεύσεις εἰς τὰς Ἐφημερίδας	» 108.—	
Εἰς ἀμοιβὴν τοῦ συντάκτου τοῦ Εὐρετηρίου τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἐφημερίδος	» 2,000.—	
Εἰς ἔκδοσιν συγγράμματος περὶ τῶν ἐν Θεσσαλίᾳ ἀνασκαφῶν	» 2,094.—	
Εἰς ἀγορὰν χάρτου	» 66.70	
	Δρ. 14,364.15	
Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πίστωσιν τῆς μερίδος « Πιστωταὶ διάφοροι » πρὸς χρέωσιν τοῦ παρόντος Κεφαλαίου.	» 577.—	Δρ. 14,941.15

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'.

Συντάξεις υπαλλήλων τῆς Ἑταιρείας.

Δαπανηθέντα, εἰς πληρωμὴν συντάξεως τοῦ Θ. Κου-
τσούλη πρώην εἰσπράκτορος τῆς Ἑταιρείας. Δρ. 960.— Δρ. 960.—

ΚΑΦΑΛΑΙΟΝ Ε'.

Ἑκτατοὶ δαπάναι καὶ διάφορα ἔξοδα.

Δαπανηθέντα, εἰς ἔξοδα κηδείας τοῦ Συμβούλου τῆς Ἑταιρείας Β Γιαννούλη	Δρ.	324.—
Εἰς ἀγορὰν καθισμάτων διὰ τὴν αἴθουσαν τῶν συν- ελεύσεων	»	1,073.—
Εἰς ὁδοιπορικὰ τοῦ Συμβούλου Καρολίδου μετα- βάντος ὡς ἀντιπροσώπου τῆς Ἑταιρείας εἰς τὸ ἐν Ῥώμῃ Συνέδριον	»	324.—
Εἰς κατασκευὴν ἐνδυμασιῶν τῶν κλητῆρων τῆς Ἑταιρείας	»	168.50
Εἰς ἡμερομίσθια πρὸς ἐπισκευὴν ὁροσήμου οἴκο- πέδου τῆς Ἑταιρείας ἐν Μολυβᾷ	»	47.50
Εἰς παράθεσιν γεύματος ἐν Ὀλυμπίᾳ εἰς τοὺς Ῥώσους ἀρχαιολόγους καὶ φοιτητάς	»	1,319.75
Εἰς ἀμοιβὴν Δικηγόρου, δικαστικὰ ἔξοδα καὶ συμ- βολαιογραφικὰ	»	390.—
Εἰς τηλεφωνικὰ, τηλεγραφικὰ καὶ ταχυδρομικὰ τέλη	»	504.05
Διὰ τὸ Διεθνὲς Ἀρχαιολογικὸν Συνέδριον	»	418.05
Εἰς ἐπισκευὴν ἀντλίας, καθαρισμὸν θερμαστῶν, ἀποθήκην ὕδατος, ἀγορὰν νιπτῆρος καὶ λυχνίας ἀπολυμαντικὰ κλπ.	»	263.75
Εἰς ἀγορὰν φωτογραφικῶν κυλίνδρων διὰ τὴν φω- τογραφικὴν μηχανὴν τῆς Ἑταιρείας	»	86.50
Εἰς ἀγορὰν ἡλεκτρικῶν καλωδίων	»	184.60
Εἰς ἀγορὰν ἐργαλείων	»	80.—
Εἰς φωτισμὸν	»	35.50
Εἰς ἀποζημίωσιν ἐπὶ πταίου τῆς Λογιστικῆς καὶ Τα- μειακῆς ὑπηρεσίας	»	300.—
Εἰς ἀποζημίωσιν διὰ λογιστικὰς ὑπηρεσίας	»	800 —
	Δρ.	6,319.20

Ὅσα ἐνεγράφησαν εἰς πλίστωσιν τῆς μερίδος «Πιστωταὶ
Διάφοροι» πρὸς χρέωσιν τοῦ παρόντος Κεφα-
λαίου Δρ. 436.95 Δρ. 6,756.15

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Σ'.

Ἐξοδα παρελθουσῶν χρήσεων.

Δαπανηθέντα, εἰς μισθὸν κ. Μυλωνᾶ ἀπὸ 1-13 Αὐγού- στου καὶ ἀπὸ 1-21 Δεβρίου 1902	Δρ.	159.80
Εἰς ἐπιμίσθιον Α. Μαρτιάκου ὡς φρουροῦ τοῦ Ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος τῶν μηνῶν Νοεμβρίου καὶ Δε- κεμβρίου 1902	»	28.—
Εἰς τηλεφωνικὰ τέλη β' ἑξαμηνίας 1901	»	167.50
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	355.30

Ἐκ μεταφορᾶς	Δρ.	355.30	
Εἰς πληρωθέντα εἰς Α. Νατσούλην δι' ἀποζημιώ- σιν του, συνεπεία συμβιβασμοῦ μετὰ τῆς Ἑται- ρείας	»	4,918.—	
Εἰς ἡμερομίσθια Ἑ. Κορομάντζου ἐργασθέντος εἰς τὴν μεταφορὰ ἀρχαίων ἀπὸ Θεσπιῶν εἰς Θήβας ἀπὸ 7 Ἀπριλίου-10 Μαΐου 1901	»	120.—	
Εἰς ὁδοιπορικά Χρ. Τσούντα μεταδάντος εἰς Ἑλευ- σίνα πρὸς ἐνέργειαν ἀνασκαφῶν κατὰ τὸ ἔτος 1902	»	18.85	
Εἰς ἐπιμίσθιον Χρ. Τσούντα διὰ τὰς ἐν Ἑλευσί- νι ἀνασκαφὰς κατὰ τὸν Ν/δριον τοῦ 1902	»	153.10	
Εἰς Φ. Καστόρχην Δικηγόρον τῆς Ἑταιρείας δι- κηγορικά δικαιώματα καὶ δικαστ. ἔξοδα διὰ δια- φόρους ὑποθέσεις τῆς Ἑταιρείας	»	<u>1,621.—</u>	» 7,186.25

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ζ΄.

Συνδρομαὶ πρὸς διάδοσιν ἀρχαιολογικῶν γνώσεων καὶ πρὸς μόρφωσιν ἀρχαιολόγων

Δαπανηθέντα εἰς 4 ὑποτρόφους τῆς Ἑταιρείας, Ν. Πα- παδάκην, Κ. Ρωμαῖον, Ν. Κυπαρίσσην, καὶ Γ. Καρβελᾶν, σπουδαστάς ἐν Γερμανίᾳ δι' ἐπιχορή- γησιν αὐτῶν 12 μηνῶν πρὸς δραχμὰς 350 μη- νιαίας ἑκάστω	Δρ.	16,800.—	
Εἰς 2 ἄλλους ὑποτρόφους Ἑ. Πελεκίδην καὶ Γ. Οἰκονόμου σπουδαστάς ἐν Γερμανίᾳ, δι' ἐπιχορή- γησιν αὐτῶν 2 μηνῶν πρὸς δραχμὰς 350 μη- νιαίας ἑκάστω, καὶ δι' ὁδοιπορικά μεταβάσεως αὐ- τῶν ἀνὰ δραχμὰς 500 ἑκάστω	»	2,400.—	
Εἰς συνδρομὴν εἰς τὴν Ἑταιρείαν πρὸς διδασκαλίαν ἀρχαίων δραμάτων	»	3,000.—	
Εἰς ἀποστολὴν τοῦ ἐφόρου ἀρ. αἰσθητῶν Α. Σκιαῶ εἰς Ἱταλίαν πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἐκεῖ Μουσείων	»	2,347.50	
Εἰς ἀποστολὴν τοῦ ἐφόρου ἀρχαιοτήτων Δ. Φιλίου εἰς Ἱταλίαν πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν Μουσείων	»	<u>2,306.25</u>	» 26,853.75

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΔΑΞΕΙΩΝ ΤΩΝ ΕΤΩΝ 1903

Εξόδα προϋπολογισθέντα

Αντίτιμον γραμματίων Δαξέων Α' Τριμην. 1903 Δρ.	150,000
» Β' " " " " "	150,000
» Γ' " " " " "	150,000
» Δ' " " " " "	150,000

Τὸ ὅλον Δρ. 600,000

Εξόδα προϋπολογισθέντα

Αμοιβαὶ κληρουμένων Δαξέων Α' Τριμην. 1903 Δρ.	50,000
» Β' " " " " "	50,000
» Γ' " " " " "	50,000
» Δ' " " " " "	50,000
Ποσοστὰ πωλουμένων " Α' " " " "	15,000
» Β' " " " " "	15,000
» Γ' " " " " "	15,000
» Δ' " " " " "	15,000
Εξόδα διαχειρίσεως τοῦ Δαξέου " " " " "	14,320

Τὸ ὅλον Δρ. 271,320

Ἐκ τῶν ἀνωτέρω προϋπολογισθέντων ἐσόδων εισπραχθέντων Δρ. 600,000.—

Ἐκ τῶν ἀνωτέρω προϋπολογισθέντων ἐσόδων Δρ. 214,554.90

1) ἐπληρώθησαν δι' ἐντάλματων Δρ. 52,100.—

2) ἐπληρώθησαν εἰς τὸ παθητικὸν τῆς Ἐταιρείας εἰς τὴν Μερίδα " 52,100.—

Ἐπομένως ὑπολείπεται καθαρὸν ἔσοδον ἐκ τοῦ Δαξέου Δρ. 263,654.90

ἐν αἷς συμπεριλαμβανόμεναι ἐκ παραγραφέντων ὑπὲρ τῆς Ἐταιρείας κληρουθέντων γραμματίων Δαξέων. Τὸ ἔσοδον τοῦτο ἀνεγράφη εἰς τὰ ἔσοδα τῆς Ἐταιρείας Κεφάλαιον Α-Γ'.

Ἐν Ἀθήναις, 31 Δεκεμβρίου 1903.

Ὁ Ταμίης

Γ. ΚΑΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθήναις αὐθιγμερὸν

Ὁ Λογιστὴς κ. α. α.

Η.Α. ΚΑΝΔΑΚΟΣ

Ὁ Ἐφόπτης

Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΤΗΣ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟ 1903

— XVII —

Χ ρ έ σ ι ς	Ποσόν	Π ί σ τ ω σ ι ς	Ποσόν
Υπόλοιπον 31 Δεκεμβρίου 1902.....Δρ.	1,424 75	* Επληρώθησαν εἰς ἔξοδα προϋπολογισμοῦΔρ.	386,342 19
Εἰσπραχθ. ἀπὸ ἔσοδα Προϋπολογισμοῦ..... »	23,673 35	» » προκαταβολὰς »	49,574 85
» » προκαταβολὰς..... »	31,465 45	» » Γ. Σκουζέ (ἐντοκος κατάθεσις) »	340,348 80
» » Γ. Σκουζέ (ἐντοκος κατὰθεσις). »	352,348 80	» » Πιστωτὰς Διαφόρους..... »	50,783 50
» » ὀφειλὴν Γεννητοῦλου..... »	30.502 —	» » Εἰδικὸν προϋπολογ. Λαχείου »	211,554 90
» » χρεώστας διαφόρους..... »	30 50	* Υπόλοιπον 31 Δεκεμβρίου 1903..... »	3,121 36
» » ἐκπλήσθην ἀκινήτων »	2,279 75		
» » Εἰδικὸν προϋπολ. Λαχείου.. »	600,000 —		
Δρ.	1,041,724 60	Δρ.	1,041,724 60

Εν Ἀθήναις 31 Δεκεμβρίου 1903.

Ὁ Ταμίας

Γ. ΚΛΟΝΓΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθήναις αὐθημερὸν

Ὁ Λογιστὴς καὶ α. α.

ΗΛ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Ὁ Ἐπόπτης

Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΑΝΑΛΥΣΙΣ ΤΗΣ ΜΕΡΙΔΟΣ

ΕΞΟΔΑ		
Εἰς Μισθοὺς τοῦ προσωπικοῦ τῶν Γραφείων	Δρ.	12,210 —
» » » ἐπὶ τῶν ἀρχαιοτήτων	»	31,965 10
» Ἔξοδα Γραφείων καὶ διαχειρίσεως	»	5,068 60
» Βιβλιοθήκην	»	8,333 30
» Ἀνασκαφὰς καὶ συντήρησιν ἀρχαίων μνημείων	»	227,491 49
» Ἀνασκαφικὰ καὶ Μουσειακὰ ἔργα ἐν Ἀθήναις	»	80,000 —
» Δημοσιεύματα	»	14,941 15
» Συντάξεις ὑπαλλήλων τῆς Ἐταιρείας	»	960 —
» Ἐκτάκτους δαπάνας καὶ διάφορα ἔξοδα	»	6,756 15
» Ἔξοδα παρελθουσῶν χρήσεων	»	7,186 25
» Συνδρομαὶ πρὸς διάδοσιν ἀρχαιολογικῶν γνώσεων καὶ πρὸς μόρφωσιν ἀρχαιο- λόγων	»	26,853 75
	Δρ.	421,765 79

Ἐν Ἀθήναις τῇ 31 Δεκεμβρίου 1903

Ὁ Ταμίας

Γ. Ν. ΚΛΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

« ΕΣΟΔΑ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ »

Ε Σ Ο Δ Α

Από εισφοράς τακτικῶν Ἑταίρων καὶ δικαιώματα ἐγγραφῆς	Δρ.	2,825	—
» Τόκους καὶ μερίσματα	»	14,657	80
» Ὁμοίους ἐκ τοῦ χρέους Π. Γιαννοπούλου	»	1,339	05
» Ἔσοδα ἐξ ἀκινήτων κτημάτων	»	468	—
» Ἔσοδα ἐκ δημοσιευμάτων	»	4,373	75
» Ἔσοδα κεκλεισμένων χρήσεων	»	1,348	80
» Ἔσοδα ἐκ τοῦ Λαχείου	»	330,245	10
» Ἀπρόοπτα ἔσοδα	»	7,417	50
» Ἔσοδα ἐξ ἀκυρώσεως χρηματικῶν ἐνταλμάτων	»	483	15
» Ποσὸν ληφθὲν ἐκ τοῦ κεφαλαίου πρὸς ἐξίσωσιν	Δρ.	363,158	15
	»	58,607	64
	Δρ.	421,765	79

Ὁ Λογιστὴς καὶ α. α.

ΗΛ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθήναις αὐθημερόν

Ὁ ἐπόπτης

Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΓΕΝΙΚΟΣ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ

ΤΑΜΕΙΟΝ	Δρ.	3,121	36
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ	»	131,320	—
ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΕΘΝΙΚΟΥ ΔΑΝΕΙΟΥ ΕΝΟΠΙΩΣΕΩΣ 1898 ΤΩΝ Δρ. 76,354,000	»	71,837	75
» ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΟΥ ΔΑΝΕΙΟΥ ΤΩΝ Δρ. 30,000,000	»	45	—
» ΕΘΝ. ΔΑΝΕΙΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΠΟ ΗΣΕΩΣ	»	640	—
ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΑΙ	»	19,917	90
ΤΡΑΠΕΖΑ Γ. Π. ΣΚΟΥΖΕ (ζύντοκος κατάθεσις)	»	73,000	—
ΧΡΕΩΣΤΑΙ ΕΚ ΓΡΑΜΜΑΤΙΩΝ ΔΑΧΕΙΟΥ 1897, 1898, 1899, 1900	»	1,331	60
ΧΡΕΩΣΤΑΙ ΕΞ ΑΚΥΡΩΣΕΩΣ ΕΝΤΑΛΜΑΤΩΝ	»	452	65
ΑΚΙΝΗΤΑ ΚΤΗΜΑΤΑ	»	65,180	24
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ	»	259,863	80

Δρ. 626,700 30

ΤΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 1903

ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ

ΕΓΓΥΟΔΟΣΙΑΙ	Δρ.	6,500	—
ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ ΔΙ' ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΑ ΕΡΓΑ ΕΚΤΕΛΕΣΤΕΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ	υ	99,436	90
ΠΙΣΤΩΤΑΙ ΔΙΑΦΟΡΟΙ	υ	65,676	30
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ	υ	455,087	10
Δρ.		626,700	30

ΓΕΝΙΚΗ ΛΗΨΟΔΟΣΙΑ

		Χρέωσις					
		Υπόλοιπα		Πράξεις		Τὸ ὅλον	
		31 Δεκεμβρίου 1902		ἐντὸς τοῦ ἔτους 1903		τῆς Χρεώσεως	
Ταμείον	Δρ.	1,424	75	1,040,299	85	1,041,724	60
Μετοχαὶ Ἐθνικῆς Τραπεζῆς....	»	131,320	—			131,320	—
Ὁμολογίαι Ἐθνικοῦ Δανείου Ἐ-	»	71,837	75			71,837	75
νοποιήσεως 1898.....	»						
Ὁμολογίαι Πατριωτικοῦ Δανείου	»	45	—			45	—
τῶν Δρ. 30,000,000	»						
Ὁμολογίαι Ἐθν. Δανείου Κεφα-	»	640	—			640	—
λαιοποιήσεως	»						
Π. Γιαννόπουλος πρώην Ταμίας	»	29,162	95			29,162	95
τῆς Ἑταιρείας	»	1,808	50	49,574	85	51,383	35
Προκαταβολαὶ	»						
Τράπεζα Γ. Π. Σκουζέ (ἔντοκος	»	85,000	—	340,348	80	425,348	80
κατάθεσις)	»						
Χρεώσται ἐκ γραμματίων Λαχείου	»	1,331	60			1,331	60
1897, 1898, 1899, 1900	»						
Ἐγγυοδοσίαι	»						
Παρακαταθῆκαι δι' ἀρχαιολογικὰ	»			55,217	25	55,217	25
ἔργα ἐκτελεστέα ἐν Ἀθήναις..	»			52,100	—	52,100	—
Πιστωταὶ διάφοροι	»			483	15	483	15
Χρεώσται διάφοροι	»			58,607	64	58,607	64
Κεφάλαιον	»	67,449	99			67,449	99
Ἀκίνητα κτήματα	»	259,863	80			259,863	80
Κατάστημα τῆς Ἑταιρείας.....	»						
Δρ.		649,884	34	1,596,631	54	2,246,515	188

Ἐν Ἀθήναις τῇ 31 Δεκεμβρίου 1903

Ὁ Ταμίας

Γ. ΚΛΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 1903

Π ι δ ω ο ι ς						Υπόλοιπα 31 Δεκεμβρίου 1903			
Υπόλοιπα 31 Δεκεμβρίου 1902		Πράξεις έντός του έτους 1903		Τό όλον της Πιστώσεως		Χρέωσις		Πιστώσις	
		1,038.603	24	1,038,603	24	3,121	36		
						131,320	—		
						71,837	75		
			—		—	45	—		
						640	—		
		29,162	95	29,162	95				
		31,465	45	31,465	45	19,917	90		
		352,348	80	352,348	80	73,000	—		
						1,331	60		
6,500	—			6,500	—			6,500	—
74,654	15	80,000	—	154,654	15			99,436	90
55,035	45	62,740	85	117,776	30			65,676	30
		30	50	30	50	452	65		
513,694	74			513,694	74			455,087	10
		2,279	75	2,279	75	65,170	24		
					80	259,863	80		
649.884	34	1,596,631	54	2,246,515	88	626,700	30	626,700	30

Ο Λογιστής α.α.
ΗΛ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Εθεωρήθη

Εν Αθήναις αὐθημερόν

Ο Έπόπτης
Α. ΠΡΕΚΑΣ

ΑΝΑΛΥΣΙΣ

τῶν Γενικῶν Λογαριασμῶν. ἐφ' ὧν ἐπῆλθε μεταβολὴ ἢ μὴ κατὰ τὴν χρῆ-
σιν τοῦ ἔτους 1903. κατὰ τὰς δημοσιευομένας καταστάσεις τῆς 31
Δεκεμβρίου 1902 καὶ 31 Δεκεμβρίου 1903

Α'. Ἐπὶ τῶν Γενικῶν Λ/σμῶν τοῦ Ἑνεργητικοῦ.

Ταμείον.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχον ὑπόλοιπον	»	1,424.75
ἐχρεώθη ὁ Λ/σμός οὗτος μετὰ τὰς καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 ἐνεργηθείσας εἰσπράξεις . . .	»	1,040,299.80
	Δρ.	1,041,724.60
καὶ ἐπιστώθη μετὰ τὰς κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος ἐνεργηθείσας πληρωμάς	»	1,038,603.24
καὶ ὑπόλοιπον Ταμείου τῇ 31 Δεκεμβρίου 1903	Δρ.	3,121.36

Χρηματογράφα.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχον 56 μετοχαὶ ἀξίας	Δρ.	131,320.—
τῆς Ἑθνικῆς Γραπείας, ἐφ' ὧν οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903	»	131,320.—
Τὴν 31 Δεκεμβρ. 1902 ὑπῆρχον 700 ὁμολογίαι Ἑθν. Δανείου Ἐννοποιήσεως 1898 ἀξίας	Δρ.	71,837.75
ἐφ' ὧν οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρ. 1903	»	71,837.75
Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχον 36 Ὀμολογίαι τοῦ Πατριωτικοῦ Δανείου τῶν 30,000,000 ἀξίας	Δρ.	45.—
ἐφ' ὧν οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρ. 1903	»	45.—
Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχον Ὀμολογίαι τοῦ Ἑθν. Δανείου Κεφαλαιοποιήσεως ἀξίας	Δρ.	640.—
ἐφ' ὧν οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρ. 1903	»	640.—

Χρέος Π Γιαννοπούλου πρῶην ταμίου τῆς Ἑταιρείας.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 τὸ ὑπόλοιπον τοῦ χρέους Π. Γιαννοπούλου πρὸς τὴν Ἑται- ρείαν ἀνῆρχετο εἰς	Δρ.	29,162.95
Ἐπιστώθη ὁ Λ/σμός μετὰ τὰ εἰσπραχθέντα	»	29,162.95
ἐπομένως οὐδὲν ὑπόλοιπον ἔμεινε τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.		
Σημειώσις. Ῥιπταῦθα γίνεται μνεία, ὅτι ἀπέναντι τοῦ χρέους τοῦ Π. Γιαννοπούλου ἐκ δρ. 29,162.95 εἰσπραχθήσαν	Δρ.	30,502.—
ἐξ ὧν δρ.		29,162.95
ἐσημειώθησαν εἰς πίστωσιν τοῦ προκειμένου Λ/σμοῦ πρὸς ἐξόφλη- σιν τῆς ὀφειλῆς· αἱ δὲ λοιπαὶ	»	1,339.05
ἐσημειώθησαν εἰς τὰ ἔσοδα τῆς Ἑταιρείας ὡς τόκοι εἰσπραχθέντες ἐκ τοῦ χρέους Π. Γιαννοπούλου	Δρ.	30,502.—

Προκαταβολαὶ ἐπὶ ἀποδόσει Λ/σμοῦ εἰς ἐφόρους, ἐπιστάτας καὶ λοιπούς.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὠφείλοντο πρὸς τὴν Ἑταιρείαν προκαταβολαί	Δρ.	1,808.50
ἐχρεώθη ὁ Λ/σμός οὗτος μετὰ τὰς καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 γενομένας προκαταβολὰς	»	49,574.85
	Δρ.	51,383.35
καὶ ἐπιστώθη μετὰ τὰς γενομένας ἀποδόσεις προκαταβολῶν	»	31,465.45
ὑπόλοιπον ἀποδοτέον τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903	Δρ.	19,917.90
κατὰ τὴν παρατιθεμένην λεπτομερῆ ὀνομαστικὴν κατάστασιν.		

Τράπεζα Γ. Π. Σκουζέ.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 τὸ ὑπὲρ τῆς Ἑταιρείας ὑπόλοιπον ἐντόκων καταθέσεων παρὰ τῇ Τραπέζῃ Γ. Π. Σκουζέ ἀνήρχετο εἰς.....	Δρ.	85,000.—
ἐχρεώθη ὁ Δ/σμός οὗτος μὲ τὰς καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 γενομένας ἐντόκους καταθέσεις »	»	340,348.80
καὶ ἐπιστώθη μὲ τὰς γενομένας ἀναλήψεις »	Δρ.	425,348.80
Ἑπόλοιπον ὑπὲρ τῆς Ἑταιρείας τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.....	»	352,348.80
	Δρ.	<u>73,000.—</u>

Χρεῶνται ἐκ Γραμματίων Λαχείου.

Τὴν 31 Δεκεμ. 1902 τὸ ὑπόλοιπον τῶν χρεωστῶν ἐκ γραμμ. Λαχείου ἀνήρχετο ἐν συνόλῳ	Δρ.	1,331.60
ἐπὶ τοῦ Δ/σμοῦ τούτου οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή.		
Ἑπόλοιπον 31 Δεκεμβρίου 1903.....	»	<u>1,331.60</u>

Χρεῶνται ἐξ ἀκυρώσεως ἐνταλμάτων.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 οὐδὲν ὑπῆρχεν ὑπόλοιπον.		
ἐχρεώθη ὁ Δ/σμός οὗτος μὲ.....	Δρ.	483.15
καὶ ἐπιστώθη μὲ.....	»	30.50
Ἑπόλοιπον τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.....	Δρ.	<u>452.65</u>

Ἀκίνητα κτήματα.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχεν ὑπόλοιπον.....	Δρ.	67,449.99
ἐπιστώθη ὁ Δ/σμός οὗτος μὲ τὴν ἀξίαν τῶν ἐκποιηθέντων ἀκινήτων.....	»	2,279.75
Ἑπόλοιπον τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.....	»	<u>65,170.24</u>

Κατάστημα τῆς Ἑταιρείας.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 τὸ ὑπόλοιπον ἀνήρχετο εἰς.....	Δρ.	259,863.80
ἐφ' οὗ οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, ἐπομένως σημειοῦται ἡ ἀξία τοῦ Καταστήματος τῆς Ἑταιρείας.....	»	<u>259,863.80</u>

Β. Ἐπὶ τῶν Γενικῶν Δ/σμῶν τοῦ Παθητικοῦ.

Ἑγγυοδοσίαι

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχεν ὑπόλοιπον.....	Δρ.	6,500.—
ἐφ' οὗ οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, ἐπομένως σημειοῦται τοῦτο κατὰ τὴν 31 Δεβρίου 1903.....	»	<u>6,500.—</u>

Παρακαταθήκαι δι' Ἀρχαιολογικὰ ἔργα ἐκτελεστέα ἐν Ἀθήναις.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχεν ὑπόλοιπον.....	Δρ.	74,654.15
Ἐπιστώθη ὁ Δ/σμός οὗτος συμφώνως τῷ προϋπολογισμῷ Κεφάλαιον Γ.—2.....	»	80,000.—
καὶ ἐχρεώθη μὲ τὰς γενομένας δαπάνας.....	»	154,654.15
Ἑπόλοιπον τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.....	»	<u>55,217.25</u>
	»	<u>99,436.90</u>

Πιστωταὶ Διάφοροι.

Τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ὑπῆρχεν ὑπόλοιπον.....	Δρ.	55,035.45
ἐπιστώθη ὁ Δ/σμός οὗτος τὴν 31 Δεβρίου 1903		
Εἰς μεταφορὰν.....	✓ρ.	<u>55,035.45</u>

Έκ μεταφοράς.....		Δρ.	55,035.45
1) δι' ὀφειλομένους μισθούς φυλάκων καὶ ἐπιμελητῶν.....	Δρ.	2,430.—	
2) δι' ἀνεκκαθαρίστους Λ/σμούς	»	8,210.85	
3) δι' ὀφειλομένας ἀμοιβὰς γραμματ. Λαχείου Τρίτης Τριμηνίας 1902	»	2,100.—	
4) δι' ὁμοίας ἀμοιβὰς Τετάρτης Τριμηνίας 1903.....	»	50,000.—	62,740.85
		Δρ.	117,776.30
καὶ ἐχρεώθη μετὰ τὰς γενομένας πληρωμὰς	»	50,782.50	
καὶ μετὰ τὰ ὑπὲρ τῆς Ἑταιρείας παραγραφέντα ἐκ κληρωθέντων Λα- χείων καὶ πάσης ἄλλης αἰτίας	»	1,317.50	52,400.—
Ὑπόλοιπον τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903, ὀφειλόμενον.....	Δρ.		65,676.30
1) εἰς ἀνεκκαθαρίστους Λ/σμούς κατὰ τὸ 1902 ὡς ὁ σχετικὸς γενικὸς Ἰσολογισμὸς.....		Δρ.	2,935.45
2) εἰς μισθούς φυλάκων καὶ ἐπιμελητῶν τοῦ 1903	»	2,430.—	
3) εἰς ἀνεκκαθαρίστους Λ/σμούς τοῦ 1903 κατὰ τὰ Πρακτικὰ τοῦ Συμβουλίου 30 Δεβρίου 1903	»	8,210.85	
4) εἰς ὀφειλομένας ἀμοιβὰς γραμματ. Λαχείου Τρίτης Τριμηνίας 1903	»	2,100.—	
5) εἰς ὁμοίας ἀμοιβὰς Τετάρτης Τριμηνίας 1903		50,000.00	
		Δρ.	65,676.30

Πληρωτέα Ἐντάλματα.

Καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 ἐξεδόθησαν ἐντάλματα 1617 ἀξίας	Δρ.	1,038,615.99
ἀκυρωθέντος ἑνὸς τοῦ ὑπ' ἀρ. 750, ὡς μὴ προσαχθέντος ὑπὸ τοῦ δικαιοῦχου πρὸς ἐξόφλησιν	»	12.75
Ὑπελείφθησαν τοιαῦτα 1616 ἀξίας	»	1,038,603.24
ἅτινα καὶ ἐξωφλήθησαν πάντα ὑπὸ τοῦ Ταμείου		

ΠΙΝΑΞ ἐμφαίνων τὴν περιουσίαν τῆς Ἑταιρείας
κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903.

Ἡ περιουσία τῆς Ἑταιρείας κατὰ τὴν 31 Δεβρίου τοῦ 1902 ἀνῆρχετο εἰς.....		Δρ. 513,694.74
ἀποτελουμένη ἐκ τῶν ἐξῆς :		
Ἐξ ἀκινήτων κτημάτων	Δρ.	67,449.99
Ἐκ 56 μετοχῶν Ἑθνικῆς Τραπεζῆς ἀξίας.....	»	131,320.—
Ἐξ 700 ὁμολογιῶν Ἑθνικοῦ Δανείου ἐνοποιήσεως 1898 ἀξίας.....	»	71,837.75
Ἐκ 36 » » Πατριωτ. Δανείου δρ. 30,000.000 ἀξίας »	»	45.—
Ἐκ μιᾶς ἀποδείξεως καὶ ἐνὸς ὀριστικοῦ τίτλου τοῦ Ἑθνικοῦ Δανείου		
Κεφαλαιοποιήσεως	»	640.—
Ἐκ τοῦ Καταστήματος τῆς Ἑταιρείας	»	259,863.80
Ἐκ τοῦ ὑπολοίπου τοῦ ἐκ δραχ. 69,392.18 χρέους τοῦ ἀποδιδώσαντος		
πρώην ταμίου τῆς Ἑταιρείας Π. Γιαννοπούλου.....	»	29,162.95
Ἐκ προκαταβολῶν.....	»	1,808.50
Ἐξ ἐντόκου καταθέσεως παρὰ τῷ Γ. Π. Σκουζέ.....	»	85,000.—
Ἐκ χρεωστῶν ἐκ γραμματίων Λαχείου τῶν ἐτῶν 1897-1900 ἐν δλω »	»	1,331.60
Καὶ ἐκ τοῦ ὑπολοίπου τοῦ ταμείου κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902 ..	»	1,424.75
Ἐκπιπτομένων δὲ τῶν ὀφειλομένων κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1902.....	Δρ.	649,884.34
εἰς ἐγγυοδοσίας	Δρ.	6,500.—
εἰς παρακαταθήκας δι' ἀρχαιολογικὰ ἔργα ἐκτελεστέα		
ἐν Ἀθῆναις	»	74,654.15
εἰς πιστωτάς διαφόρους	»	55,035.45
Δρ.	136,189.60	Δρ. 513,694.74
Ἐντὸς δὲ τοῦ ἔτους 1903 ἐπῆλθον αἱ ἐξῆς αὐξομειώσεις :		
α') Εἰς τὸ ὑπόλοιπον τοῦ ταμείου τῆς 31 Δεκεμβρίου 1902 ἐκ....	»	1,424.75
προσετέθησαν αἱ καθ' ὅλον τὸ ἔτος 1903 ἐνεργηθεῖσαι εἰσπράξεις		
κατὰ τὴν ἀναλυτικὴν κατάστασιν τῆς κινήσεως τοῦ ταμείου ...	»	1,040,299.85
Τὸ ὅλον.....	Δρ.	1,041,724.60
ἀφαιρουμένων δὲ τῶν κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος ἐνεργηθειῶν πλη-		
ρωμῶν ἐκ	Δρ.	1,038,603.24
ἔμεινεν ὑπόλοιπον κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903	Δρ.	3,121.36
6') Εἰς τὰ ἀκίνητα κτήματα	Δρ.	67,449.99
ἀφαιρεῖται τὸ εἰσπραχθὲν τίμημα ἀπαλλοτριώσεως ἀκινήτου ..	»	2,279.75
ἐπομένως ἔμεινεν ὑπόλοιπον	Δρ.	65,170.24
γ') Ἐπὶ τῶν Μετοχῶν τῆς Ἑθν. Τραπεζῆς, 56 τὸν ἀριθμὸν, οὐδε-		
μία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν εἰς	Δρ.	131,320.—
δ') Ἐπὶ τῶν Ὁμολογιῶν Ἑθνικοῦ Δανείου Ἐνοποιήσεως 1898,		
τὸν ἀριθμὸν 700, οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ		
ἀξία αὐτῶν	»	71,837.75
ε') Ἐπὶ τῶν Ὁμολογ. τοῦ Πατριωτ. Δανείου τῶν δρ. 30,000 000		
οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή (ἀριθμοὶ 81885 ἕως 81890, 81892		
ἕως 81893, 81895 ἕως 81905, 81907 ἕως 81909, 81914 ἕως		
81914, 86886 ἕως 86889, 128955, 128957, 128957, 128957 ἕως		
128958, καὶ 128955 ἕως 128956) σημ. δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν εἰς ..	»	45.—
ς') Ἐπὶ τῶν Ὁμολογιῶν τοῦ Ἑθνικοῦ Δανείου Κεφαλαιοποιήσεως		
οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ ἡ ἀξία αὐτῶν εἰς ...	»	640.—
ζ') Ἐπὶ τῆς γενομένης δαπάνης μέχρι τῆς 31 Δεβρίου 1899 τοῦ		
ἀνεγερθέντος Καταστήματος τῆς Ἑταιρείας οὐδεμία ἐπῆλθε		
μεταβολή, σημειοῦται δὲ αὕτη	»	259,863.80
η') Ἐκ τοῦ ὑπολοίπου τοῦ χρέους πρὸς τὴν Ἑταιρείαν τοῦ πρώην		
ταμίου Π. Γιαννοπούλου ἐκ	Δρ.	29,162.95
εἰσπραχθῆσαν ἐντὸς τοῦ 1903	»	29,162.95
Εἰς μεταφορὰν	Δρ.	531,998.15

	Εκ μεταφορᾶς.....	Δρ.	531,998.15
	ἐπομένως οὐδὲν ὑπόλοιπον ἔμεινε τὴν 31 Δεβρίου 1903.		
9)	Ἐκ προκαταβολῶν εἰς ἐφόρους, ἐπιστάτας καὶ λοιποὺς ἐπὶ ἀποδόσει λ/σμοῦ ὀφείλοντο κατὰ τὴν 31 Δεβρίου 1902	Δρ.	1,808.50
	ἔδωθησαν ἐντὸς τοῦ 1903 νέαι προκαταβολαί.....	»	49,574.85
	καὶ ἀπεδόθησαν κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος.....	Δρ.	51,383.35
	ἐπομένως ὀφείλονται κατὰ τὴν 31 Δεβρίου 1903	Δρ.	31,465.45
	(ὅσα δημοσιευμένην ἀναλυτικὴν κατάστασιν)		
ι')	Εἰς τὸ κατὰ τὴν 31 Δεβρίου 1902 ὑπόλοιπον ἐντόκων καταθέσεων παρὰ τῇ Τραπεζῇ Γ. Π. Σκουζέ ἐκ	Δρ.	85,000.00
	προσετέθησαν διὰ νέων καταθέσεων ἐντὸς τοῦ 1903.....	»	340,348.80
	καὶ ἀνελήφθησαν ἐντὸς τοῦ ἰδίου ἔτους	Δρ.	425,348.80
	ἐπομένως ἔμεινε ὑπόλοιπον καταθέσεων τὴν 31 Δεβρίου 1903	Δρ.	352,348.80
ια')	Εἰς τοὺς χρεώστας ἐκ γραμματίων λαχείου οὐδεμία ἐπῆλθε μεταβολή, σημειοῦται δὲ τὸ ὀφειλόμενον ποσὸν εἰς	Δρ.	73,000.00
ιβ')	Εἰς τοὺς χρεώστας διαφόρους ἐξ ἀκυρώσεως ἐνταλμάτων ..	»	1,331.60
	ἀφηρέθη τὸ εἰσπραχθέν ἐντὸς τοῦ 1903 ποσόν	»	483.15
	καὶ ἐπομένως ἔμεινε ὑπόλοιπον κατὰ τὴν 31 Δεβρίου 1903 ..	Δρ.	30.50
		Δρ.	452.65
		Τὸ ὅλον	Δρ. 626,700.30

Κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἡ περιουσία τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας κατὰ τὴν 31 Δεκεμβρίου 1903 ἀποτελεῖται:

1)	ἀπὸ μετρητὰ ἐν τῷ Ταμείῳ.....	Δρ.	3,421.36
2)	» 56 Μετοχὰς τῆς Ἐθν. Τραπεζῆς ἀξίας.....	»	131,320.—
3)	» 700 Ὁμολογίας Ἐθν. Δανείου Ἐνσπονήσεως 1898 ἔτους.....	»	71,837.75
4)	» 36 Ὁμολογίας Πατριωτικοῦ Δανείου 30 ἑκατομυρίων	»	45 —
5)	» Μίαν ἀπόδειξιν καὶ ἓνα ὀριστικὸν τίτλον τοῦ Ἐθνικ. Δανείου Κεφαλαιοπρήσεως	»	640.—
6)	» Προκαταβολὰς	»	19,917 90
7)	» Ἐντοκὸν Κατάθεσιν παρὰ τῇ Τραπεζῇ Γ. Π. Σκουζέ	»	73,000.—
8)	» Χρεώστας Γραμματίων Λαχείου 1897-1900	»	1,331.60
9)	» ἐξ ἀκυρώσεως χρηματ. ἐνταλμάτων	»	452.65
10)	» Ἀκίνητα κτῆματα ἀξίας	»	65,170.24
11)	» Κατάστημα τῆς Ἑταιρείας	»	259,863.80
		Τὸ ὅλον	Δρ. 626,700.30

Ἐξ ὧν ἀφαιρουμένων τῶν ὀφειλομένων:

1)	εἰς ἐγγυοδοσίαν τοῦ Ταμείου Π. Χρυσανθοπούλου.....	Δρ.	5,000.—
2)	» » ἐγγολάβου Ν. Μοσχοῦ	»	1,500.—
3)	» Ἀρχαιολογικὰ ἔργα ἐκτελεστέα ἐν Ἀθῆναις	»	99,436.90
4)	» ἀνακαταρίστους λ/σμοὺς τοῦ 1902 ὡς ὁ σχετικὸς γενικός ἱσολογισμὸς	»	2,935.45
5)	» τοὺς φυλάκων καὶ ἐπιμελητῶν τοῦ 1903	»	2,430.—
6)	» ἀνακαταρίστους λ/σμοὺς τοῦ 1903.....	»	8,210.85
7)	» ὀφειλομένας ἀμοιβὰς 3ης Τριμηνίας 1903.....	»	2,100.—
8)	» » 4ης » 1903.....	»	50,000.—
		Δρ.	171,613.20

Ὑπολείπεται καθαρὰ περιουσία τὴν 31 Δεβρίου 1903..... Δρ. 455,087.10

Ἐν Ἀθῆναις 31 Δεκεμβρίου 1903

Ὁ Ταμίας

Γ. ΚΛΟΝΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ὁ Λογιστὴς καὶ ἀ. α.

ΗΛ. ΚΑΣΣΑΚΟΣ

Ἐθεωρήθη

Ἐν Ἀθῆναις αὐθημερόν

Ὁ Ἐπόπτης

Α. ΠΡΕΚΑΣ

"A book that is shut is but a block"

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY

GOVT. OF INDIA
Department of Archaeology
NEW DELHI.

Please help us to keep the book
clean and moving.

S. B. 149, N. DELHI.